

Profundo pesar en todo el país ha causado el accidente ferroviario ocurrido en Llay-Llay

Probablemente en el día de hoy la Comisión que investiga las causas precisas del accidente emita su informe. Los auxilios a las víctimas fueron prestados en forma rápida, eficaz y abnegada.—Versión que dan de la tragedia testigos oculares

IMPROBA LABOR LES CUPO A MEDICOS, BOMBEROS Y ENFERMEROS

Un profundo sentimiento de pesar ha causado en todo el país el trágico accidente ferroviario ocurrido en la mañana de ayer en la cuesta del Tabón cerca de la Estación de Llay-Llay, y que tuvo como consecuencia 11 muertos y más de 40 heridos de ellos de gravedad.

La desgracia según la versión de testigos presenciales se debió a dos causas principales e imprevistas a la forma irregular del terreno en que ella sucedió y a que no se adoptaron las medidas de precaución que son usuales en circunstancias semejantes a las que procedieron al accidente.

SE PRESTO INMEDIATA EFICAZ Y ABNEGADA AYUDA Según lo aseverado por el señor José Elizalde Sanhueza uno de los pasajeros del carro de segunda del tren expreso, el cual resultó completamente destruido al ser embestido por la locomotora del tren lastre que lo

había partido de la estación de Llay-Llay, pocos minutos después de haberlo el expreso y contrariando lo aseverado tal vez con algunos diarios, a los heridos se les prestó inmediata abnegada y eficaz ayuda dentro de los escasos minutos con que se cuenta. La natural confusión producida por el accidente.

Los señores auxilios hasta la llegada de otro coche con auxilios médicos de La Caleta, fueron prestados con abnegación y rapidez. Los cadáveres a medida que iban siendo extraídos del coche, fueron colocados hasta su traslado a la Estación de Llay-Llay en una veta de la línea, donde quedaron respetuosamente guardados en un carro de lastre.

SEIS AÑOS COMPRENDE EL PLAN GUBERNATIVO SOBRE FOMENTO DE LA PRODUCCION AGRICOLA

En él se consultan tres finalidades fundamentales: detener el alza continua e immoderada de algunos artículos de subsistencia, crear excedentes de exportación de todos aquellos productos de amplio mercado y preparar a nuestra agricultura para afrontar la situación de post-guerra

Oportunamente dimos cuenta del proyecto elaborado por el Ministro de Agricultura, don Remigio Medina Neira, relativo a la formación de un plan intensivo de fomento de la producción agrícola, cuya realización se consulta en el plazo de seis años.

En relación con este asunto, el señor Medina Neira entregó ayer a la prensa una información oficial en la que da amplios detalles acerca de las disposiciones que contempla el mencionado proyecto.

Debe ponerse en ejecución el Plan de Fomento de Producción Agrícola, que el Gobierno ha prometido al país. Este plan, en su conjunto, debe tener en cuenta tres finalidades fundamentales: detener el alza continua e immoderada de algunos artículos de subsistencia, crear excedentes de exportación de todos aquellos productos de amplio mercado y preparar a nuestra agricultura para afrontar la situación de post-guerra.

Don Gastón Hammel fué nombrado ayer Alcalde de Viña

EL DECRETO SE CURSO EN LAS ÚLTIMAS HORAS DE LA TARDE



Ayer fué nombrado Alcalde de Viña don Gastón Hammel. El Decreto respectivo fué firmado por S. E. y el Ministro del Interior, en las últimas horas de ayer, en atención a que hoy parte en avión a Colombia el Ministro de Chile en Canadá, don Eduardo Grove, quien servirá a la Alcaldía de Viña del Mar.



Ministro de Agricultura, don Remigio Medina

berá consultar tres finalidades fundamentales, siendo la primera y más urgente procurar detener el alza continua e immoderada que desde hace años experimentando los artículos de producción agrícola de mayor consumo e indispensables para las subsistencias, en segundo término, este plan de fomento debe tender a crear excedentes de exportación de todos aquellos productos que cuentan con amplio mercado en los países americanos especialmente con aquellos que mantenemos como naciones manufactureras regulares; y por último preparar a nuestra agricultura para afrontar la situación que se presentará en el caso de que el mundo de la guerra.

Para que este Plan de Fomento de la Producción Agrícola, rinda los resultados que las necesidades alimenticias del país exigen, comprenderá un período de 6 años durante el cual se desarrollará sistemáticamente la producción sobre la base de la creación de créditos especiales para el cultivo de las plantas que se producen en la zona de crédito agrícola por intermedio de la Caja de Crédito Agrario en la generalidad de los casos, y en algunos especiales, en la zona de crédito agrícola por intermedio de la Corporación de Fomento de la Producción y en su combinación entre estas tres instituciones.

SEMIERAS DE TRIGO Para efectuar póstamos que signifiquen un aumento de las siembras de trigo, en condiciones que la producción de este cereal sea suficiente para el consumo interno deberá consultarse la suma de diez millones de pesos (\$ 10.000.000) los cuales serán destinados a la atención de los fondos para la atención de toda la demanda de este cereal en relación con la siembra del cereal.

SEMIERAS DE ARROZ Este cultivo, que se inició apenas hace nueve años ha llegado a constituir una espléndida realidad económica para el país. En efecto, antes de la crisis del año 1928, importábamos anualmente arroz por valor de 15 a 18 millones de pesos de seta penique. En el año en curso, en vez de ser importadores, nos hemos convertido en exportadores, calculándose esta vez en 12 a 15 mil toneladas, con un valor de más de treinta millones de pesos. Por otra parte, nos hallamos rodeados de países importadores y consumidores de este grano, como son: Argentina, Paraguay y Bolivia; siendo también los países del Caribe espléndidos mercados para la colocación de excedentes.

LA COMPARACION FAVORECE A LA HOJA DE AFEITAR MALUK

Los excedentes de producción arrocerá. También es indispensable establecer un crédito especial para otorgarlo a Consorcios o Cooperativas de Agricultores que se interesen en la instalación de secadoras y construcción de bodegas para el tratamiento del arroz, evitándose con estas instalaciones los cuantiosos perjuicios que ocasionan las lluvias en la cosecha de este grano.

GANADERIA Y CARNES

De los diferentes artículos indispensables para la alimentación, sin duda es el de la producción de carnes el que exigirá para su producción una inversión más cuantiosa. Ya que para resultados efectivos en el aumento de nuestra masa ganadera, deberá atenderse a la creación de un crédito controlado especial, a un interés muy moderado para la adquisición de vacuillas por los agricultores que dispongan de capacidad forrajera para alimentarlas, crédito con el cual debemos aspirar a un aumento mínimo de la producción.

(PASA A LA PAGINA 10)

Explosión causó 3 muertos y un herido en fábrica textil Caupolicán, de Chiguayante

El accidente ocurrió debido al mal estado de las tuberías de las calderas a motor. Los funerales de las víctimas se efectuarán hoy con gran solemnidad. PERJUICIOS SUPERIORES A DOS MILLONES DE PESOS

CONCEPCION, 30. — Poco después de las 22 horas de ayer, ocurrió una lamentable desgracia en el interior de la Fábrica Textil "Caupolicán" de Chiguayante. Las tuberías de las calderas a vapor estallaron y causaron muertos y heridos.

Los obreros que encontraron una horrible muerte, fueron: Manuel Ayala Olate, Manuel Zapata Jijón y José Manuel Robles Oportus.

La violencia de la explosión causó perjuicios de consideración en las instalaciones de la fábrica y en el edificio. Los daños se calculan en una suma superior a los dos millones de pesos. La desgracia causará la paralización de las faenas de la industria, por el día de hoy y mañana, y habrá labores sólo parciales, con lo cual los perjuicios que recibirá la compañía, serán mayores de los citados.

La fuerza de la explosión lanzó los cuerpos de los obreros accidentados, a una distancia de más o menos veintidós metros. Uno de los cadáveres fué encontrado sólo en la mañana de hoy, bajo un hacinamiento de escombros.

En los círculos del Sindicato Obrero, se ha informado que la causa del accidente fué el mal estado de las instalaciones de las tuberías de las calderas, las que se encuentran en servicio activo desde hace más de treinta años. Se agregó que los obreros habían previsto, hace algún tiempo, este accidente con la dirección técnica de la fábrica.

La Fábrica Textil de Chiguayante, vecina a Concepción, es considerada como la segunda en su género en el país, después de Yaur, y se dedica a la elaboración de tejidos de algodón, lienzo, tocuyos, molletones y estampados.

La Fábrica Textil "Caupolicán", es una Sociedad Anónima y el mayor porcentaje de acciones, pertenece a la firma Grace y Cia.

Los funerales de las tres víctimas se llevarán a efecto mañana, con gran solemnidad y con la asistencia de delegaciones de sindicatos obreros de toda la zona.—EL CORRESPONSAL

REFORMA DE LEY 7.064 DEBERA APROBARSE EN UNA FECHA OPORTUNA

El Ministro Secretario General de Gobierno Sr. Marcelo Ruiz Solar, expresó a los periodistas que tanto el Ejecutivo como los legisladores tienen el propósito de obtener la aprobación de la reforma de la Ley N.º 7.064, sobre reajuste de sueldos de los empleados particulares, antes del 15 de septiembre próximo con el objeto de evitar la cesantía de numerosos miembros del gremio.

NO PIENSA RENUNCIAR MIN. DE AGRICULTURA

A propósito de una noticia publicada en un diario vespertino en el sentido de que es posible que el Ministro de Agricultura, señor Remigio Medina Neira, presente su renuncia por motivos de salud, su secretario privado don Armando Mujica González, nos ha expresado que ella carece en absoluto de fundamento.

El señor Medina Neira, expresó nuestro informante goza de perfecta salud y no piensa abandonar las funciones de su cargo, mientras cuenta con la confianza de S. E. el Presidente de la República.

HOY PARTE A COLOMBIA EL DR. EDUARDO GROVE

El nuevo Ministro de Chile en Canadá, señor Eduardo Grove, pasó ayer a despedirse del Canciller, con motivo de iniciar hoy su viaje a Colombia, donde presidirá la Embajada Extraordinaria de Chile a la Transmisión del Mandato Presidencial.

SE GRATIFICARA A QUIEN DESUELVA CARPETA CON APUNTES SOBRE "ETICA PROFESIONAL"

Atravesado el 30 del presente, al caer de una góndola, recayó Ricardo Recolta, en Merced street, Estado, frente Farmacia Bendigeroff. Los apuntes son sólo de interés personal.

Dirigirse a T. C. ESCUELA DE SERVICIO SOCIAL

AGUSTO 1 A LAS 6 P. M. DE 9-1 P. M. Y DE 2-6 12 P. M.

El Rector de la Universidad de Chile, don Juan Hernández, se entrevistó en la mañana de ayer con el Presidente de la República, con quien estuvo tratando de la nueva Casa Universitaria.

Este proyecto, que se ha aprobado ya en las comisiones de Hacienda del Senado y de Educación de la Cámara, consulta la suma de 20 millones de pesos para la obra, y su financiamiento se basa en las leyes de tributación al cobre y de alcoholes.

Los proyectos del señor Hernández más amplios, pues desea construir, además de la Casa Central, que costará 25 millones una residencia para estudiantes, cuyo costo será de 15 a 16 millones, y laboratorios universitarios, cuyo costo aún no se ha establecido. Estos laboratorios se destinan además de la investigación pura, a la investigación industrial, destinada a prestar útiles servicios al país y a su economía. En total, se necesitarán 45 a 50 millones de pesos.

ESTA NOCHE SE ADELANTA LA HORA OFICIAL

Esta noche, a las 24 horas, será modificada la hora oficial, de acuerdo con el decreto recientemente cursado por el Ministerio del Interior.

La hora se adelantará en 40 minutos, con lo cual se volverá al horario que regía anteriormente.

EL SUMARIO SE CERRARA HOY

Ayer interrogamos al Director General de Ferrocarriles señor Jorge Guerra Squella acerca de su opinión personal sobre el accidente.

Me es prácticamente imposible, nos declaró por intermedio de su secretario, anticipar ningún juicio sobre las causas precisas del accidente hasta que no se conozca el sumario ordenado instruir a este respecto. Espero con todo, que el que quedó cerrado en el curso de mañana (hoy).

COMISION INVESTIGADORA COMENZARA HOY SUS TRABAJOS

La comisión que se ha reunido en la mañana de hoy, bajo la presidencia del senador don Héctor Rodríguez de la Sotilla, representante de los empleados particulares, se reunió en la mañana de hoy.

Asistieron a estas sesiones los miembros de la comisión, señores Elias Laferte, Carlos Alberto Martínez, Alejo Lira Infante y Hernán Videla.

En la mañana de ayer presentó credenciales a S. E. el Presidente de la República, el nuevo Ministro de China Excmo. señor Paag Chung Chang.

A las 11 horas llegó el Palacio de la Moneda, el diplomático oriental acompañado del Jefe del Protocolo, señor Fernando Zárate y del Campesino, y del Edemán militar, comandante señor Ernesto Medina Parker. Asimismo, le acompañaban los miembros del personal de la Legación de China.

El Ministro de China saludó a S. E. en el acto de ayer. El Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

AYER PRESENTO SUS CREDENCIALES A S. E. EL MINISTRO DE CHINA, EXCMO SR. CHUN CHANG

El diplomático oriental expresó al Primer Mandatario su complacencia de representar a su Gobierno ante el nuestro



El Ministro de China saluda a S. E. en el acto de ayer.

En la mañana de ayer presentó credenciales a S. E. el Presidente de la República, el nuevo Ministro de China Excmo. señor Paag Chung Chang.

A las 11 horas llegó el Palacio de la Moneda, el diplomático oriental acompañado del Jefe del Protocolo, señor Fernando Zárate y del Campesino, y del Edemán militar, comandante señor Ernesto Medina Parker. Asimismo, le acompañaban los miembros del personal de la Legación de China.

El Ministro de China saludó a S. E. en el acto de ayer. El Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

Excmo. señor Chung Chang pronunció algunas palabras a través de las cuales dio a conocer su complacencia por representar a su Gobierno ante el nuestro.

Después de una charla de diez minutos, el diplomático abandonó el Palacio de Gobierno recibiendo iguales honores de la Guardia. Los señores de su staff, Campesino y Medina Parker acompañaron al diplomático hasta la sede de la Legación China.

Con motivo de la ceremonia se reunió un numeroso público en las inmediaciones del Palacio de la Moneda.

El Primer Mandatario sostuvo una cordial conversación con el Excmo. señor Chung Chang, en la cual se trató sobre las relaciones entre nuestro país y China. El

EL PROYECTO DE REFORMA DE LA LEY DE LOS EE. PARTICULARES FUÉ APROBADO EN GENERAL POR LA COMISION DE TRABAJO DEL SENADO

Asistieron el Ministro del Trabajo, el Secretario General de Gobierno y representantes de empleadores y de empleados.—Estos expusieron sus respectivos puntos de vista. La comisión iniciará hoy la discusión particular

de Empleados Particulares, (CONEP), señores Laporta, Gilman y Contreras; y el representante del Sindicato de Profesores Particulares, señor Pizarro.

LA COMISION COMIENZA SU TRABAJO

En la sesión de la mañana, después de los trámites reglamentarios de la cuenta, la comisión acordó oír al Secretario General de Gobierno y a los representantes de las entidades interesadas en la cuestión.

El señor Ruiz Solar hizo una exposición de cómo se había generado la idea de estudiar un proyecto modificatorio de la Ley 7.064 y relató la forma en que había realizado su trabajo la comisión de empleadores y empleados que para el efecto designó el Gobierno. Pidió la aprobación del proyecto.

Por su parte, los representantes de los empleadores y de los empleados expusieron sus respectivos puntos de vista, respecto de las diversas disposiciones del proyecto. Estos últimos expusieron su criterio en la siguiente forma: la CONEP acepta el proyecto, excepto el artículo 19, que prohíbe a los empleados particulares, durante un período determinado, presentar plegos colectivos de peticiones; y la FIEP no acepta otra reforma de la ley actual, que la del artículo 1.º transitorio, esto es, la prórroga del plazo relativo al desahucio especial de seis meses que tienen derecho a percibir los empleados que sean despedidos de sus empleos, plazo que vence el 15 de septiembre próximo.

A las 13 horas, se puso término a esta sesión, acordándose oír en la tarde a los señores Francisco Hinojosa Robles, presidente de la Unión de Empleados de Chile (UECH), y Luis Marambio, presidente del Sindicato de Empleados de Caja.

LA SESION DE LA TARDE

A las 15 horas, la comisión reanuda sus labores y siguió oyendo a los representantes de las entidades interesadas.

El señor Guzmán, que asistió en representación del Sindicato

de Empleados de Cajas, manifestó el deseo de este sector de no ser excluido de la ley.

El Secretario General de Gobierno, señor Ruiz, expresó a este respecto que la situación de las instituciones semifacultadas de gravedad económica, por lo que no tienen la elasticidad de los patrones particulares para defenderse contra el alza anual de los sueldos, ya que no pueden aumentar la tasa de sus productos ni utilizar los recursos corrientes en el comercio.

El señor Valenzuela dió a conocer la preocupación de los personales de empresas periodísticas por el peligro que ven en la aprobación del artículo 6.º transitorio, que faculta a esas empresas para hacer una reclasificación de sus empleados particulares.

Sobre este particular, el señor Ruiz manifestó que estaba autorizado por los gerentes de las empresas periodísticas para declarar que no hacen reparo alguno a la aplicación de la ley al personal que realmente tiene carácter de empleado particular.

SE APRUEBA EN GENERAL

EL PROYECTO

Agotada esta primera parte del estudio del proyecto, y después de un debate en que participaron los miembros de la comisión, el señor Torres, presidente, puso en votación la idea de legislar, siendo aprobada por 3 votos contra 1.

Votaron por la afirmativa los señores Torres, Lira y Videla. Votó por la negativa el señor Martínez. No estaba presente el acto de la votación el señor Laferte.

HOY HABRA SESION

La comisión está citada para sesión para hoy, de 15 a 18 horas, con el objeto de iniciar la transacción particular del proyecto.

DERECHO A JUBILAR A DON CARLOS VALDIVIA

El Ministerio de Hacienda, sus curió a un decreto por medio del cual se da derecho a jubilación, señor Carlos Valdovinos.

LOS CASOS DE MENINGITIS DENUNCIELOS A SANIDAD: FONOS: 51061 (3 líneas) 51454 (Jefe Campaña) ATENCION INMEDIATA A DOMICILIO, DIA Y NOCHE Director General de Sanidad

¡A SOLO 2 DIAS! DE LOS 2 GORDOS DE LA POLLA EL 2 DE AGOSTO

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

PROPIEDADES ENTRE DELICIAS Y MAPOCHO

48.000.—INMEDIATO AL ESTADIO DE CARABINEROS, casita muy bien tendida, sólida, un piso, tiene galería, comedor, un dormitorio, baño, cocina y patio chico con parrón. Deuda: 12.000. Ossandon.

60.000.—CALLE BAQUERANO, CASA UN PISO, CON comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda: 10.000. Bandera 168.

65.000.—ENTRE LIBERTAD Y ESPERANZA, AMPLIA casa dividida en tres 9 piezas, baño y 2 patios en total. Ossandon.

80.000.—LIBERTAD, CASA UN PISO, SOLIDA, BIEN tendida, Tiene hall, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño, dependencias, patio. Bandera 168.

110.000.—CATEDRAL, CENTRAL, CASA UN PISO, con hall, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio. Deuda: 12.000. Ossandon.

142.000.—MANUEL RODRIGUEZ, CASA UN PISO, sólida, muy bien tendida. Tiene galería, living con parquet, comedor, salón, escritorio, 3 dormitorios, con chimenea, 2 baños, dependencias, jardín, patio. Bandera 168.

150.000.—RIQUELME, ESQUINA, CASA UN PISO, con hall, comedor, salón, escritorio, 6 dormitorios, baño, dependencias, patio. Tiene un local de renta. Bandera 168.

170.000.—HERRERA, PROPIEDAD DE RENTA, 30 por 70 metros, con 4 casas a la calle y seis casas interiores. Renta anual: 26.400. Facilidades de pago. Bandera 168.

180.000.—ENTRE MONEDA Y AVENIDA PORTALES, 2 casas, altas y bajas, sólidas, bien tendidas. Los bajos: tienen comedor, salón, 3 dormitorios, baño, dependencias, patio. Los altos: con hall, living, comedor, 10 dormitorios, 2 baños instalados. Deuda: 27.000. Ossandon.

200.000.—CATEDRAL, CENTRAL, AMPLIA CASA UN piso, numerosas habitaciones, patio. Bandera 168.

250.000.—SANTO DOMINGO, ANTES DE BRASIL, buena casa un piso, con galería, 2 halls, comedor, 5 dormitorios, baño instalado, dependencias, 4 patios. Tiene renta. Deuda: 93.000. Ossandon.

225.000.—ENTRE CUMMING Y BULNES INMEDIATA a Delicias, 3 casas de un piso; superficie: 22.50 por 31 metros. Deuda: 25.000. Bandera 168.

260.000.—ROSAS, ESQUINA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida. Tiene comedor, salón, escritorio, 2 patios, jardín. Deuda: 35.000. Ossandon.

260.000.—INMEDIATO A LA PLAZA YUNGY, Propiedad de renta, 7 casas a la calle y 20 casitas interiores. Renta: 36.000. Deuda: 37.000. Bandera 168.

280.000.—CATEDRAL, PROPIEDAD PARA INDUSTRIAS, se compone de un gran galpón. Bandera 168.

290.000.—A UNA CUADRA DE LA PLAZA BRASIL, casa moderna, asísmica, 2 pisos. Hall, living, comedor, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, garage. Deuda: 70.000. Ossandon.

300.000.—LADO AVENIDA PORTALES, PROPIEDAD de renta, 4 departamentos, con living, comedor, 2-3 y 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, terraza, cada uno. Renta anual: 37.200. Deuda: 55.000. Transferencia pagada. Ossandon.

320.000.—INMEDIATO A LA PLAZA BRASIL, ESQUINA, tranvías a la puerta. Propiedad de renta, un local con bodega y subterráneo, y 4 casas. Bandera 168.

330.000.—LADO CATEDRAL Y MANUEL RODRIGUEZ, 2 espléndidas casas, altas y bajas, muy bien tendidas. Cada una con living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, pgarajes, patio. Transferencia y pavimentación pagadas. Deuda: 30.000. Ossandon.

330.000.—SAN PABLO MUY CENTRAL, PROPIEDAD de renta, 2 locales y facilidades de pago. Bandera 168. Deuda: 50.000 y facilidades de pago. Bandera 168.

410.000.—TEATINOS, ESQUINA, AMPLIA casa dividida en tres 9 piezas, baño y 2 patios. Hall y subterráneo. Deuda: 30.000 y facilidades de pago. Bandera 168.

450.000.—A UNA CUADRA ESTACION ALAMEDA, superficie: 40x75 metros, con casas antiguas. Deuda: 50.000. Ossandon.

450.000.—CON FRENTE A SAN PABLO Y MARTIAL, propiedad de renta, sólida con 31 casitas de 3 y 4 piezas. Renta: 120.000 anuales. Deuda: 200 mil pesos. Bandera 168.

Transferencia pagada. Deuda: 11.000. Bandera 168.

500.000.—ENTRE AGUSTINAS Y HUERFANOS, propiedad de renta, una residencia en 2 o 3 departamentos, con amplio living con chimenea, comedor, 3 dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, galería, terraza de 100 m², y un gimnasio. 2 casitas bajas, cada una con living con chimenea, comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio. Deuda: 30.000 y facilidades de pago. Ossandon.

630.000.—SAN MARTIN, PROPIEDAD DE RENTA, departamentos, cada uno con living, comedor, 2 dormitorios, baños, baño instalado, dependencias, 2 patios. Renta: 75.000. Ossandon.

1.200.000.—ENTRE SANTO DOMINGO Y CATEDRAL, propiedad de renta, sólida con 31 casitas de 3 y 4 piezas. Renta: 120.000 anuales. Deuda: 200 mil pesos. Bandera 168.

Carlos Ossandon - Bandera 168

ALAMBRE CAÑERÍA METAL DESPLEGADO

S. SACK

San. PABLO 1179 MORANDE 817

INDICE DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

- 1.—Alhajas, monedas y antigüedades.
- 2.—Automóviles, camiones y vehículos.
- 3.—Neumáticos, accesorios y garages.
- 4.—Arrendos buscados.
- 5.—Arrendos ofrecidos.
- 6.—Casas, chalets.
- 7.—Departamentos y piezas.
- 8.—Locales, oficinas.
- 9.—Abarrotes, comestibles, frutos del país.
- 10.—Arboles y plantas.
- 11.—Armas, caza y pesca.
- 12.—Artículos de escritorio, librería e imprenta.
- 13.—Aves y animales.
- 14.—Belleza y peluquería.
- 15.—Compras y ventas variadas.
- 16.—Deportes, turismo y veraneo.
- 17.—Diversos.
- 18.—Educación.
- 19.—Fotografía, cine y útiles científicos.
- 20.—Ocupaciones buscadas.
- 21.—Empleados.
- 22.—Profesionales.
- 23.—Operarios.
- 24.—Domésticos.
- 25.—Ocupaciones ofrecidas.
- 26.—Profesionales.
- 27.—Operarios.
- 28.—Residencias, hoteles, restaurantes.
- 29.—Materiales de construcción.
- 30.—Metales y minerales.
- 31.—Motores, maquinarias y artículos eléctricos.
- 32.—Máquinas de escribir y coquer.
- 33.—Muebles, menajes y artículos sanitarios.
- 34.—Modas e interés para el hogar.
- 35.—Mudanzas y transportes.
- 36.—Negocios e instalaciones.
- 37.—Compra y Venta.
- 38.—Objetos y animales.
- 39.—Perdidos.
- 40.—Personas buscadas.
- 41.—Préstamos, acciones y bonos.
- 42.—Precios medicinales.
- 43.—Propiedades compran.
- 44.—Casas, chalets.
- 45.—Quintas y sitios.
- 46.—Paredes, chacras y 100 Cárto.
- 47.—Cartones.
- 48.—Propiedades venden.
- 49.—Propuestas públicas y particulares.
- 50.—Ratones e instrumentos de música.
- 51.—Remates voluntarios.
- 52.—Notificaciones y Buadoffi.
- 53.—Cifones.
- 54.—Salto.
- 55.—400.
- 56.—100.
- 57.—12.
- 58.—20.
- 59.—80.
- 60.—1.
- 61.—12.
- 62.—12.
- 63.—12.
- 64.—12.
- 65.—12.
- 66.—12.
- 67.—12.
- 68.—12.
- 69.—12.
- 70.—12.
- 71.—12.
- 72.—12.
- 73.—12.
- 74.—12.
- 75.—12.
- 76.—12.
- 77.—12.
- 78.—12.
- 79.—12.
- 80.—12.
- 81.—12.
- 82.—12.
- 83.—12.
- 84.—12.
- 85.—12.
- 86.—12.
- 87.—12.
- 88.—12.
- 89.—12.
- 90.—12.
- 91.—12.
- 92.—12.
- 93.—12.
- 94.—12.
- 95.—12.
- 96.—12.
- 97.—12.
- 98.—12.
- 99.—12.
- 100.—12.

GENCIAS DE LA NACION

PARA LA RECEPCION DE AVISOS ECONOMICOS

SAN DIEGO 1181 Teléfono 76039

CIGARRERIA "EL RECORD"

FERIA MATADERO N.º 42 PORTAL EDWARDS 2748

CIGARRERIA SAN PABLO 3258

PELUQUERIA MAPOCHO 2674

PELUQUERIA PROVIDENCIA 1340

PASTELERIA CHILE HERRAZAVAL 2897 frente Teatro HOLLYWOOD

ROBERTO CARRASCO MAULE 1006

RECOLETA 794 PELUQUERIA PARIS

DOMINICA 835 LAVANDERIA

INDEPENDENCIA 319 LAVANDERIA HIGIENICA

ALMACEN DE MUSICA HUMERTO MUÑOZ SAN PABLO 15

1.- Alhajas, monedas y antigüedades.

CASA REAL!!! ORO, JOYAS, brillantes, fantasías, compraventa, composuras, transformaciones. Compañía 1025 frente Teatro Real. Fono 65833. 30 Julio

NOVIOS!!! PARA ARGOLLAS Fabrica Sostin. Nueva York 66. 2 Ago.

COMPRAMOS JOYAS DE ORO, JOYAS, BRILLANTES, PLATA, etc.

COMPRAMOS JOYAS DE oro, pagamos los mejores precios. Estado 370. 31 Julio

NOVIOS, ARGOLLAS ORO 14 y 18 KILATES, macizas grabadas desde \$ 120 par. San Diego 750. Reclerla Sportman.

BOLETOS AGENCIA DE joyas, compra pagando altos precios.— Av. Bernardo O'Higgins 1017. 31 Julio

BOLETOS DE JOYAS FINAS Y brillantes compramos, superando cualquier oferta.

Huérfanos 1121. Teléfono 86747. 5 Agosto

PLUMAS FUENTE, ENCENDEDOR, arregio. Galería Alessandri 30. 21 Julio

UN MILLON ARTICULOS FANTASIAS, liquida Casa Gorab. Recem bolso provincias. Rosas 115. 15 Agosto.

ESTATUA DE CERVANTES ANTIGUA, grande, artística, pasar a verla al fondo, se vende ocasión. Compañía 1480. 15 Agosto

BRILANTES, ORO, PLATINO BOLETOS, compra, pagando altos precios. Huérfanos 1151. Fono 80850. 31 Jul.

CAMIONES FORD 1942, NUEVOS venimos en 18 mensualidades recibimos usados en pago. Alameda 1720, Arrigoni y Solimano. 5 Agosto

EMPAQUETADURAS PARA AUTO MOVILES, motores explosión, en cobre con asbesto, fabrico: Antonio Moreno, Riquelme 913. Teléfono 66609. 23 Ato.

SERVICIO BATERIAS EDISON!!! Sarmiento Hnos. Delicias 2192. 5 Agosto.

VULCANIZACION ELECTRICA neumáticos Good Year. B. O'Higgins 1903. 5 agosto

PROTEJA SUS ARTICULOS DELICADOS haciéndolos embalar con paja arroz (Excellor), especial para vitros, cualquier cantidad encontrará en Calle Fábrica 1847, al llegar a Rondozoni. Teléfono 50286.

ARREGLOS BOTAS DE agua para mineros y botas, Casa Goyenche, Avenida Matta 1135. Teléfono 68062. 31 agt.

A 10 MESES PLAZO.

TERNOS Y ABRIGOS SOBREMEDIDA.

Entrega inmediata

La Sastrería

DRINBERG

San ANTONIO 470

y la Sastrería

ARGENTINA

San PABLO 1239



4.- Arriendos buscados.

DESEO ARRENDAR CASA Habitación, 6 piezas, radio San Antonio - Brasil. Ofertas: N. C. Castilla 51 D. 31 Jul.

500 METROS MALLA ALAMBRE cierre. San Diego 743. 1.º agt.

5.- Arriendos ofrecidos.

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Caja Proprietarios. Santo Domingo 1249. 16-11-43

ARRENDAMOS PROPIEDADES. Caja Proprietarios. Santo Domingo 1249. 16-11-43

\$ 600 ARRIENDA DEPARTAMENTO independiente, señora sola respetable. Consta de 4 piezas, hall, dos baños y cocina instalada; jardín, patio, gallinero. Prefiero extranjero o señoras solas con buenas referencias. Sierra Bella 1567. Tratar: Nataniel 1309. Teléfono 94893. 11 agt.

ABRILIZACION ARRIENDANSE

50579 San Joaquín 555. 16 agosto

GRAN OCASSION!! ACEITE DOS BANDERAS 5 litro. Agustinas 1930. Fono 65578. 15 agosto

ABOGADOS

SANTIAGO LAZO Huérfanos 1294, 2.º piso. 1.º Agto.

CARLOS MULLER RIVERA MONEDA 1011. 1.º Agos.

LAURA MULLER RIVERA Morané 291 - Oficina 21 Nullidades matrimonio, herencias, propiedades. Consulta de 11 a 7 horas.

AGUSTIN LOPEZ S. Compañía 1325. 1.º enero

ROBERTO SANHUEZA HERNAN CIFUENTES Abogados. Nullidades matrimonios, divorcios, juicios T.º trabajo, Compañía 1287, Of. 12. 29 Agt.

MEDICOS

Dr. RAFFO SIVORI Agustinas 619 - Teléfono 31216 Medicina interna Pedir hora 4 Agosto

DR. LOIS San Joaquín 0365, por Vicuña Mackenna, cerca Avda. Condeil. Urologías: 2 y 4. Fono 48406. 10 Agosto.

DOCTOR CARLSON Exclusivamente pulmón Consultas: 6 a 7 Agustinas 1269, edificio LA NACION, cuarto piso 30 Jul

FIGURA CLASICA EN AMERICA ES 'EL INMORTAL DE LOS ANDES' (GENERAL SAN MARTIN)

Su biografía ha escrito Armando Bazán en una lujosa edición Zig-Zag. Pertenece a las obras de profunda significación histórica.

CLASICA EN CHILE ES La Página de 'AVISOS ECONOMICOS' DE 'LA NACION'

porque, técnicamente destacados, llegan a todas las personas que solicitan u ofrecen algo. "Avisos Económicos" de "LA NACION" obsequiará semanalmente a sus avisadores con magníficas ediciones de libros publicados por Empresa Editora Zig-Zag.

Todos los días sábado, distribuiremos veinte libros Zig-Zag entre nuestros avisadores de Económicos. La nómina de los favorecidos será publicada en esta misma sección en la edición del domingo, a fin de que puedan reclamar el obsequio a que tienen derecho. Todo avisador que entera en la Caja de este diario el importe de una o más publicaciones, tendrá opción a este regalo.

S. SACK FIERRO

SAN PABLO 1179 MORANDE 817

ACERO

OCHAVADO CUADRADO REDONDO PARA MINAS PRECIOS BAJOS

S. SACK

SAN PABLO 1179 MORANDE 817

7.- Arboles y plantas.

CRADERO ARBOLES, EL PROGRESO. La Cruz, ofrece almendros, duraznos, drucos, patos, olivos, arboles sanos bien criados. Depo. sitio ventas por pequeñas, grandes cantidades. San Pablo 1038 Juan Wuile. 31 Julio

FORRAJE A \$ 0.50 KILO, RESTAURADOS, quaker, se vende cualquier cantidad. Lourdes 1555. 29 Jul.

PARA FIAMBRES DE CALIDAD, Flambrería Aránguiz. Licores, quesos, mantuquitas, riens'tras, repartido domicilio. Moneda 2209. Teléfono 94893. 11 agt.

GRAN OCASSION!! ACEITE DOS BANDERAS 5 litro. Agustinas 1930. Fono 65578. 15 agosto

8.- Arboles y plantas.

CRADERO ARBOLES, EL PROGRESO. La Cruz, ofrece almendros, duraznos, drucos, patos, olivos, arboles sanos bien criados. Depo. sitio ventas por pequeñas, grandes cantidades. San Pablo 1038 Juan Wuile. 31 Julio

FORRAJE A \$ 0.50 KILO, RESTAURADOS, quaker, se vende cualquier cantidad. Lourdes 1555. 29 Jul.

PARA FIAMBRES DE CALIDAD, Flambrería Aránguiz. Licores, quesos, mantuquitas, riens'tras, repartido domicilio. Moneda 2209. Teléfono 94893. 11 agt.

GRAN OCASSION!! ACEITE DOS BANDERAS 5 litro. Agustinas 1930. Fono 65578. 15 agosto

9.- Arboles y plantas.

CRADERO ARBOLES, EL PROGRESO. La Cruz, ofrece almendros, duraznos, drucos, patos, olivos, arboles sanos bien criados. Depo. sitio ventas por pequeñas, grandes cantidades. San Pablo 1038 Juan Wuile. 31 Julio

FORRAJE A \$ 0.50 KILO, RESTAURADOS, quaker, se vende cualquier cantidad. Lourdes 1555. 29 Jul.

PARA FIAMBRES DE CALIDAD, Flambrería Aránguiz. Licores, quesos, mantuquitas, riens'tras, repartido domicilio. Moneda 2209. Teléfono 94893. 11 agt.

GRAN OCASSION!! ACEITE DOS BANDERAS 5 litro. Agustinas 1930. Fono 65578. 15 agosto

10.- Aves y animales

GRANJA AVICOLA, BIO-BIO: Visite este Criadero y ordene sus pedidos con tiempo. Leghorn, Rhode Island, reproductores, pollitos de un día, huevos para incubador. Eduardo Novoa, Castilla 12. Faradero 27. Vicuña Mackenna 497. La Cisterna. 14 Agt.

EMBALSAMO TODA CLASE AVES, animales. Sellhorn. San Antonio 509. Teléfono 33479.

ALIMENTO PARA CHANCHOS y cerdos: con ocho por ciento de aceite y cuarenta y ocho por ciento de proteína. Harina de maiz maravilla, linaza, arroz, afrecho, alfalfa, harina de pescado, sangre de buey, sal mineral, bodega Balco Borla N.º 99. Teléfono 91932. 5 Agosto

CABALLERIZAS! ARRIENDANSE. 50579. San Joaquín 555. 16 agt.

11.- Belleza y peluquería.

EN CORBATAS. SOLO "CAPITOL". 15 Art.

PIEL, CUEROS Y CRIN. COMPRO: pago los mejores precios de Plaza. San Alfonso 87. 31 Julio 92546.

CAMIONES FORD 1942, NUEVOS vendemos en 18 mensualidades recibimos usados en pago. Alameda 1720, Arrigoni y Solimano. 5 Agosto

ZUNCHOS DE TODAS CLASES, compra. Chacabuco 865. 18 Art.

ANTIPIESE A DISPOSICION que impondrán por necesidad económica energía eléctrica, substituyendo actual alumbrado por Luz Fluorescente. Cerca 50 por ciento consumo energía, mis irradiación, sin resplandor, imitación luz día. Equipos General Westinghouse. Consulte precios, Martorena, Cumming 44. Teléfono 95053. 30 agt.

SI UD. QUIERE VER SU CALZADO en el mejor precio con pasta Diamante. Pida en suelerías o al fono 90625. 31 Julio

COMPRO DESECHOS DE PAPELES.— E. Rayden. Avda. Balmaceda 1510. Castilla 2413. Teléfono 83191

12.- Compras y ventas variadas.

SE OFRECE SEÑORA JOVEN independiente, secretaria, dactilógrafa. Optima referencia. Salinas. Sta. Rosa 236. 10 Agosto

SURESO OFRECESE COMO MOZO o cualquier otro trabajo.— Antonio Neira, Roberto Espinoza N.º 1045.

MUEBLISTAS COMPENTENTES y oficiales con herramientas, domicilio. San Diego 546. 21 Agt.

EMPLEADA PARA LA COCINA, necesito. Av. Matta 784

NECESITO EMPLEADA, con libreta. Madrid 750. 10 Agt.

EMPLEADA MOSTRANDO PANADERIA, puertas adentro necesito. Sta. Rosa 2098. 31 Jul.

PIEZAS PENSION, COMIDA ATE, baño, teléfono. Santo Domingo 1430. 31 Jul.

PIEZAS ANOBIADAS CON PENSION. Moneda 861. 8 Agosto

EN MAGNIFICA SITUACION pleno centro casa familiar, con espléndido jardín, muy pendiente; con pension, con primer a místrinos y calefacción. Annuatúgü 214. 21 agt.

4383.

CATEDRAL 1694, PIZAS, excelente pension. 1.º Agto.

RESIDENCIAL MAC IVER, PIZAS, calle, interior, grandes comodidades. Atendida por su dueña. 6 Agosto

MONITAS 506, OFRECE BUNA PIZAS, abundantes comodidades familiares.

13.- Deportes, turismo y veraneo.

SKIADORES!!! SKIES, FIACIONES bastones marca Northland, calidad insuperable en San Diego "San Diego" se arriendan skies. 7 Agosto

14.- Diversos

EN CORBATAS. SOLO "CAPITOL". 15 Art.

COMPRAMOS!! DENTADURAS, dientes sueltos, usados. 31 Julio 72.

SUBOTNIK Y YUDILEVICH, importadores. Rosas 1128. Teléfono 68319. Tucuyos, creas brñnes, percales, algodones. 15 Agosto

Mentalistas

CARTOMANCIA, \$ 5; QUIROMANCIA, \$ 10. Madame Graciela. Sotomayor 875. 31 Julio

PITONISA "LIAHUJ DIHOL". Santo Domingo 1518. Teléfono 69929. Trabajos mentales, Quiromancia y Cartomancia. 4 Ag

EN SU DESESPERACION, INCERTIDUMBRE, consulte (astrologo), Luis Hagen, Santa Elena 954 casilla 0186. Enviar franqueo. 2 agosto

15.- Educación

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, redacción, aritmética, ortografía, escritura máquina, contabilidad, diurnos, nocturnos, Enseñanza eficiente, perfecta, garantida. Solicite programa. Instituto de Contabilidad, Fundado 1922. Santo Domingo 1030, cerca Puente. Fono: 69595. 8 agt.

S. SACK FIERRO NACIONAL

REDONDO-CUADRADO-PLANO SECCION ESPECIAL

S.º PABLO 1179 MORANDE 817

TAQUIGRAFIA, DACTILOGRAFIA, cursos rápidos, economizadores.

San Martín 85. 31 Jul.

ENSEÑANZA RAPIDA, PERFECTA, Mecánicas, Profesores "Gascogne". Responde por el docente, lucrativo. Comodidad, corte moderno, confortabilidad, excelente sistema práctico, fantástico (facilísimo). Sombreros, Peluqueros modernos (versos), Maletas, Belizas, Sostenera, etc. Rápido garantía, terminado femenino, 29 años de experiencia. Facilidades de pago únicamente. Santo Domingo 81. 31 Julio

LUNES 3 AGOSTO EMPIEZA nuevos cursos Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba". Profesores, Peluqueros, Sombreros, Peluqueros, etc. Ofertas 1724. Internos y Externos. Fono 52112. 12 agt.

ACREDITADO INSTITUTO TECNICO, Santo Domingo 1397, enseñanza, Taquigrafía, Contabilidad, Taquigrafía, Redacción, Telegrafía, Corte-confitería, Sombreros, Peluqueros, etc. Solicite prospectos.

PRACTIQUE ESCRITURA a máquina: haga usted mismo su correspondencia, apuntes y trabajos. \$ 1 hora. Independencia 311. 8 Agt.

INSTITUTO MUSICAL R. Arturo G. San Francisco 870. Plan de estudios rápidos teoría, piano, canto. Matrícula: \$ 3 a 4.

ACREDITADO INSTITUTO TECNICO, Santo Domingo 1397, enseñanza, Taquigrafía, Contabilidad, Taquigrafía, Redacción, Telegrafía, Corte-confitería, Sombreros, Peluqueros, etc. Solicite prospectos.

PRACTIQUE ESCRITURA a máquina: haga usted mismo su correspondencia, apuntes y trabajos. \$ 1 hora. Independencia 311. 8 Agt.

16.- Fotografías, cine y útiles científicos.

VENDO FILMADORA PAILLARD nueva, sin uso, tres lentes, filtros etc. San Ignacio 1875. Fono 52112. 12 agt.

17.- Ocupaciones buscadas

SE OFRECE AMA DE LECHE profesional. Lastra 612.

OFRECESE SEÑORA JOVEN independiente, secretaria, dactilógrafa. Optima referencia. Salinas. Sta. Rosa 236. 10 Agosto

SURESO OFRECESE COMO MOZO o cualquier otro trabajo.— Antonio Neira, Roberto Espinoza N.º 1045.

18.- Ocupaciones ofrecidas.

MUEBLISTAS COMPENTENTES y oficiales con herramientas, domicilio. San Diego 546. 21 Agt.

EMPLEADA PARA LA COCINA, necesito. Av. Matta 784

NECESITO EMPLEADA, con libreta. Madrid 750. 10 Agt.

EMPLEADA MOSTRANDO PANADERIA, puertas adentro necesito. Sta. Rosa 2098. 31 Jul.

PIEZAS PENSION, COMIDA ATE, baño, teléfono. Santo Domingo 1430. 31 Jul.

PIEZAS ANOBIADAS CON PENSION. Moneda 861. 8 Agosto

EN MAGNIFICA SITUACION pleno centro casa familiar, con espléndido jardín, muy pendiente; con pension, con primer a místrinos y calefacción. Annuatúgü 214. 21 agt.

4383.

CATEDRAL 1694, PIZAS, excelente pension. 1.º Agto.

RESIDENCIAL MAC IVER, PIZAS, calle, interior, grandes comodidades. Atendida por su dueña. 6 Agosto

MONITAS 506, OFRECE BUNA PIZAS, abundantes comodidades familiares.

19.- Residencias, hoteles, restaurantes.

PIEZAS PENSION, COMIDA ATE, baño, teléfono. Santo Domingo 1430. 31 Jul.

PIEZAS ANOBIADAS CON PENSION. Moneda 861. 8 Agosto

EN MAGNIFICA SITUACION pleno centro casa familiar, con espléndido jardín, muy pendiente; con pension, con primer a místrinos y calefacción. Annuatúgü 214. 21 agt.

4383.

CATEDRAL 1694, PIZAS, excelente pension. 1.º Agto.

RESIDENCIAL MAC IVER, PIZAS, calle, interior, grandes comodidades. Atendida por su dueña. 6 Agosto

MONITAS 506, OFRECE BUNA PIZAS, abundantes comodidades familiares.

20.- Diversos

EN CORBATAS. SOLO "CAPITOL". 15 Art.

COMPRAMOS!! DENTADURAS, dientes sueltos, usados. 31 Julio 72.

SUBOTNIK Y YUDILEVICH, importadores. Rosas 1128. Teléfono 68319. Tucuyos, creas brñnes, percales, algodones. 15 Agosto

Mentalistas

CARTOMANCIA, \$ 5; QUIROMANCIA, \$ 10. Madame Graciela. Sotomayor 875. 31 Julio

PITONISA "LIAHUJ DIHOL". Santo Domingo 1518. Teléfono 69929. Trabajos mentales, Quiromancia y Cartomancia. 4 Ag

EN SU DESESPERACION, INCERTIDUMBRE, consulte (astrologo), Luis Hagen, Santa Elena 954 casilla 0186. Enviar franqueo. 2 agosto

15.- Educación

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, redacción, aritmética, ortografía, escritura máquina, contabilidad, diurnos, nocturnos, Enseñanza eficiente, perfecta, garantida. Solicite programa. Instituto de Contabilidad, Fundado 1922. Santo Domingo 1030, cerca Puente. Fono: 69595. 8 agt.

21.- Educación

CONTABILIDAD, TAQUIGRAFIA, redacción, aritmética, ortografía, escritura máquina, contabilidad, diurnos, nocturnos, Enseñanza eficiente, perfecta, garantida. Solicite programa. Instituto de Contabilidad, Fundado 1922. Santo Domingo 1030, cerca Puente. Fono: 69595. 8 agt.

EL CHILENITO SAN DIEGO 1244

HORACIO HEVIA LABBE
Presidente.

Domingo Melifí D. Eleodoro E. Guzmán F.
Director. Gerente.

REFORMAS A LA LEY N.º 7.064

El proyecto enviado por el Ejecutivo al Congreso...

A este último respecto cabe apuntar que la Constitución...

Uno de los puntos que ha dado lugar a mayores dificultades...

La reforma consulta una prórroga máxima de 18 meses...

Se elevan los recursos destinados a la asignación familiar...

Por lo que se refiere a los reajustes, el proyecto...

Como se ve, la enmienda tiende a subir, automáticamente...

Repetimos que el espíritu de la reforma es alcanzar condiciones...

Posiblemente, la iniciativa de estas modificaciones encuentre...

Siempre fué en nuestro país un problema de importancia...

Ya hemos dicho en diversas ocasiones que la construcción...

Desde que se han ido suscitando todas las gestiones...

En este mismo tiempo el Ministerio de Fomento...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Todos estos esfuerzos...

Ley sobre cheques

En nuestro comercio existe general desconfianza...

Las ventajas que reportaría su uso más frecuente...

La corrección de los trastornos antedichos depende...

El petróleo y sus derivados son los amos del mundo...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

INESCRUPULOSIDAD E IGNORANCIA

Gran parte del causal de males que aflige al país...

Los individuos que obran en desacuerdo con los principios...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

LA POLITICA TRIGUERA

Se parte voluntariamente de un error fundamental: la Junta...

Muy pocos, sin embargo, obedecieron el decreto de la Junta...

Entonces expuso estos temores, ante el Congreso de la Junta...

Muchos de los que atacan a la Junta la incipiente de una...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

El presidente de la Junta, honradamente, no podía aceptar...

Producción de carburantes Y COMBUSTIBLES LIQUIDOS NACIONALES

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

El alcohol puede obtenerse de ciertos productos de la agricultura...

Los productos de la destilación a baja temperatura...

Todos estos procedimientos no pueden dar carburos...

SE TRATO AYER EN LA CANCELLERIA

En la Cancillería se efectuó una reunión en la que se...

El Director General de Correos y Telégrafos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

El Director General de los Servicios Públicos...

Seguridad en los servicios ferroviarios

El dolor de los hogares recientemente enlutados...

El dolor de los hogares recientemente enlutados...

El dolor de los hogares recientemente enlutados...

El dolor de los hogares recientemente enlutados...

El dolor de los hogares recientemente enlutados...

L. ANTRAL BARRIOS.



Señoritas y jóvenes que concurren al cocktail ofrecido en su residencia por la señorita Marta Amunátegui Silva con motivo de celebrar su día onomástico.

En el Hotel Carrera.

ALMUERZO.— El Agregado de Aviación de la Embajada de Perú, don Ricardo Guzmán Marquina, ofreció ayer un almuerzo al Ingeniero peruano don Carlos Alzamora.

TEA-BRIDGE.

Continúan recibiendo las reservas de mesas para el Tea-Bridge de beneficencia para juntar fondos para la Biblioteca Popular Infantil "Unión Americana" que se efectuará el lunes 17 de agosto.

MISAS.

Mañana se cumplen siete años del fallecimiento de la señora Rosa Lemus de Merino. Con este motivo se rezarán misas a las 9 horas de hoy en los RR. PP. Sacramentinos.

EN LA DIPLOMACIA.

De el diario "El Espectador" de Bogotá, Colombia, reproducimos la siguiente información: "Un grupo de amigos de doña Raquel Tapia Caballero de Guzmán Cruchaga, es rosa de la Embajada de Chile, con Juan Guzmán Cruchaga, la festejó con un elegante "Surprise Party" con motivo de su cumpleaños.

VIAJEROS.

De Bogotá, en misión cultural, la señora Julia de Lee. — Se encuentra en la Hacienda Bucaremu la señora Teresa Vicuña de Guzmán.

INSTITUTO CHILENO-BRITANICO.

Los cursos de dibujo y pintura que ofrecen las señoras María Tupper de Aguirre y Elfrida Steel, en el Instituto Chileno-Británico, empezarán el lunes 13 de agosto.

EL DR. ARTURO SCROGGIE V.

HA TRASLADADO SU ESTUDIO A SU RESIDENCIA AVDA. SANTA MARIA 479 A

NOVIOS

ANGOLLAS de oro garantidas macizas selladas y grabadas desde \$ 99.00 en par. Entrega inmediata

CASA SOSTIN

NIUEVA YORK 66 No. 100

CONCURSO "COTY"

Hoy a las 5 P. M. tendrá lugar ante el Notario señor Pedro Avalos Ballivián, el sorteo final de este concurso. Se invita a los participantes que deseen presenciar el acto, concurrir al estudio del señor Notario, calle Huérfanos 1223, oficina 6.

ARDITI & CORRY Importadores exclusivos de Productos "COTY"

Manifestaciones.

Un comité de vecinos, representando a industriales, comerciantes, propietarios y, en general, a todos los que, sin distinción de color político, actúan en la vida de los negocios en el puerto de San Antonio, Cartagena, Lilo Lilo, Melipilla y demás ciudades de la provincia de Santiago, está preparando, en esta capital, para el mes de septiembre, una gran manifestación de adhesión y agradecimiento al ex diputado de esa región, don Manuel Cruzat Vicuña; al ex Alcalde don Ignacio Cerda y a todas aquellas autoridades que han contribuido con su esfuerzo y entusiasmo, al progreso de San Antonio, hasta lograr el gran adelanto en que hoy se encuentra.

MATRIMONIOS.

Se efectuó el 26 de julio último, en casa de la novia el matrimonio del señor Julio Aguirre Palomino con la señorita María del Solar Muñoz.

EN EL HOTEL CRILLON

Hoy, a las 19 horas, se le dará a efecto en el Crillon, el cocktail-dancing que las relaciones de la señora Doña Sara Fernández Irarrázaval, y del señor Eduardo Gómez, les ofrecerán para despedirlos de la vida de solteros.

MUSICA

EL CONCIERTO DE CAMARA DE AYER

La Escuela Moderna de Música ofrece periódicamente audiciones con programas que contienen obras notables y de alto refinamiento. Esta labor de extensión artística es de todo punto vista plausible, ya que se trata de un esfuerzo que nace de una institución particular, de un Conservatorio orientado hacia la conquista de una amplia cultura musical, sin miras a intereses personales ni a tendencias estrafalarias.

COMIDAS.

La señorita Marta Edwards Cruzat ofreció anteaayer una comida a un grupo de señoritas y jóvenes, en Montolín residencia de su abuela, señora Ana Luisa Bello de Edwards, con motivo de celebrar su onomástico.

EL CUARTETO CHILE ACTUA HOY EN EL CLUB DE LA COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD

Esta tarde se efectuará la segunda reunión cultural organizada por el Club de los Empleados de la Compañía Chilena de Electricidad en colaboración con el Departamento de Bienestar de la Empresa.

Radios PARA AUTOS RECIBEN LLEGADAS. SE OFRECEN. MORANDE 291 4º PISO OF. 62

Fiestas en conmemoración de San Ignacio de Loyola, patrón de Guipúzcoa y Vizcaya

Organizadas por la Asociación Patriótica de Mujeres Vasca y la Juventud Vasca de Santiago de Chile

PROGRAMA VIERNES, 31 de Julio.— De 8 a 9 P. M. Audición Radial de la Hora Vasca, en C.B. 114 Radio el Pacifico, a cargo del Grupo Artístico de la Juventud Vasca. SABADO 1.º de Agosto.— A las 9.30 P. M. Conferencia en nuestro local social. DOMINGO 2 de Agosto.— A las 11 A. M. Misa Solemne en la Iglesia de los RR. PP. Carmelitas (Independencia/esquina Borgoño) con sermón a cargo de un eminente orador sagrado. El Coro de la Juventud Vasca interpretará la Misa de Perosi, a tres voces.

NOTA.—Las tarjetas para el banquete pueden retirarse los interesados antes del día 30 de Julio, en Puente 722; Portal Fernández Concha 10; Delicias 2783 A, y en San Pablo 3302.

El homenaje de ayer a la Mujer Polaca.

Ayer se realizó, en nuestra capital, un emocionante homenaje a la mujer polaca organizado por un grupo de damas chilenas y extranjeras, de nuestros círculos diplomáticos y sociales.

En el Hotel Crillon

Hoy, a las 19 horas, se le dará a efecto en el Crillon, el cocktail-dancing que las relaciones de la señora Doña Sara Fernández Irarrázaval, y del señor Eduardo Gómez, les ofrecerán para despedirlos de la vida de solteros.

MATRIMONIOS.

Se efectuó el 26 de julio último, en casa de la novia el matrimonio del señor Julio Aguirre Palomino con la señorita María del Solar Muñoz.

MUSICA

EL CONCIERTO DE CAMARA DE AYER

La Escuela Moderna de Música ofrece periódicamente audiciones con programas que contienen obras notables y de alto refinamiento. Esta labor de extensión artística es de todo punto vista plausible, ya que se trata de un esfuerzo que nace de una institución particular, de un Conservatorio orientado hacia la conquista de una amplia cultura musical, sin miras a intereses personales ni a tendencias estrafalarias.

COMIDAS.

La señorita Marta Edwards Cruzat ofreció anteaayer una comida a un grupo de señoritas y jóvenes, en Montolín residencia de su abuela, señora Ana Luisa Bello de Edwards, con motivo de celebrar su onomástico.

EL CUARTETO CHILE ACTUA HOY EN EL CLUB DE LA COMPAÑIA DE ELECTRICIDAD

Esta tarde se efectuará la segunda reunión cultural organizada por el Club de los Empleados de la Compañía Chilena de Electricidad en colaboración con el Departamento de Bienestar de la Empresa.

Radios PARA AUTOS RECIBEN LLEGADAS. SE OFRECEN. MORANDE 291 4º PISO OF. 62



Grupo de 21 enfermeras de la Cruz Roja Chilena quienes efectuaron ayer un vuelo de familiarización en uno de los aviones de pasajeros de la Panagra. El vuelo duró aproximadamente una hora.

El Embajador de Chile en Río Janeiro.

Via aérea se dirige hoy a Río de Janeiro el Embajador de Chile en Brasil, señor Gabriel González Videla, señora Rosa Markmann de González Videla e hijos.

POUR LA FRANCE.

Nous invitons tous les jeunes français catholiques, a la messe de dimanche prochain, a l'église de Saint Vincent de Paul, a 10 heures précises, pour prier pour la France.

NACIMIENTO.

Ha nacido una hijita del señor Raúl Le-Feuvre A, y de la señora Oubulla Caballero de Le-Feuvre.

NUEVAMENTE EN LA CONFITERIA



SE PRESENTAN HENRY WILSON Y SU GRAN ORQUESTA INVISIBLE

Accediendo a numerosos pedidos de nuestros clientes, presentamos nuevamente al extraordinario artista americano Henry Wilson y su orquesta invisible, esta vez para ofrecernos un formidable programa de piezas nuevas y de gran valor artístico.

HERMANOS BERON Y SU GUITARRISTA CLASICO.

artistas procedentes de Radio El Mundo de Buenos Aires. Estos grandiosos espectáculos pueden usted verlos en la mejor Confitería de Santiago, tanto en la hora del té como en la noche

LUCERNA

INFORMACIONES CABLEGRAFICAS

Mr. Cripps reiteró en los Comunes la resolución de invadir Europa

Rusos advierten que ahora es el momento oportuno de hacerlo. Embajador Maysky en los Comunes. Campaña alemana de propaganda

LONDRES 30. (U. P.)—El Lord del Sello Privado Sir Stafford Cripps reiteró ante el Parlamento el propósito de invadir el continente europeo, al contestar varias preguntas de los parlamentarios en la sesión de hoy de la Cámara de los Comunes.

Litvinov visitó a Mr. Roosevelt

WASHINGTON 30. (U. P.)—El Embajador Soviético Maxim Litvinov conferenció con el Presidente Roosevelt como 15 minutos, pero rehusó revelar la naturaleza de lo tratado.

79 años cumplió ayer Henry Ford

DETROIT 30. (U. P.)—Henry Ford celebró hoy su 79 cumpleaños en forma sencilla. Recibió a los periodistas a quienes les pidió que no se ocuparan de la posibilidad de un ataque a Europa, ya que el primer ministro británico formuló una declaración sobre la marcha de la guerra antes que el Parlamento se reuniera en vista de la gravedad de la situación; pidieron también una sesión secreta para informar a los parlamentarios sobre los proyectos militares del Gobierno.

Mañana se hará la transferencia del petrolero "Victoria"

DESDE UN PUNTO DE LA COSTA ORIENTAL NOROCCIDENTAL 30. (U. P.)—El presidente de la transferencia del petrolero "Victoria" a Estados Unidos, se efectuará mañana. Durante la ceremonia será arriada la bandera argentina e izada una de las Naciones Unidas. No se sabe qué bandera llevará en adelante el "Victoria".

3 nuevas condecoraciones para oficiales rusos

MOSCÚ 30. (U. P.)—El Soviet Supremo ha creado tres nuevas órdenes de condecoración reservadas a los oficiales que "prestan servicios especiales en la organización y conducción de operaciones militares y en la ejecución de las mismas con éxito, en los campos de batalla por la defensa de la patria".

EL CONCIERTO DE RAYEN QUITRAL

Esta tarde a las 18 horas, en el Teatro Municipal, tendrá un extraordinario concierto la soprano chilena Rayen Quitral, una de las más grandes artistas líricas nacionales y de destacada actuación en el extranjero.

LA SITUACION EN EL FRENTE RUSO

(Correspondencia de Piet Van Buren, especial para LA NACION)

ESTOCOLMO, 30. — (Especial). — El curso inferior del Don no ha resultado el obstáculo que muchos esperaban para el avance de los alemanes en aquella parte del territorio ruso. Partiendo desde el extremo de la línea de batalla que queda en Rostov, los alemanes parecen hallarse actualmente en posesión de las dos riberas en un trecho de más de 160 kilómetros, pero aquella parte que queda más cerca de la curva del río frente a Stalingrado sigue siendo disputada tenazmente por los soviéticos a sus enemigos. Cerca de Tymlyevskaya los alemanes han estado haciendo sus más grandes esfuerzos durante los últimos días a fin de cruzar el río con una fuerza poderosa, pero han sufrido fuertes pérdidas en ambas orillas y durante el cruce mismo del río.

Pero a pesar del avance impresionante de las últimas semanas hecho por el Eje, parece que los ejércitos del Mariscal Timoshenko no se hallan aniquilados, ni siquiera en desorden. Las informaciones que llegan de Berlín en realidad reconocen que los rusos en sus tanques, retirándose al otro lado del río; aquel es el sector más difícil para una operación semejante, tanto por el terreno mismo como porque las fuerzas se hallaban sumamente congestionadas a causa de la retirada desde la cuenca del Don Este, en consecuencia, es uno de los aspectos más alentadores que se han registrado en la retirada, en la que los rusos han desarrollado continuamente una acción de retaguardia que ha entorpecido los planes de los alemanes a la par que permitido la realización de los proyectos trazados de antemano por los comandantes rusos.

Las versiones de que los rusos se han retirado ya hacia las montañas del Cáucaso, evidentemente tienen que desecharse, por cuanto el frente en ningún momento ha llegado todavía a las faldas de las montañas caucásicas. Se ha registrado allí una seria lucha, que aparentemente continúa siendo una acción de retaguardia, pero en todo caso ella se ha librado entre Batisk y el importante empalme de Tikhoretsk todavía bastante distante de los primeros contrafuertes caucásicos.

En ningún otro punto las fuerzas del Eje han avanzado más allá del curso del Don. En la curva del río siguen librándose batallas sin ninguna evidencia positiva de que las fuerzas totalitarias se hallen todavía en la ribera izquierda.

Los mensajes que llegan de Berlín mencionan a veces rusos cerca de Orel pero agregan sin embargo, que la actividad allí no pasa de tener una importancia meramente local. Puede recordarse que esta misma frase es la que los alemanes han usado durante bastante tiempo para describir las acciones en el sector de Voronezh, las cuales ciertamente tienen gran importancia y pueden influir en las operaciones vitales desde allí hasta el Mar Negro.

En el sector de Bryansk ha habido desde fines de la semana pasada enconadas luchas sin resultado positivo para ningún bando. De todos modos los rusos tienen allí la iniciativa, desde el punto de vista local, y otro tanto ocurre en el extremo del frente de Moscú, cerca de Rzhev, donde los alemanes han abandonado sus tentativas de mejorar las posiciones en que se encuen tran.

Aun cuando las acciones en estos dos últimos sectores de la calificación de locales, el hecho de que las cifras sobre pérdidas humanas y materiales sean mayores que las corrientes, indica que en el frente de Moscú, se están gestando operaciones de la mayor envergadura. Ambos bandos han estado acumulando fuerzas durante bastante tiempo y es imposible decir con algún grado de certeza quién de los dos será el que va a precipitar la ofensiva.

PIET VAN BUREN

PROTESTA DEL M DE MEXICO ANTE AGENCIA NOTICIOSA

VICHY, 30. — (U. P.). — El Encargado de Negocios de México Martínez Baca se presentó hoy ante el jefe de la agencia oficial noticiosa de Francia para pedir una explicación por el despacho dado ayer por esa agencia en el que se decía que el ex Ministro de México en Vichy general Aguilar, fué relevado de sus funciones por el Presidente Avila Camacho debido a negligencia en el desempeño de las mismas.

ESTADOS UNIDOS DECLARACIONES DEL SECRETARIO DEL TESORO

WASHINGTON, 30. — (U. P.). — El secretario del Tesoro Mr. Henry Morgenthau declaró que esperaba poder evitar la orden de compra obligatoria de bonos de guerra, por lo menos "por el resto del presente año".

EL ESFUERZO BELICO DE EE. UNIDOS

WASHINGTON, 30. — (U. P.). — Mr. Henry J. Kaiser dueño de astilleros en la costa occidental norteamericana, declaró en la comisión del Senado que investiga el esfuerzo bélico nacional, que él podría convertir parte de sus astilleros para la producción de aviones de transporte gigantes, sin disminuir por ello la producción de barcos.

Los astilleros de Kaiser ya han batido "records" en materia de producción de buques. Kaiser refutó las afirmaciones hechas ayer por E. Rickenbacker, quien declaró que sería necesaria la completa reorganización de la industria para poder construir los aviones de transporte propuestos.

MOVILIZACION DEL POTENCIAL HUMANO. WASHINGTON, 30. — (U. P.). — El Secretario de la Casa Blanca Mr. Stephen Early declaró que el Comisionado a cargo del potencial humano en tiempos de guerra Mr. Paul McNutt, está redactando un proyecto para la movilización de ese potencial, a pedido del Presidente Roosevelt.

PLAN DE REORGANIZACION DEL EJERCITO. WASHINGTON, 30. — (U. P.). — El teniente general Bremond Somervell, jefe de los servicios de abastecimiento del ejército, se reunió con los jefes de los nueve comandos militares a discutir los medios de fomentar un eficiente servicio bajo el recientemente anunciado plan de reorganización del ejército.

CUERPO FEMENINO DE RESERVA DE LA ARMADA. WASHINGTON, 30. — (U. P.). — El Presidente Roosevelt firmó la ley que establece el cuerpo femenino de reserva de la armada de Estados Unidos.

El reclutamiento habrá de comenzar pronto y sus miembros serán colocados en puestos en tierra, que ahora desempeñan oficiales de marina y clases necesitadas para el servicio activo.

Los planes preliminares contemplan el alistamiento de 12.000 mujeres.

PRODUCCION DE CAUCHO - SINTETICO. WASHINGTON, 30. — (U. P.). — El Coordinador del Petróleo y Secretario del Interior, Mr. Harold Ickes, dijo que las refinerías de petróleo existentes podían transformar para aumentar el programa actualmente contemplado de producción de 870.000 toneladas de caucho sintético, en unas 250.000 toneladas anuales.

Expresó Ickes que las refinerías podrían producir como 200.000 toneladas de butadieno anuales, suficientes para fabricar de 240.000 a 250.000 toneladas de buna, o caucho sintético.

Como 30 fábricas del núcleo producirán butadieno, pero en conjunto como el 75 por ciento de la industria petrolera contribuirá al programa voluntariamente.

VELADA ADVERTENCIA A LA INDIA FORMULO L. AMERY EN LA CAMARA DE LOS COMUNES

LONDRES, 30. — (U. P.). — El secretario de Estado para la India Mr. Leopold Amery formuló una advertencia velada al Mahatma Gandhi durante la reunión realizada hoy por la Cámara de los Comunes.

"El Gobierno", expresó, "no puede menos que llamar solemnemente la atención de quienes apoyan la política formulada por el Comité Ejecutivo del Partido del Congreso Nacional Hindú, en el sentido de que el Gobierno de la India no se apartará de su deber de tomar todas las medidas posibles para hacer frente a la situación". Reiteró luego la promesa de que Gran Bretaña dará a la India la oportunidad de lograr su Gobierno propio, diciendo: "El Gobierno mantiene firmemente las amplias intenciones de su ofrecimiento, según la delimitó Sir Stafford Cripps. La última demanda del Partido del Congreso Nacional Hindú pasa completamente por alto ese ofrecimiento, y si fuera satisfecha provocaría el dislocamiento total y abrupto de la compleja y complicada maquinaria del Gobierno en India".

LAS EXIGENCIAS HINDUES. Amery señaló que el Partido del Congreso desea conocer sus exigencias "en momentos en que en Rusia, China, Libia y otras zonas la situación bélica reclama una energía sin reserva, cooperación y la concentración de los recursos de todas las potencias aliadas. No podría imaginarse un peor servicio a la causa por la que luchan las Naciones Unidas, y los hombres de buena voluntad de todas partes deben negarse a considerar la introducción de un cambio tan desastroso en ese teatro de la guerra, uno de los más vitales. Las Naciones Unidas se han puesto a la tarea de luchar contra la amenaza que se cierne sobre la libertad y la civilización. En esta crisis y en lo futuro, después de la guerra, la India tiene una gran función que cumplir y es sincera esperanza del Gobierno que el pueblo hindú no prestará ninguna atención a un movimiento

MEMORIA DEL MINISTERIO DE RR. EXTERIORES DE COLOMBIA

BOGOTA, 30 (U. P.). — El Ministro de Relaciones Exteriores, señor López de Mesa, en la memoria sobre las labores de su despacho en el año último presentada al Congreso, dice que los barcos petroleros italianos, que no pudieron ser comprados de Italia por los precios excesivos que pidió, "han sido puestos al servicio comercial normal interamericano, mediante el procedimiento de fideicomiso que mantendrá la propiedad legítima o el juego equivalente de ella según el precio que honestamente le asignen los evaluadores".

De esta manera se confirman las recientes informaciones de Chile dando cuenta de que tales barcos llevarían petróleo colombiano a la república del Sur. La memoria agrega: "Vinculado a este capítulo de la guerra mundial y a la defensa del continente americano está el caso de los buques-tanques, "Aureo" y "Rauello", de bandera italiana, refugiados en la bahía de Cartagena desde el 11 de junio de 1941.

"Jamás creí que tan minúsculo incidente produjera el trabajo inmenso que éste ha traído a nuestra Cancillería. Ello es que Colombia no gusta de apartarse de sus viejas normas de derecho puro, y esta vez la proclama situación del comercio internacional americano hizo punto menos que irónica y hasta agresiva la ociosidad de dos barcos útiles en medio de una asoladora escasez de transportes oceánicos.

Sobre la cooperación militar dice el Ministro de RR. EE.: "La circunstanciada previsión para la defensa nacional y la solidaridad del continente marcha satisfactoriamente dentro del carril de nuestras instituciones y en justa proporción, de mandan los acontecimientos.

"En una guerra de la magnitud de la que hoy combaten casi todas las naciones del mundo no se pueden trazar derroteros inmutables, si no es en cuanto a normas genéricas de equidad y de un decoro indefinido".

Incidente entre diplomáticos en Ciudad de México

El Embajador chileno y el Ministro de Colombia

CIUDAD DE MEXICO, 30 (U. P.). — El diario "Excelsior" ha dado cuenta en un su artículo sobre un incidente ocurrido entre el Embajador de Chile, don Manuel Hidalgo, y el Ministro de Colombia, señor Jorge Gavazzi, con ocasión del banquete que el viernes pasado ofreció la Confederación Latinoamericana de Trabajadores, con motivo de conmemorarse el natalicio del Libertador Simón Bolívar.

De acuerdo con lo expuesto por "Excelsior", el señor Gavazzi dijo en su discurso: "Cuando oigo hablar de qué se dice o se hace en esta guerra, siento que yo una lucha universal cuando oigo hablar de qué se dice o se hace en esta guerra, siento que yo necesito fuera de ella; que hay pueblos que pueden conservar su neutralidad, me parece que esa es una actitud — para calificar en términos caritativos — por o menos egoísta — egoísta y sucia".

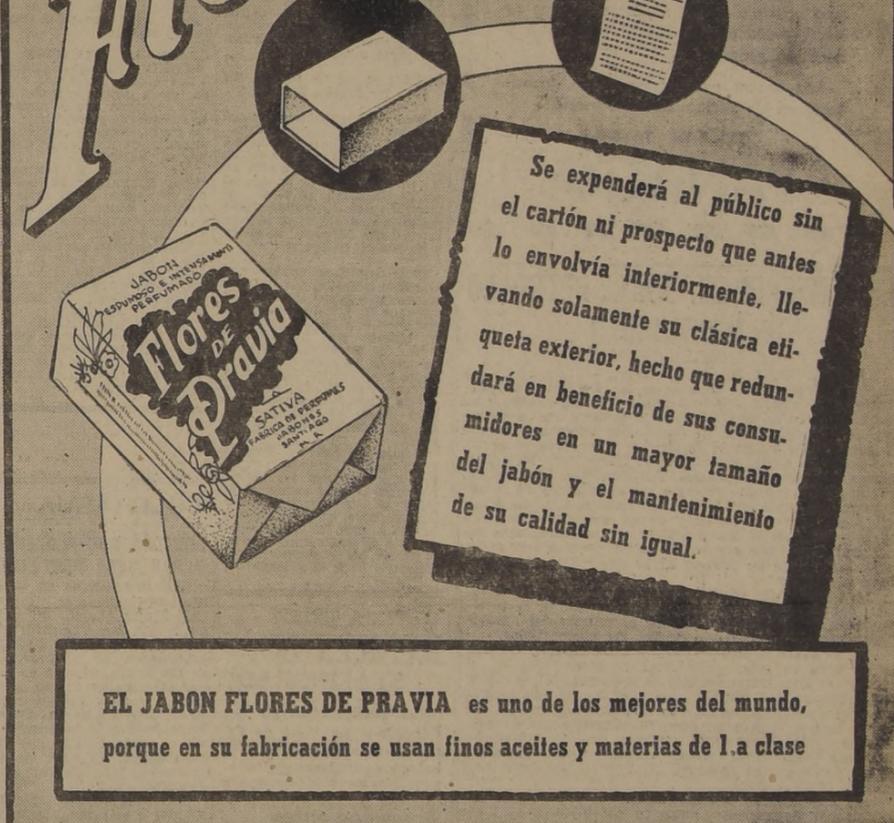
Ante estas expresiones el Embajador señor Hidalgo se retiró a su habitación. Algunos diplomáticos calificaron de gesto de indignación. El Embajador argentino no se encontraba presente en el banquete. "Excelsior" añade que el Cónsul chileno, poeta Pablo Neruda, envió al banquete un poema titulado "Canción a Bolívar" que terminaba con la expresión "Guerra contra el Eje".

El mismo diario citado agrega que el Embajador señor Hidalgo había invitado al señor Gavazzi y familia, a un "cocktail" que se despidió con motivo de la partida del diplomático colombiano a su patria, la que ocurrió en el día de hoy. "Excelsior" dice que como resultado de los acontecimientos reseñados, el señor Hidalgo solicitó del jefe del Protocolo del Gobierno mexicano que informara al señor Gavazzi que la invitación había sido cancelada.

No más cartón ni prospecto

Sólo JABON

Por economías derivadas de la GUERRA el JABON



Se expenderá al público sin el cartón ni prospecto que antes lo envolvía anteriormente, llevando solamente su clásica etiqueta exterior, hecho que redundará en beneficio de sus consumidores en un mayor tamaño del jabón y el mantenimiento de su calidad sin igual.

EL JABON FLORES DE PRAVIA es uno de los mejores del mundo, porque en su fabricación se usan finos aceites y materias de 1.ª clase

Sabotaje en vapor alemán 'Tacoma' en bahía de Montevideo

MONTEVIDEO, 30. — (U. P.). Se descubrió que el barco alemán "Tacoma" que se encuentra internado en la bahía de Montevideo, fué objeto de sabotaje.

Diversas instituciones dieron cumplimiento a adecuados programas que terminaron en anhelados balles; al mediodía se realizó el homenaje preparado por el Concejo Provincial de Lima al gobernador José de San Martín ante su monumento, en la plaza de su mismo nombre; concurrencia a este acto, especialmente invitado, los representantes diplomáticos de las repúblicas americanas, miembros del Poder Judicial delegados de los colegios nacionales y colonias americanas.

En la noche siguió desahogado el programa de atracciones populares en los alrededores del Campo de Marte; el imponente espectáculo, por ser última noche, pero aminorado en dicho campo hasta las primeras horas de la madrugada.

EN EL HIPODROMO DE SAN FELIPE. Constituyó una importante reunión social y también popular la fiesta típica en el Hipódromo de San Felipe; las tradicionales carreras de gala transcurren en medio de la mayor animación; asistió a la reunión el Presidente de la República, doctor Manuel Prado; los Ministros de Estado, los miembros del Cuerpo Diplomático y personalidades de los círculos sociales; incluso numerosas damas elegantemente ataviadas. Se cumplió un programa de nueve carreras, habiéndose realizado el Clásico Independencia.

Los diarios de hoy han publicado en forma destacada los cordiales mensajes recibidos por el Presidente de la República, doctor Manuel Prado de los Jefes de Estado de numerosas repúblicas, inclusive de las Repúblicas americanas, así como la renuncia del Primer Mandatario del Perú.

PERU PUSO TERMINO AYER A LA CELEBRACION DE SU 121.º ANIVERSARIO PATRIO

LIMA, 30. — (U. P.). — Hoy tercer y último día de las fiestas patrias decretadas por el Gobierno, transcurrió con la misma animación de los anteriores.

En la noche siguió desahogado el programa de atracciones populares en los alrededores del Campo de Marte; el imponente espectáculo, por ser última noche, pero aminorado en dicho campo hasta las primeras horas de la madrugada.

EN EL HIPODROMO DE SAN FELIPE. Constituyó una importante reunión social y también popular la fiesta típica en el Hipódromo de San Felipe; las tradicionales carreras de gala transcurren en medio de la mayor animación; asistió a la reunión el Presidente de la República, doctor Manuel Prado; los Ministros de Estado, los miembros del Cuerpo Diplomático y personalidades de los círculos sociales; incluso numerosas damas elegantemente ataviadas. Se cumplió un programa de nueve carreras, habiéndose realizado el Clásico Independencia.

Los diarios de hoy han publicado en forma destacada los cordiales mensajes recibidos por el Presidente de la República, doctor Manuel Prado de los Jefes de Estado de numerosas repúblicas, inclusive de las Repúblicas americanas, así como la renuncia del Primer Mandatario del Perú.

En sus comentarios, los representantes, han puesto de relieve que en esta oportunidad el cambio de mensajes entre el Mandatario peruano y los Presidentes de los diversos países de América, no sólo se han concretado a una fórmula sincera de salud, sino que constituyen sinceros anhelos de una mayor comprensión y cooperación entre las repúblicas americanas.

Refuerzos del Canadá llegaron a Islas Británicas

LONDRES, 30 (U. P.). — El comando de las fuerzas canadienses en Gran Bretaña anunció que "importantes tropas de refuerzos y unidades técnicas para las fuerzas canadienses de ultramar" llegaron al Reino Unido tras una travesía sin incidencias. Figura en esos contingentes personal de la aviación del Canadá.

FRANCIA FALLECIO EL GENERAL J. MAROIX

NIZA, 30. — (U. P.). — A la edad de 75 años falleció en esta ciudad el general Jean Maroix, quien obtuvo la Cruz de Guerra en 1914. Era también comandante de la Legación de Honor.

El general Maroix hizo su carrera en las colonias y era un reconocido perito en todo lo relacionado con Madagascar y el África Occidental Francesa. También era presidente honorario del Instituto Colonial.

A PETICION DE NUMEROSOS AUDITORES

CARLOS JUSTINIANO

VOLVERA A TRANSMITIR LA HERMOSA ZARZUELA DE PERRIN Y PALACIOS, CON MUSICA DEL MAESTRO AMADEO VIVES

"BOHEMIOS"

Por C. B. 130 y C. E. 960

RADIO "LA AMERICANA"

A las 9.30 horas P. M. de hoy viernes

RECOMENDADO

adquisición espléndida residencia asísmica, estilo "Georgian". Inmediata a Avda. Lyon y Providencia. Lujosos recibos, escritorio, terrazas, cuatro dormitorios, dos baños, closets.

CALEFACCION CENTRAL. Jardín.

Forma de pago: \$ 375,000 al contado y \$ 150,000 a 5 años plazo

PRECIO: \$ 525,000

Oficina Carlos Ossandon - Bandera 168

Intenso bombardeo...

(DE LA PAG. 6)

casos de la escuadra destruyeron cinco aviones enemigos en el curso de las operaciones.

Uno de los Spitfires cruzó la costa a 150 metros de altura, volando bien, no obstante haber sido alcanzado por proyectiles enemigos.

ATAQUES DE LA LUFTWAFFE

En lo que respecta a las actividades aéreas de la Luftwaffe sobre Inglaterra, anoche los Ministerios de Seguridad Interna y de Aviación explicaron el siguiente comunicado conjunto:

"Anoche hubo actividad aérea enemiga sobre los Midlands y los Condados de la costa Oriental. En el distrito de Birmingham, causaron algunos daños y se registraron víctimas con algunos casos fatales. También fueron arrojadas bombas en otros lugares, donde causaron algunos daños y un número reducido de muertos. Seis máquinas enemigas fueron destruidas. Informaciones posteriores confir-

maron la destrucción de otra máquina alemana.

ADVERTENCIA A LA POBLACION

Simultáneamente con la intensificación de las actividades aéreas alemanas sobre Gran Bretaña, el Ministerio de Aviación ha informado al pueblo británico que debe utilizar los refugios de todo tipo que se encuentren en la zona de las bombas incendiarias arrojadas por los alemanes en la región de Londres la otra noche, eran de un tipo nuevo.

Anoche la Real Fuerza Aérea atacó la "costa de invasión", evidentemente con bombas de acción retardada. Los residentes de la costa meridional informaron que ocurrieron violentas explosiones en el norte de Francia, dos horas después de haber pasado los aviones británicos.

Detenido el avance...

(DE LA PAGINA 6)

defensa de nuestro jefe militar, de nuestro camarada Stalin. El cumplimiento de esta orden significa la salvación de nuestro país, la destrucción del enemigo odiado y la garantía de la victoria."

El diario agrega: "Debemos comprender que cada nuevo paso de terreno que nos recuperamos, vigoriza al enemigo y debilita nuestra defensa. Debemos comprender que la ocupación de todo nuevo territorio del suelo soviético significa la miseria, la esclavitud y la muerte para nuevos centenares y nuevos miles de nuestros hombres. Debemos comprender que los rusos ahora, con industrias agrícolas. Nuestro país es granero del mundo."

"Ahora más que nunca cada soldado, cada oficial y cada comisario político debe darse cuenta de su gran responsabilidad hacia el país."

LA BATALLA DE KIETSKAYA

La batalla de Kietstkaya ha entrado en su séptimo día, y el lucha abarca un frente de muchos kilómetros.

Ayer los alemanes llegaron al Don en un punto, pero se vieron obligados a replegarse hacia sus posiciones iniciales debido a los poderosos golpes que las fuerzas soviéticas asestaron a sus flancos. Los rusos frustraron todas las tentativas del invasor de introducir cuñas a través de las defensas soviéticas a pesar de la violencia de los ataques del enemigo que lanzan poderosísimas fuerzas en frentes estrechos.

Ya se había señalado previamente que una brigada finlandesa lucha en ese sector, pero ahora se anunció que también participan en las acciones cinco batallones de tropas motorizadas del Ejército de Finlandia.

ENORMES PERDIDAS

Las pérdidas sufridas por las fuerzas invasoras son tan enormes que no se dispone de cálculos exactos del total de hombres y máquinas aniquilados por los defensores rusos.

En un solo día la aviación soviética destruyó 37 tanques y 39 aviones alemanes. Los rusos destruyeron en un sector 85 tanques y carros blindados enemigos; en otro sector un batallón soviético rechazó 9 ataques y destruyó 63 tanques enemigos; en otro fueron destruidos 47 tanques de la Wehrmacht.

Más hacia el Sur, en la región del gran codo del Don, los rusos luchan tenazmente, pero se dispone de pocos detalles sobre los combates. Sin embargo, en este sector, las autoridades se desvirtuaron automáticamente el anuncio alemán, según el cual las fuerzas del Reich habían cruzado el Don al Sur de Kiatsh.

ENCOMIENDAS AEREAS

Además del servicio de pasajeros y correspondencia, la "Panagra" mantiene un servicio de encomiendas aéreas muy útil para enviar o recibir muestras, objetos de valor, productos, medicinas, mercadería y carga en general.

Las encomiendas aéreas deben depositarse en las oficinas de la "Panagra".

PANAGRA

LA CONFERENCIA SOBRE PETROLEO DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 30. — (U. P.). — Con asistencia de los delegados extranjeros de los Institutos del Petróleo de Argentina, Bolivia, Chile y Perú realizándose en las últimas horas de esta tarde la primera sesión plenaria de la conferencia nacional sobre aprovisionamiento y nacionalización en el empleo de los combustibles.

Respecto de la posibilidad de intensificar los transportes marítimos y fluviales, fue aprobada una moción por la que se resuelve elevar a las autoridades de la administración nacional de puertos la sugerencia de desalmar algún barco de su flota, cuyas condiciones actuales no responderían a las exigencias de la navegación de ultramar, para realizar viajes hasta puertos sudamericanos con el fin de proveer al Uruguay de los combustibles necesarios.

La Conferencia realizará mañana su sesión de clausura, debiendo designar en esa oportunidad a la comisión permanente que continuará el estudio del aprovisionamiento y nacionalización de los combustibles.

MONTEVIDEO, 30. — (U. P.). — En la reunión de mediodía se acordó establecer en Montevideo la sede del congreso internacional permanente del Instituto Sudamericano del petróleo. La elección de Montevideo fue hecha como homenaje a la sección uruguaya del Instituto, la que tuvo a su cargo la organización de esta reunión. Adhirieron unánimemente a la proposición aprobada todos los delegados presentes y representantes de las secciones del Instituto del Petróleo de Argentina, Bolivia, Chile y Perú.

En esa primera sesión constitución del Consejo Internacional Permanente, luego de considerarse su integración con los miembros de los institutos del petróleo de los países asistentes, se designó presidente al delegado uruguayo Ingeniero Vega Garzón.

El Consejo Internacional permanente se reunirá mañana en Montevideo y tratará el nombramiento de autoridades, y posteriormente se trasladará a Buenos Aires donde sesionará el 1.º y 2.º de agosto.

Representando a Chile llegaron los ingenieros señores Héctor Marchand, que preside la delegación, Osvaldo Vergara, Roberto Müller, Hernán Besa y Antonio Baeza.



¿ES UD. PERFECTAMENTE REGULAR?

Así hay gran cantidad de personas que no obstante están estroñadas. La eliminación debe ser tan completa como regular. Si no es así, las toxinas permanecen, van a la sangre y minan su vitalidad.

Una prescripción recomendada por los doctores es Sales Kruschen. Los médicos no recetan remedios secretos, o drogas que formen hábitos. Kruschen cuenta con su confianza y sus conocimientos médicos los dicen que las Sales Kruschen son adecuadas para que esa condición sea efectiva.

EN UNA PALABRA... SE SENTIRÁ MEJOR TOMANDO EN EL TÈ O EN AGUA CALIENTE UN POQUITO DE:

SALES KRUSCHEN

PAÑOS NACIONALES

DE LAS FABRICAS AL PUBLICO!!

En los ALMACENES REGULADORES DE PRECIOS, las fábricas venden AL DETALLE sus productos a PRECIOS MINIMOS y controlados

HUERFANOS 751. Entre San Antonio y Mac-Irer

"NI UN PASO ATRAS!"

"Estrella Roja", añade que cada posición, cada centímetro de terreno debe ser defendido y exclama: "¡NI UN PASO ATRAS!"

Los alemanes no deben avanzar más. Debemos destruirlos, no chazarlos o destruirlos a toda costa. Debemos hacer frente al asalto final alemán, al cual Hitler está arrojando todas sus reservas. El que no obedezca esta ley, traiciona a su patria en la hora de la prueba suprema. El que se retira, en vez de resistir, será maldito por la patria, como un criminal que entrega a su pueblo al yugo alemán. "¡Victoria o muerte!"

DETALLES DE LA LUCHA EN LOS DIVERSOS FRENTES

Despachos recibidos en Moscú expresan que el enemigo llama, miento formulado por el alto comando soviético ha tenido un efecto inmediato y alentador en las fuerzas rusas en el sur. Al sur de Kietstkaya los rusos lanzaron un recio contraataque penetrando en el flanco de la punta de lanza alemana, obligando a los nazis a replegarse.

Otros despachos recibidos previamente indicaron que los rusos empezaron a lanzar reservas a la lucha, y en uno o dos sectores redujeron el ritmo del avance de las huestes del mariscal von Vock. Sin embargo, en numerosos puntos los rusos fueron obligados a retroceder por la abrumadora superioridad numérica de las fuerzas del invasor, y la gran batalla del Sur de Rusia aumenta constantemente en violencia.

Debido del codo del Don, los rusos realizan grandes esfuerzos para conservar sus posiciones sobre la orilla occidental del río, y se están librando violentas batallas al sur de Kietstkaya, situado a unos 120 kilómetros al noroeste de Stalingrado, y cerca de Chirak, que se encuentra a 85 kilómetros hacia el sudoeste.

ULTIMA HORA

BATALLA DE STALINGRADO

LONDRES, 31. — (U. P.) Urgente.— La radio de París anunció que comenzó la batalla de Stalingrado.

Acuerdos entre Estados Unidos y el Brasil

WASHINGTON, 30. — (U. P.) La Junta de Guerra Económica anunció que las actuales negociaciones entre Estados Unidos y el Brasil, tiene como propósito la conclusión de acuerdos para la compra, por el primero de esos países, de diversos productos que serán transportados a la Unión o almacenados en Brasil hasta el fin de la guerra.

El informe añade, que según tiene entendido la Junta se está estudiando la manera de hacer que los convenios sean recíprocos de manera que Estados Unidos entregue productos suyos a cambio de los brasileños que importen, o de lo contrario adquirirlos simplemente por compra.

Expresa también que intervienen en las negociaciones número sus dependencias del Gobierno, como ser la Compañía de Crédito para artículos esenciales, la Corporación de Abastecimientos, para la Defensa, y el Departamento de Estado.

Las autoridades señalan que en las negociaciones influyen muchos factores, a saber: primero: La Unión está muy interesada en ayudar a los países latinoamericanos a mantener su economía a un mismo nivel. El comercio cafetero es extraordinariamente importante para el Brasil, lo que al Estados Unidos le compra café ya sea para importarlo o para almacenarlo en aquel país, se prestará gran ayuda económica.

Segundo: Interés a Estados Unidos formar grandes reservas de muchos productos para utilizarlos ahora o después de la guerra.

Tercero: En algunos casos las compras norteamericanas desalojarán al Eje de los mercados sudamericanos.

OSORNO SE PRODUJO EL PRIMER CASO DE MENINGITIS

OSORNO, 28. — Se ha presentado en esta provincia el primer caso de meningitis cerebro espinal en la Comuna de San Pablo. La víctima que fué un alumno de la Escuela de esa localidad, falleció ayer. La autoridad escolar dió aviso de lo ocurrido al Ministerio de Educación, a fin de que se adopten las medidas que se estimen necesarias. — (Corresponsal).

GRAVE LA SITUACION EN REGION ROSTOV-BATAISK

Los últimos despachos recibidos de la región de Rostov-Bataisk, admiten que la situación es sumamente grave también en ese frente, donde la superioridad numérica de las fuerzas alemanas es abrumadora.

Por otra parte, las fuerzas soviéticas continuaron sus brillantes operaciones en la región de Voronezh, donde rechazaron todos los contraataques enemigos y prosiguieron su avance.

Hubo combates sumamente reñidos al norte y al sur de Voronezh, donde las tropas del Ejército Rojo rechazaron los esfuerzos de los contraataques enemigos y prosiguieron su avance.

Hubo combates sumamente reñidos al norte y al sur de Voronezh, donde las tropas del Ejército Rojo rechazaron los esfuerzos de los contraataques enemigos y prosiguieron su avance.

SENADOR DON FLORENCIO DURAN SERA FESTEJADO

SAN FERNANDO, 30. — El próximo domingo se efectuará en esta ciudad, un banquete en el que los elementos representativos de las diversas actividades de la provincia de Colchagua ofrecen en honor del senador de esa arruación y presidente del Senado, don Florencio Durán Bernaldes, en reconocimiento de la activa labor que ha desarrollado en favor de los intereses generales de Colchagua.

Han sido especialmente invitados a esta manifestación todos los parlamentarios de la provincia de Colchagua las autoridades locales y distinguidas personalidades. — EL CORRESPONSAL.

SENADOR DON FLORENCIO DURAN SERA FESTEJADO

SAN FERNANDO, 30. — El próximo domingo se efectuará en esta ciudad, un banquete en el que los elementos representativos de las diversas actividades de la provincia de Colchagua ofrecen en honor del senador de esa arruación y presidente del Senado, don Florencio Durán Bernaldes, en reconocimiento de la activa labor que ha desarrollado en favor de los intereses generales de Colchagua.

Han sido especialmente invitados a esta manifestación todos los parlamentarios de la provincia de Colchagua las autoridades locales y distinguidas personalidades. — EL CORRESPONSAL.

COLCHAGUA

BRIGADA SANITARIA VEGETAL PARA MAIPU PEDIRAN LOS VECINOS

MAIPU, 30. — En una fecha que se fijará próximamente, se reunirán los pequeños propietarios de la comuna, con el fin de elevar una solicitud al Director del Departamento de Sanidad Vegetal, don Luis Belmar Puelma, para que disponga la venida de la Brigada Sanitaria a ejecutar las desinfecciones de las arboledas.

Existe marcado entusiasmo entre los vecinos, por conseguir de estos servicios, las fumigaciones de la época. — EL CORRESPONSAL.

ÑUBLE

OBRAS DE ADELANTO EN CHILLAN ESTAN PARA TERMINARSE

CHILLAN, 30. — Recientemente el Alcalde de la Comuna, acompañado del regidor don Heriberto Torres, visitó las diversas obras de adelanto que se construyen en Chillán y Chillán Viejo.

La primera visita se efectuó en la Plaza General Lagos, en donde se construye una diagonal de pavilón de concreto, y pudieron imponerse que los trabajos están para terminarse, y que la calidad de los bloques de piedra que se emplearán para construir, es de primer orden.

También se impusieron de la plataforma que servirá para que la banda de músicos del Regimiento O'Higgins, desarrolle sus retretas semanales. Esta plataforma consistirá la base para el futuro quiosco que se construirá en la Plaza General Lagos.

El alcalde y el regidor señores Carrasco, visitaron, también, los puentes construidos recientemente sobre el canal municipal, en la Avenida Argentina, en las calles Gamarra y Vega de Salinas, junto a la población Chillanillo, los cuales quedaron en muy buenas condiciones.

Además, visitaron al Ingeniero de Hidráulica, señor Arrau, para solicitarle la entrega de los tubos pertenecientes a la Municipalidad, según el informe del abogador municipal, que se extrajeron de la apertura del pavimento en la calle O'Higgins, con motivo del cambio de carbón de Agua Potable.

El señor Arrau hará un viaje a Santiago en esta semana, y recabará de la Jefatura de Hidráulica la autorización correspondiente para la entrega de la cañería del gas en referencia.

Finalmente, visitaron los arreglos que se hacen en las calzadas y aceras, en las calles Rosas, Gamarra, Vega de Salinas y Lumaco, pudiendo imponerse que la capa de ripio colocada, es insuficiente, quedando el señor Alcalde, haciéndole presente esta situación al delegado de Pavimentación. — EL CORRESPONSAL.

Dolores Reumáticos

¿Es usted uno de tantos reumáticos condenados a sufrir o cada cambio de tiempo?

Pero el mal tiene su origen dentro del organismo, y el frío, los mojaduras, las variaciones en el tiempo no hacen más que agravarlo.

Es necesario combatir los dolores reumáticos internamente, empleando un medicamento capaz de facilitar la eliminación de los desechos, tales como el ácido úrico.

Esto lo puede conseguir con las Píldoras De Witt para los Riñones y la Vejiga. Por su acción directa sobre los riñones, procuran una mejor eliminación de las impurezas y desechos causantes de los dolores.

En frascos de dos tamaños con 40 y 100 píldoras.

PILDORAS DE WITT

PARA LOS RIÑONES Y LA VEJIGA

SON EXCELENTE MEDICAMENTO PARA EL ACIDO URICO, LA GOTA, EL REUMATISMO Y LA NEURALGIA.

Se venden en todas las farmacias y droguerías.

SESION EXTRAORDINARIA CELEBRA ESTA TARDE EL MUNICIPIO DE VALPSO.

El Alcalde de Valparaiso, señor Abelardo Contreras, firmó ayer un Decreto, por el cual convoca a la Ilustrísima Municipalidad a una sesión extraordinaria, que se celebrará hoy tarde, de 18 a 20 horas, y en la que deberá tratarse una extensa tabla de materias, que comprende diecinueve puntos de gran importancia para la ciudad.

SE DIO TERMINO A LAS REPARACIONES DEL VAPOR "RAPEL"

Ayer se dió término en la bahía a las reparaciones que se estaban haciendo al vapor "Rapel", de la Cia. Sudamericana de Vapores, que estuvo fondeado durante varios días en la poza de abrigo, con este objeto.

El "Rapel" zarpará en algunos días más con destino al sur, donde tomará a su bordo parte del cargamento que llevará en su próximo viaje al extranjero.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

Ayer: TAITAO, del sur. ALEJANDRO, de Talcahuano. Hoy: VILLARRICA, de Iquique. PUNTA ARENAS, de Río Jailelo. MAGALLANES, de Buenos Aires. INDUS B. F. de Punta Arenas. SAN ANSELMO, de Antofagasta. Lunes 3: HUELLELHUE, de Coquimbo.

SALIDAS

Ayer: JUNIN, para Arica e intermedios. NAGULAN, para Arica e intermedios. AVILES, para Buenos Aires. DON LUIS, para Lota. ALEJANDRO, para Talcahuano. TAITAO, para Los Villos. Lunes 3: CASTILLA, para Iquique e intermedios. VILLARRICA, para Puerto Natales. SAN ANSELMO, para Coquimbo.

ESPECTACULOS DE HOY

VALPARAISO. — Matinée, vermut y noche: El dorado. VICTORIA. — Matinée, vermut y noche: Un hombre de la calle. COLON. — Matinée, vermut y noche: La emboscada. REAL. — Matinée, vermut y noche: Novios para muchas. IMPERIO. — Matinée, vermut y noche: RIVAL de la misma. VELARDE. — Matinée, vermut y noche: Hermanos RIVOLI. — Matinée, vermut y noche: Un hombre y El campeón y la dama. CONDÉLL (continuado). — Más fuerte que el otro tra esposa. OLIMPO (Viña). — Matinée, vermut y noche: Cobro no te cases. RIALTO (Viña). — Matinée, vermut y noche: El co loco. MUNDIAL. — Matinée y vermut: Ni sanre ni alfar y Rafles. — Noche: Festival de Erain Contreras. ODEON. — Vermut y noche: Sanrry y arena. IRIS. — Vermut y noche: El jobo humano. CHILE. — Vermut y noche: Lydia. PALACE. — Vermut y noche: Danzarinas troleadoras. Devorando cocos. ESMERALDA. — Vermut y noche: Aventura en la va. Héroe insospechado y La hija de la selva 2.º. PALERMO (Viña). — Vermut y noche: 20 años y más noche y Agregados.

CIA. SUD-AMERICANA DE VAPORES

A ESTADOS UNIDOS

Salida	Fecha
"IMPERIAL"	15 Agosto
"ACONCAGUA"	23 Agosto
"COPIAPO"	11 Septiembre

Cia. Sud-Americana de Vapores
Santiago, Agustinas 1109, teléfono 80239

COMPANIA CHILENA DE NAVEGACION INTEROCEANICA

Próximamente salidas desde Valparaiso:

Para BUENOS AIRES y puertos de escala:
"ARICA" 5 de Agosto

Para RIO DE JANEIRO y puertos de escala:
"PUNTA ARENAS" 13 de Agosto

Para mayores detalles, dirigirse a:
OFICINA PRINCIPAL: Almirante Señoret N.º 47
Teléfono 7721, Casilla 1416. VALPARAISO
OFICINA EN SANTIAGO: Agustinas N.º 1118

DEL INTERIOR

CONCEPCION

Reconstrucción de la ciudad a punto de paralizarse

SUPRESION DE TREN QUE TENIA ARRENDADOS LA CORPORACION

CONCEPCION, 30. — El diario "La Patria" publica siguiente información: "En fuentes oficiales se nos ha informado de una medida adoptada por la Municipalidad de Concepción, que afecta grandemente al plan rector de la ciudad. Estas informaciones permiten decir que el Departamento General de Transporte de los Ferrocarriles ha ordenado, con fecha reciente, a los servicios dependientes de la Tercera Zona, la supresión de los trenes arrendados a la Corporación de Reconstrucción y Auxilio para el acarreo de ripio a la zona devastada, en vista de que el este organismo mantiene pendiente a la suma de tres millones de pesos. Informaciones que la supresión de este servicio se ha dispuesto después de haber recurrido a la demanda de pago en varias oportunidades a la Corporación, la cual no ha dado contestación a los oficios. La medida que informamos ha sido extendida a la supresión de todo el equipamiento de transporte de material de construcción que las empresas arrojan en esta ciudad, para su paralización por la falta de este indispensable material constructivo". — EL CORRESPONSAL.

ANTOFAGASTA

CONCEPCION

MURIO TRAGICAMENTE PASAJERO DEL TREN LOCAL A TOME

TOME, 30. — Un trabajador y doloroso accidente ocurrió ayer, en el kilómetro 100 de la red ferroviaria de Concepción, al ser percutido por un vagón un pasajero de la línea local. El fallecido era el señor Silveo Alister, vecino de Concepción, quien viajaba en un vagón de pasajeros cuando ocurrió el accidente. El accidente se produjo en una circunstancia que el Concepcional de Concepción, que se encuentra en esta ciudad, ha realizado su carrera diaria de regreso a este punto y en los momentos en que el pasajero señor Alister, viajaba en un vagón de pasajeros cuando ocurrió el accidente. El accidente se produjo en una circunstancia que el Concepcional de Concepción, que se encuentra en esta ciudad, ha realizado su carrera diaria de regreso a este punto y en los momentos en que el pasajero señor Alister, viajaba en un vagón de pasajeros cuando ocurrió el accidente.

TEMUCO

OSORNO

OSORNO, 28. — Se ha presentado en esta provincia el primer caso de meningitis cerebro espinal en la Comuna de San Pablo. La víctima que fué un alumno de la Escuela de esa localidad, falleció ayer. La autoridad escolar dió aviso de lo ocurrido al Ministerio de Educación, a fin de que se adopten las medidas que se estimen necesarias. — (Corresponsal).

VALPARAISO

VALPARAISO

VALPARAISO, 30. — Con toda actividad se han iniciado los trabajos de construcción de las plazas, parques de juegos infantiles y canchas de basquetball que la Municipalidad instalará en las poblaciones obreras, "Norte, Oriente y Favorecedora". Estas plazas serán inauguradas en los días de Fiestas Patrias.

Amplia ayuda ha encontrado entre las colonias extranjeras de Antofagasta y en general entre el comercio, la ketmesse que prepara un grupo de damas de esta ciudad en beneficio del Hospital del Salvador y que se efectuará los días 1.º y 2.º de agosto próximo.

RANCAGUA, 30. — El siguiente es el Comité Directivo de la Asociación de Empleados Municipales fundado recientemente en esta ciudad. Presidente, señor Eduardo Irribarren, vicepresidente, señor Rubén Escobar, secretario, señor Ramón Lizana, tesorero señora Olga Mella, director, señor Bellisario Sarabia.

Ha producido júbilo en todos los sectores de esta ciudad la noticia de que el Senado haya aprobado el proyecto que destina tres millones de pesos para la construcción de la Escuela de Artesanos.

TALCA, 30. — Con diversos actos celebró el Centro Cooperador de Talca de la Escuela de Ciegos y Sordomudos su 6.º aniversario.

Los festejos se iniciaron con una sesión solemne del directorio que se efectuó a las 17.30 horas. A las 19 horas el directorio del Centro ofreció un vermuth al director del establecimiento señor Abraham Grimberg. A las 11 horas se sirvió el banquete.

La Asociación Ciclista de nuestra ciudad acordó en su última sesión realizar un campeonato nacional de ciclismo que se desarrollará los días 24 y 25 de octubre próximo.

CONCEPCION, 30. — El Centro de Estudiantes Latinoamericanos ha rendido un homenaje al Perú en su 122.º aniversario patrio en el Salón de Conferencias de la Universidad de Concepción. Interesante resultó la charla sobre "Perú en el Panorama Iberoamericano" que dictó el intelectual peruano Magda Portal.

Asistieron don Enrique Molina, el Alcalde de esta Comuna, Profesores universitarios, numerosos estudiantes y selecto público.

A iniciativa de la señorita Yvonne Schazmann, de la Escuela de Servicios Sociales se ha formado nuevamente en esta ciudad la brigada de Girl-Guides a base de las alumnas del Liceo Fiscal de Niñas. Esta brigada se instalará dentro de poco.

El 16 de agosto próximo habrá en nuestra ciudad un certamen Provincial de Tiro al Blanco que ha despertado enorme entusiasmo entre los aficionados.

TALCAHUANO, 30. — Se efectuó en este puerto la manifestación de despedida que el personal de la Caja Nacional de Ahorros Local, ofreció a los señores Luis A. Echeñique Troncoso y Francisco Ortega Latorre, gerente y contador de Concepción con motivo de sus ascensos de gerente de Valparaiso y agente de Valdivia respectivamente.

TEMUCO, 30. — Profundo sentimiento de pesar ha causado el fallecimiento del señor Manuel García Sepúlveda, ocurrido en esta ciudad.

El deceso del señor García lleva el luto a conocidos hogares de Santiago, Concepción, Angol y esta ciudad.

Recientemente se efectuó el matrimonio de la señorita Hilda Arnedo B. con el teniente de carabineros señor Nicolás Orellana S.

Ultimamente se efectuó en la Sociedad de Fomento Agrícola la gran reunión de productores de leche de la zona, a que convocó dicha sociedad para tratar de la Planta de Industrialización de la Leche que proyecta crear el Gobierno en esta ciudad, para el servicio de esta región.

Socios civiles del Club Aéreo de nuestra ciudad ofrecerán el lunes próximo una comida a los Jefes y Oficiales de la Fuerza Aérea de Chile de Guarnición en Temuco, con motivo del 14.º aniversario del Grupo de Aviación N.º 3, Maquehue de esta ciudad.

OSORNO, 28. — Se encuentra de paso en nuestra ciudad el Ingeniero Inspector del Departamento de Caminos señor Alfredo Silva quien efectuará una visita de inspección a los caminos de la provincia.

El Embajador de Colombia en Chile, que se encuentra en nuestra ciudad señor Nieto Caballero, visitó recientemente las obras hidroeléctricas del Salto del Pil-Waltero Mayer.

De regreso del Pilmaquén el distinguido diplomático Rotary Club Local.

DOLOR-RESFRIO Aliviol

PROMULGADA LA LEY QUE CREA EL COLEGIO DE ARQUITECTOS

TENDRA PERSONALIDAD JURIDICA Y LO CONS- TITUIRAN LOS PROFESIONALES INSCRITOS EN EL REGISTRO RESPECTIVO

Ayer quedó firmado por S. E. el Presidente de la República, señor Ríos, y el Ministro de Fomento señor Schnake, el decreto por el que se manda promulgar la ley que crea el Colegio de Arquitectos de Chile.

Según esta ley, el Colegio de Arquitectos tendrá personalidad jurídica y formará parte de esta institución los profesionales de esta rama que estén inscritos en el registro, quienes serán las únicas personas que podrán ejercer la profesión de arquitectos.

VECINOS DE LONGAVI FORMULARON PETICIONES AL EXCMO. SEÑOR RIOS



La Comisión de Vecinos que visitó ayer LA NACION

Una delegación de vecinos de Longavi se encuentra en esta capital gestionando ante los Poderes Públicos, la realización de un vasto plan de obras fiscales de suma necesidad para aquella importante comuna.

En la tarde de ayer el Alcalde de Longavi don Gabriel Benavente y los vecinos que lo acompañan visitaron a Presidente de la República Excmo. señor Ríos, a quien entregaron un pliego de peticiones que S. E. prometió atender en forma preferente.

Las principales aspiraciones de Longavi son: construcción de una red de agua potable; instalación de una Casa de Socorros; creación de una Sucursal de la Caja Nacional de Ahorros; empréstito municipal para la construcción de importantes obras; mobiliario para las Escuelas Públicas, etc.

La delegación de vecinos está integrada por los señores Luis García, Julio Bravo, Enrique Ríos, Pedro Monsalve, Carlos González y Roberto Alvear.

DEPARTAMENTO ELECTRO-MEDICO INAUGURO AYER LA SOCIEDAD ANONIMA COMERCIAL "INGELSAC"

Un obsequio a los Servicios Médicos de Caja de EE. PP.

Adquisición de elementos para el Hospital de Carabineros

Con asistencia del Ministro del Interior, doctor don Raúl Morales Beltrán, de profesores de la Facultad de Medicina, presidentes de algunas instituciones científicas, Jefes de Servicios Médicos de organismos de previsión social, miembros del Cuerpo Médico, representantes de la prensa, etc., se efectuó ayer en la tarde la inauguración del Departamento Electro-Médico de la "Ingelsac" Sociedad Anónima Comercial formada con capitales chilenos para girar en el comercio eléctrico.

Con tal motivo se efectuó una sencilla ceremonia en la casa matriz de dicha entidad, ubicada en la calle Matías Cousiño N° 144, y en la que participaron, además de las personas nombradas, el gerente de la mencionada organización, señor Arturo Aldunate Phillips, y otros jefes de la misma, el representante general de la Westinghouse en Chile, Mr. Morrison y destacados miembros de otras firmas comerciales de la capital.

El nuevo departamento inaugurado por la "Ingelsac" se encuentra en el piso subterráneo de la casa matriz y está dotado de una serie de modernos aparatos eléctricos que se usan comúnmente en medicina procedentes de las más importantes fábricas norteamericanas que se dedican a este ramo.

Los asistentes se impusieron en detalle del funcionamiento de las máquinas que componen la mencionada dotación, y desearon recibir las correspondientes explicaciones de parte del señor Aldunate y de otros jefes de la "Ingelsac" fueron invitados a un cocktail, que se sirvió en el mismo local.

Terminado este acto, el Ministro del Interior hizo entrega al jefe de los Servicios Médicos Coordinados de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas y Caja de Empleados Particulares, doctor don Rolando Castañón, de un moderno aparato portátil de Rayos X, que fué obsequiado por la firma norteamericana Westinghouse.

Este aparato está destinado a tomar radiografías a los enfermos de cierta gravedad eliminando en absoluto toda clase de molestias, gracias a un dispositivo especial que posee para facilitar esta operación, sin que el paciente abandone el lecho.

PARA EL HOSPITAL DE CARABINEROS
Antes de retirarse del local de la "Ingelsac" el Ministro del Interior autorizó al gerente de ésta, don Arturo Aldunate, quien se dirigirá al jefe de los Servicios Médicos Unidos para que finiquite en dicho país las gestiones tendientes a conseguir ascensores y algunas instalaciones médicas destinadas al Hospital de Carabineros, establecimiento que, como informamos en nuestra edición anterior, está próximo a entrar en funciones.

El señor Aldunate agradeció esta comisión y prometió hacer cuanto le sea posible para responder a los deseos del Gobierno.

EL MINISTRO DE SALUBRIDAD
Cuando se había dado término al acto de inauguración del



Autoridades y público asistentes al acto de ayer

Departamento Electro-Médico de la "Ingelsac", llegó al local de ésta el Ministro de Salubridad, doctor don Eduardo Escudero, acompañado del Dr. don Arturo H. Lolo, jefe de los Servicios Médicos de la Caja de Seguro Obligatorio.

El doctor Escudero fué asistido por el señor Aldunate y otros jefes de la organización, antedicha, en cuya compañía se impuso de la espléndida forma en que ha sido instalado el nuevo Departamento de la firma, llamado a prestar considerables servicios a las organizaciones hospitalarias y al Cuerpo Médico en general.

FUE SOLUCIONADO EL PROBLEMA DE JORNALEROS MUNICIPALES CESANTES

SESION EXTRAORDINARIA CELEBRO AYER LA MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

A las 18 horas de ayer se constituyó en sesión extraordinaria la Municipalidad de Santiago, presidida por el señor Washington Binner.

Esta sesión se efectuó con el objeto de tratar tres puntos fundamentales de la tabla, de los cuales el primero es el que se trata en este artículo, y que se refiere a la cesantía de los jornaleros municipales y comerciantes ambulantes en el barrio central de la ciudad.

En primer lugar se entró a tratar de la terna para elegir Jefe de Policía Local de Santiago, cargo para el que fué designado el señor Alfredo Espada B. Después de una votación en la que participaron 14 regidores que se encontraban en la sala. El resultado de la votación fué de votos a favor, 6 en contra uno en blanco.

JORNALEROS CESANTES
El segundo punto a tratarse fué el relacionado con la cesantía de los obreros municipales, problema que había estado pendiente desde hace largo tiempo. Existían dos proyectos para solucionar definitivamente este asunto; uno presentado por el señor Morales, y otro presentado por el regidor señor Flores. Terciario en el debate los regidores señores Morales, Pacheco, Phillips, Poblete, Pira, Urzúa Madrid y Bravo, quien se refirió al desahucio que correspondía pagar a los 147 obreros que quedaban cesantes según el proyecto del señor Morales, y que su suma ascendía a \$ 636.400, cantidad que consideró demasiado elevada dada la actual carencia de fondos de la Municipalidad.

El señor Valdés presentó una indicación reconociendo que hay necesidad de reformar el reglamento de los jornaleros, a fin de que los auxilios que tienen más de 40 años de edad y que hayan cumplido satisfactoriamente con sus obligaciones sean considerados como suplentes y luego incluidos en la planta.

Una petición de varios regidores se procedió a votar el proyecto del señor Morales que consistía para su financiamiento a la suma de \$ 1.087.400. El resultado de la votación fué 11 votos a favor y 3 en contra.

COMERCIANTE AMBULANTES Y ESTACIONADOS
A continuación se entró a tra-

GOBIERNO AUTORIZA AUMENTO DE CAPITAL

Por decretos del Ministerio de Hacienda, se han autorizado los siguientes aumentos de capital: Banco Español - Chile, de \$ 70.000.000 a 87 millones 500.000 pesos; Compañía Ingenua Eléctrica de \$ 6.000.000 a \$ 12.000.000; y Sociedad Nacional Industrias "La Estrella" de \$ 1.720.000 a \$ 4.000.000.

Producción de mina de carbón compró FF. CC. del Estado

SE DESTINARA AL CONSUMO DE LOS BARCOS DE LA EMPRESA

Como un medio de estimular la producción de carbón, la Empresa de los FF. CC. del Estado, cuyo consumo de este combustible es enorme, ha adquirido de la Compañía Carbonífera "Onix", la venta de importantes partidas de este elemento, el que empresa, de preferencia en el Servicio Marítimo, en las navas que hacen la carrera entre Puerto Montt, Puerto Aysén y Archipiélago de Chiloe.

Este carbón que presenta muy buenas características para el consumo en los vapores de la Empresa, fue ensayado y probado por los técnicos de Ferrocarriles, los que han presentado a la Superintendencia, un informe que aconseja su uso en virtud de contar con el número de calorías necesarias para su aprovechamiento en los vapores.

La Empresa de los FF. CC. del Estado, frente a su urgente necesidad de combustible, ha anticipado, a cuenta de importantes partidas de carbón, una suma de \$ 500.000 a objeto de contar con nuevas fuentes de producción para el abastecimiento de sus servicios.

Por decreto reciente la Compañía Minera "Onix" ha percibido ya esa importante suma.

BUEN RESULTADO HA DADO SIEMBRA DE "MARAVILLA"

SU CULTIVO PROSPERA DE ATACAMA A NUBLE

El Director General de Agricultura, ingeniero-agronomo señor Manue. Casanueva, nos ha proporcionado una interesante información sobre la siembra y cosecha de maravilla en las provincias de Atacama a Smbi, en el año agrícola de 1941-1942.

	Hectáreas sembradas	Possible cosecha	Rinde medio
Año 1940-41	3.405	38.855	11.1
Año 1941-42	7.111	74.065	10.4

Como puede apreciarse, de la siembra y cosecha de esta semilla, con lo que se demuestra la importancia de su cultivo en nuestro país.

Treinta aviones de la Fuerza Aérea partieron a la zona norte del país

Una de las máquinas al aterrizar en Antofagasta sufrió un accidente; resultaron heridos el piloto, Subteniente ecuatoriano señor Ernesto Garzón y su acompañante Subteniente Oscar García

Treinta aviones de la Fuerza Aérea del Cantón de El Bosque emprendieron en la mañana de ayer un raid a las provincias del norte, donde realizarán algunos ejercicios tiro y reconocimiento como parte del plan de instrucción y adiestramiento elaborado por el Comando Aéreo.

Estas máquinas, que partieron desde el aeródromo de la Escuela de Aviación, son de diversas categorías, y en ellas están incluidos aviones Avro, Fairchild y algunos de los North American llegados recientemente al país.

Por otra parte, y en un avión especial partió a la zona norte el Comandante en Jefe de la Fuerza Aérea, General del Aire señor Armando Castro Aracena, quien hará en el terreno mismo la crítica de rigor de los ejercicios.

PLAN ESPECIAL DE OBRAS EN VALPARAISO
Por el Ministerio de Hacienda ha sido promulgada la ley que autoriza a la Municipalidad de Valparaíso para contratar uno o varios empréstitos, hasta por la suma de \$ 35.000.000, a fin de realizar el plan especial de inversiones aprobado por la Municipalidad de ese puerto.

ESTUDIO JURIDICO

Carlos Alberto Ruiz T.
Nicolás Sepúlveda M.
ABOGADOS
Causas civiles, criminales y del trabajo
Gestiones, cobranzas, etc.
HUERFANOS 1235
2.º piso, Of. 28 y 29
TELEFONO 83938

CAÑERIA DE 3 PULGADAS VENDO

200 METROS
DIRIGIRSE A
MANUEL URRUTIA
Granados 542

CARRETERO

LE OFRECE HOY:
CHAUCHERAS RI-RI \$ 5.-
CINTURONES señora, gamuza \$ 4.-
PELOTA GOMA grande \$ 10.-
BOLSON Mercado, de cuero \$ 15.-
MALETTA popular \$ 15.-
LAVERO patita de la suerte \$ 16.-
MALETTA colegial \$ 20.-
CINTURON trenzado, importado, hombre \$ 45.-
Despachos a provincias

GRAN SURTIDO MALETAS FABRICA PROPIA
¡LLEGO! CORCHO EN PLANCHAS importado. Todos grosores. CIERRES desabrochables, todos tamaños

Teatins 742

EMPLEADOS PARTICULARES

HIJUELAS

UNA de 31 hectáreas, a 8 Kmts., al Poniente de ROSARIO, de ricos terrenos, bien regados y con cercos nuevos. A sólo \$ 8.500 la hectárea
OTRA de 30 hectáreas, a 8 Kmts., al Oriente de GRANEROS, de muy buenos terrenos, bien regados y con cercos nuevos, a sólo \$ 10.000 hectárea
SE PUEDEN SUBDIVIDIR
La tramitación de las solicitudes ante la Caja de Previsión de Empleados Particulares se hará por mi Oficina, sin gastos para los interesados
Oficina CARLOS OSSANDON
Sección Parcelaciones
BANDERA 168

DOLORES y RESFRIOS GENOL

SIEMPRE MEJOR
Sobre económico: 4 TABLETAS POR \$ 1.00
BASE: Acido Acetil Salicílico, 0.45 gr. Fenacetina, 0.15 gr. Cafeína, 0.025 gr. Almidón, 0.08 gr.

FESTIVAL A BENEFICIO DEL CLUB DEPORTIVO UNION SAN EUGENIO

Para el sábado próximo 1.º de agosto, el Club Deportivo Unión San Eugenio ha organizado un gran baile social, con el fin de reunir fondos para dar mayor auge a su club, que ha venido desarrollando una gran labor deportiva entre la juventud, con el consiguiente beneficio físico.

El directorio ha preparado un festival que ha despertado gran entusiasmo entre los socios de club y amigos de la institución, que desean contribuir con su aporte al mayor éxito de este beneficio para reunir fondos que han de dar los medios necesarios para continuar y desarrollar el programa que el club tiene preparado en su presente temporada.

El baile se efectuará en el salón social Santiago Watt, en Francisco Huneeus 3286, y el precio de la entrada se ha fijado en la módica suma de \$ 3 con el deseo de reunir al mayor número de socios y amigos simpatizantes con el club. Se ha contratado una espléndida orquesta que ejecutará los temas más en boga y habrá un excelente buffet.

Es de esperar que sus organizadores obtengan el más rico éxito a los futuros fines y que los fondos reunidos de este festival social sirvan al Club Unión San Eugenio que cuenta con casi treinta años de vida para continuar sus labores sin empobrecimientos económicos.

CON BRILLANTE VELADA CELEBRO ANOCHE SU DECIMO ANIVERSARIO EL DEPTO. DE EXTENSION CULTURAL

Brillantes caracteres alcanzó la velada de arte realizada anoche en el Teatro Municipal por el Departamento de Extensión Cultural, que celebraba el décimo aniversario de su creación. El público asistente cubrió con exceso todas las localidades, calculándose en varios miles de personas. En esta ocasión, la Compañía de Extensión Cultural del Gobierno, Parlamento y la Administración Pública concurrieron al acto.



Parte del conjunto de guitarras que fué uno de los más aplaudidos números de arte de la velada de anoche de Extensión Cultural

El programa que se cumplió en todas sus partes, en forma muy lucida, fué el objeto de unánimes aplausos. Después del preloquio musical a cargo de la Banda de la Escuela Militar, usó de la palabra el jefe de Acción Cultural del Departamento, señor Carlos Casassus, el cual exaltó a la labor del servicio y la de su Director, don Tomás Gatico Martínez, e hizo mención de los años prósperos que en favor de la cultura popular animó a S. E. el Presidente de la República, Excmo. señor Ríos.

CURTINAS y ALFOMBRAS de

Superior calidad. recién recibidas de Estados Unidos, ofrece en bonita variedad de estilos y colores, la Sección Comercial de la

Cia. INDUSTRIAL DE CATRES
BERUCHEF 1621

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra su señoría.

El señor MEJIAS.— En este artículo, señor Presidente, la modificación como se indica en el informe, consiste en haberse agregado entre los tribunales de tercera clase y de primera instancia, el Juzgado de Puente Alto. La Comisión de Legislación rechazó formulada en este mismo artículo, una indicación formulada por diversos señores Diputados, para ampliar los tribunales de primera clase, estableciendo uno en cada una de las ciudades de Antofagasta y Concepción. Replíto que esta indicación fué rechazada en el seno de la Comisión y sólo se aceptó la de crear un nuevo tribunal de primera instancia en Puente Alto.

Es cuanto puedo informar a la Honorable Cámara.

El señor DONOSO.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra su señoría.

El señor DONOSO.— Yo quisiera que el señor Diputado informante, nos diera las razones especiales que hay para crear este Juzgado en Puente Alto.

El señor MEJIAS.— Esta indicación fué formulada en la Honorable Comisión, y firmada por Diputados de la representación socialista.

Yo debo agregar, aunque parezca impertinente, que esto se aceptó en contra de la opinión del Diputado que habla, porque no se expusieron los antecedentes en la Comisión de Trabajo relacionados con los juicios de esta especie que se producen en esa región.

De manera que la explicación que su señoría solicita, en lugar del Diputado que habla, correspondiera darla a los autores de la indicación.

El señor ACEVEDO.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Puede usar de ella su señoría.

El señor ACEVEDO.— La razón que han tenido los parlamentarios socialistas para presentar esta indicación, que fué aprobada en la Comisión respectiva, es que en esta región de Puente Alto existen más de 50 mil habitantes, la mayoría de ellos obreros, que generalmente tienen conflictos que deben definirse en un Juzgado de Trabajo, el que quedaría con asiento en la comuna de Puente Alto y con jurisdicción en las comunas de San José de Maipo, Pirque, La Florida y La Granja.

Existe actualmente en la Comisión de Gobierno Interior un proyecto sobre creación del Departamento de Puente Alto; pero por razones que todos conocemos, derivadas de la situación difícil por que atraviesa nuestro país, este proyecto no va a poder, por el momento, ser una realidad, como el pueblo lo reclama a fin de tener allí mismo los organismos respectivos en el aspecto administrativo, judicial y educacional.

De todos modos, se sigue estudiando este proyecto, y como la necesidad fundamental es que haya allí un Juzgado de Trabajo, nosotros hemos formulado la indicación en referencia.

Además, debo hacer presente al honorable colega que hace esta pregunta, que algunos Diputados conservadores han manifestado que lo que verdaderamente necesita Puente Alto, es la creación de un Juzgado de Trabajo, para que quede en el espíritu de la Ley, en vista que en Puente Alto no hay Juzgado de Letras, ni Departamental. El Juzgado que se crea tendrá asiento en la Comuna de Puente Alto y tendrá como jurisdicción las comunas de San José de Maipo, Pirque, La Florida y La Granja. Desde luego, yo espero que en esta oportunidad los colegas de la Derecha nos acompañen en la aprobación de esta indicación porque, como he dicho, es una necesidad imprescindible si se considera la gran extensión de esta región y el crecido número de habitantes que tiene, siendo la mayoría de ellos obreros que necesitan ser les haga justicia en forma rápida.

El señor DONOSO.— ¿Me permite honorable Diputado?

¿A dónde tienen que concurrir ahora los juicios de Puente Alto?

El señor ACEVEDO.— Tienen que concurrir a Santiago, honorable Diputado.

El señor DONOSO.— ¿Y tiene su señoría la estadística de los numerosos juicios del trabajo?

El señor ACEVEDO.— No la tengo en esta oportunidad; pero puedo manifestar que son muchos. El dato preciso no se lo puedo dar.

El señor DONOSO.— Es sensible, porque para crear un Juzgado deberían haberse traído antecedentes y haberse realizado una estadística.

Yo sé que se han presentado diversas indicaciones sobre creación de Juzgados que fueron rechazadas. De manera que rechazar algunas y aprobar sin antecedentes otras no es buen criterio.

El señor ACEVEDO.— Hay razones fundamentales.

El señor DONOSO.— Hay razones sentimentales.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Se va a dar lectura a las indicaciones renovadas.

El señor SECRETARIO.— Con el número reglamentario de firmas, se propone suprimir, en el artículo 16 del proyecto, la palabra "Taltal", donde se crean Tribunales de segunda clase.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En votación la indicación.

El señor OPITZ.— ¿Como es eso?

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En el artículo aprobado por la Comisión figura Taltal y se ha pedido que se elimine.

El señor OPITZ.— ¿Quién ha pedido que se elimine?

Haga el favor de leer las firmas del señor Secretario.

El señor SECRETARIO.— Las firmas son: Trarzával, Urrutia, Montt, Pinedo, Diez, Valdés, Correa Larraín, Brahm, Zepeda, Fernández...

El señor OPITZ.— Si yo me refiero a la supresión de Taltal.

El señor SECRETARIO.— Estoy leyendo los nombres...

El señor ACHARAN ARCE.— Ellos la habrán renovado; pero es un señor Diputado el autor, y los demás tienen buena voluntad para firmar.

El señor SECRETARIO.— Se propone la división de la votación con respecto a Taltal.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor MEJIAS.— Lo ocurrido es que en el primer informe de la Comisión no estaba consultada la creación de este Tribunal en Taltal. Esta es la realidad.

La creación del tribunal del trabajo en Taltal me parece que es producto de una indicación del segundo informe.

El señor OPITZ.— Me parece realmente extraordinario que un colega que, seguramente, no tiene la menor idea de lo que es Taltal, como ciudad obrera, sin mayor antecedente, porque sí, por esa buena voluntad que todos nos guardamos en este recinto, haya firmado un absurdo de esta clase; y yo me permito rogar a algún Diputado firmante que nos dé alguna explicación, porque, de otro modo, habrá que pensar que aquí no se está trabajando en forma seria.

Taltal fue una ciudad muy importante en otros tiempos, y si hoy está en decadencia económica, no es menos cierto que tiene tres grandes faenas salitreras y muchos minerales, entre los cuales se pueden citar el del Guanaco, que es de oro; el de la Compañía de Chafaral, de igual metal, y muchos más. Además, debe tenerse presente que la ciudad de Taltal está a 250 kilómetros de Antofagasta, por malos caminos, y no tiene vinculación marítima, porque, dada la enorme restricción naviera, pasa sólo una vez al mes un pequeño vapor.

Estas razones harán ver a la Cámara que la creación de este Juzgado del Trabajo en Taltal es lógica.

Se me ocurre que la proposición de supresión debe provenir de que a algún colega se le ocurrió que había que sacrificar algún juzgado para dar

preferencia al de Puente Alto; y para satisfacer este deseo, echó dados a la suerte; y le cayó la supresión al de Taltal, como pudo haberle caído al de Valdivia u otra ciudad. Esto no es serio, y yo pido a la Cámara que se mantenga el Juzgado del Trabajo de Taltal.

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Estamos en votación.

Con la venia de la Honorable Cámara puede hablar su señoría.

El señor MEJIAS.— Unicamente deseo dejar constancia de que en lo referente a justicia del trabajo, la ciudad de Taltal no está abandonada, porque su administración está entregada al Juzgado de Letras, como establece la legislación general.

En seguida, hay que tener presente, como la tuvo presente la Comisión informante, que en el año 1940 el movimiento de causas del trabajo falladas sólo fué de 27.

El señor CONCHA.— A la luz de los antecedentes que acaba de suministrar el honorable señor Mejias, la creación del Juzgado del Trabajo en Taltal no se justifica.

El señor OPITZ.— Lo que hay es que, para hacer posible la creación de algún otro Juzgado, se ha pedido la supresión de éste.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En realidad, debo advertir a la Honorable Cámara que el señor Opitz hace uso de la disposición del artículo 149 del Reglamento al pedir que se divida la votación. Esto puede pedirse en cualquier momento.

El señor OPITZ.— Muhas gracias por la explicación, señor Presidente.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra el honorable señor Montt.

El señor MONTT.— Después de oír los datos estadísticos dados por el honorable señor Mejias, que se oponen a las vagas palabras del honorable señor Opitz...

El señor OPITZ.— No son muy vagas, que digamos.

El señor MONTT.—...creo necesario decir algo más al respecto.

No puedo dejar pasar la afirmación del señor Opitz, porque si he firmado la indicación, como miembro de la Comisión informante, ha sido con pleno conocimiento de causa. No necesito conocer Taltal, aunque son esos mis deseos, para poder pronunciarlos con conocimiento de causa.

Se han tenido en vista en la Comisión, para pronunciarse acerca de cada uno de los juzgados, datos estadísticos; y la Comisión ha procedido con un criterio serio y no con un criterio meramente electoral y lugareño.

El señor OPITZ.— Los cargos que he hecho no son para la Comisión, honorable Diputado; y como su señoría ha sido uno de los firmantes...

El señor CONCHA.— Queda comprobado que el honorable señor Montt conocía mejor el problema que el honorable señor Opitz.

El señor OPITZ.— No aporta nada su señoría al debate con esas observaciones tan inteligentes...

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra el honorable señor Escobar.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— Señor Presidente: la Comisión de Trabajo y Legislación Social discutió ampliamente este problema de crear un Juzgado del Trabajo en Taltal. Se dieron muchas razones, y entre ellas, la de que Taltal era un pueblo que quedaba totalmente aislado de otros centros, en que quedarían totalmente las Cortes del Trabajo, como Iquique y Santiago respectivamente.

Se dijo también que ahora había imposibilidad para los obreros de movilizarse, por la falta de bencina, por los caminos infernales y por la enorme distancia que hay hasta Iquique, si se aprueba la idea primitiva de la Comisión de establecer el Tribunal del Trabajo de Taltal.

El señor DONOSO.— Está resuelto ya honorable Diputado.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— Está resuelto, pero hay una indicación para que se establezca en Antofagasta, que corresponde votarla a continuación.

Por otra parte, se dijo también que Taltal era una ciudad en que los obreros y empleados se desistían de sus demandas porque los juzgados de letras no resolvían éstas en su favor. También estos juzgados postergan juicios o los resuelven sin ningún sentido social, fallando por lo general en favor de los patronos.

El señor GAETE.— ¿Me permite una interrupción, honorable colega?

El señor ESCOBAR (don Andrés).— Con todo agrado.

El señor GAETE.— Quiero reforzar la posición sostenida por el honorable señor Escobar en esta indicación.

En el seno de la Comisión, se consideraron todas las ideas que el honorable señor Mejias ha dado en esta oportunidad acerca del escaso número de litigios que existen actualmente en Taltal. Pero se sostuvo en la Comisión que, dado que Taltal no tenía medios de movilización, y que estaba tan distante de Antofagasta, era necesario para dar facilidades a los trabajadores, que son los que generalmente pierden tiempo, dinero y días de trabajo, hacer este sacrificio de crear un tribunal especial.

Yo me he inclinado ante este hecho evidente reconociendo que hay una distancia enorme de Taltal a Antofagasta; y por todas estas razones acepté la indicación.

Creo que la Honorable Cámara, a pesar de que los datos estadísticos no son favorables, debería por estas razones, que ya se dieron a conocer en el seno de la Comisión, aceptar esta modificación.

Creo también que el honorable señor Montt, que es contrario, por las razones que ha expuesto, dados los antecedentes que se han dado a conocer en esta Honorable Cámara, modificará su opinión y, con mejor criterio, no insistirá en el rechazo de la creación de un Juzgado del Trabajo de tercera categoría en Taltal.

Yo haría una súplica a la Honorable Cámara, para seguir adelante en el despacho de este proyecto, en el sentido de que aceptáramos la creación de un juzgado de tercera clase en Taltal.

El señor MONTT.— Pido la palabra.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— No he terminado mis observaciones, señor Presidente.

Para justificar la creación de este juzgado hay que considerar que en las provincias del norte, tienen los trabajadores que recorrer a veces enormes distancias para llegar hasta donde están ubicados los tribunales y que cuando vienen aluvionados, se cortan los caminos y las vías férreas en la pampa quedan completamente aisladas. Esta es otra razón poderosa para crear un juzgado de tercera categoría en Taltal.

El señor LABBE.— Las observaciones que aduce su señoría no las encuentro fundamentales.

Yo conozco el norte y, al revés del honorable señor Opitz, tengo conocimiento personal de esa situación.

Las razones que da su señoría no son fundamentales, porque en Taltal hay un Juzgado de Letras y, en consecuencia, de acuerdo con el artículo 3.º de la ley aprobada, los litigantes podrían concurrir en demanda de justicia a este juzgado aun cuando no haya Juzgado del Trabajo.

Ahora, si se traslada el Juzgado del Trabajo a Taltal, tampoco encuentro que tengan fundamento las observaciones, porque su señoría sabe que las defensas ante esos tribunales, por lo general, de carácter verbal, y las pruebas y la tramitación de las causas tienen modalidades especiales.

Para mí son de mucha fuerza los datos que ha proporcionado el honorable señor Mejias. Etímo que en realidad, debe legislarse en forma más seria y menos costosa y, a mi juicio, los antecedentes que se han dado no justifican la creación de otro Juzgado.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— Se pueden dar muchas otras razones: las mismas que se dieron para crear la Corte del Trabajo en Iquique.

¿Qué se dijo, entonces? Al establecerse en el extremo de la jurisdicción en lugar de crear en Antofagasta, se dijo que era conveniente ayudar a Iquique con el establecimiento en esa ciudad de la Corte del Trabajo, porque Iquique se hundía, lentamente, y esto era inconveniente para el interés nacional, sobre todo cuando esta provincia es la más importante en el extremo norte del país.

Lo mismo podríamos decir de Taltal. Si no ayudamos a Taltal, aunque sea con estas cosas insignificantes, también irá perdiendo cada día su actividad.

Creo que no es conveniente que estas ciudades desaparezcan. Debemos preocuparnos de legislar en favor de ellas.

Sin duda que medidas como ésta no son fundamentales. Lo fundamental para levantar esas pueblitos es elevar la producción, poner en explotación sus minas, dar mayor trabajo a sus obreros, en forma bien remunerada, etc. Sin embargo, me parece que la creación de un Tribunal del Trabajo en esta zona, es conveniente por las razones que hemos dados y porque, de otra manera, quedaría una zona muy amplia sin el beneficio de una adecuada justicia del trabajo.

Además, su señoría podrá entender muy bien, ya que es abogado, que los tribunales de letras no resuelven los conflictos del trabajo con un sentido social, que colocan a los obreros frente a sus patronos.

Esta última es una razón muy poderosa para nosotros. Por ella insistiremos, a fin de que en Taltal quede establecido un Tribunal del Trabajo, aunque sea de tercera clase.

El señor DONOSO.— Me parece que la mejor respuesta a las palabras del honorable señor Escobar son las cifras dadas por el honorable Diputado informante. No se justifica la creación de un Juzgado con 39 sentencias dictadas anualmente.

Crear organismos que no van a tener trabajo es caso típico de burocracia: crear empleos sin funciones.

Por otra parte, no hay razón para dudar de la capacidad de los Juzgados de Letras para dictar sentencias sobre conflictos del trabajo. No hay por qué temer que se vayan a formar; con estas causas juicios civiles, porque el procedimiento que se aplica en estos casos no es el común sino el especial para los juicios del trabajo.

¿Con qué objeto se va a crear otro tribunal más, se van a provocar nuevos casos, cuando no hay razón alguna que lo justifique?

A los números no se pueden oponer argumentos sentimentales.

Fácil es comprender que los representantes de esa zona sientan la decadencia de esos lugares. Comprendo el espíritu que los anima; pero me parece que nosotros—legisladores que debemos encarnarnos fríamente con la realidad—estamos en la obligación de votar en contra de la creación de un tribunal absurdo e inútil.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— Este está totalmente justificado por las razones que he dado.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En votación la eliminación del Tribunal del Trabajo de Taltal.

—Votada económicamente la eliminación del Juzgado del Trabajo de Taltal, no hubo quórum de votación.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— No hay quórum de votación.

Se va a tomar la votación por el sistema de sentados y de pie.

—Votada la eliminación del Juzgado del Trabajo de Taltal por el sistema de sentados y de pie, no hubo quórum de votación.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— No hay quórum de votación.

Se va a llamar a los señores Diputados durante dos minutos y, en seguida, se va a tomar la votación en forma nominativa.

El señor COLOMA.— Creo que la votación se debería dejar para la tarde. En realidad, es una cosa muy grave que se resuelvan estos asuntos con asistencia de sólo 20 Diputados.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Estamos en votación.

El señor GAETE.— El honorable señor Coloma vale por 20 Diputados y el honorable señor Concha vale por 10.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Se está llamando reglamentariamente por dos minutos a los señores Diputados.

El señor GAETE.— Pero sí hay más de 29 Diputados en la Sala, señor Presidente.

El señor COLOMA.— Se necesita quórum de votación y no quórum de sesión, honorable Diputado.

El señor ESCOBAR (don Andrés).— ¡Tanta dificultad cuando se trata de crear un Juzgado del Trabajo para que pueda atender los juicios de los obreros! Si se trata de crear un gran organismo burocrático, no se producirían estos inconvenientes.

—Después de dos minutos de llamada: El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Se va a tomar votación nominativa.

Ruego a los señores Diputados que sirvan no absentes.

—DURANTE LA VOTACION:

El señor LABBE.— Basado en las informaciones dadas por el honorable señor Mejias e impresionado por ellas, voto que sí.

El señor MEJIAS.— En mi papel exclusivo de informador de la Honorable Cámara de este proyecto, me abstengo de votar, señor Presidente.

El señor LABBE.— Por qué no me lo dijo antes, señor Mejias, para haberme asistido también.

—Ejecutada la votación en forma nominativa, fué rechazada la supresión propuesta por 27 votos contra 21.

Votaron por la afirmativa los señores Acharan, Arce, Bossay, Borquez, Bustos, Chiorrini, Daigold, Escobar don Andrés, Escobar don Alfredo, Gaete, González Vilches, Ibañez, Mel, Mesa don Estenro, Núñez, Ojeda, Opitz, Rojas, Rodríguez don Eduardo, Ruiz, Salamanca, Salazar, Santandreu, Sepúlveda don Ramiro, Uribe don Damián, Veas y Zamora.

Se abstuvo de votar el señor Mejias.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Rechazada la supresión del Juzgado del Trabajo de Taltal.

En votación el resto del artículo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobaría el resto del artículo.

Aprobado.

En discusión el artículo 17.

Oftrezco la palabra.

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Puede usar de ella su señoría.

El señor MEJIAS.— El artículo 17 ya está aprobado y, por lo tanto, no cabe sobre él discusión de ninguna naturaleza en este segundo informe.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En discusión el artículo 18.

—Dice el artículo:

"Artículo 18.— Reemplázase el artículo 492 por el siguiente:

"Las Cortes del Trabajo tendrán el siguiente personal: tres Ministros, un secretario, un oficial y un portero.

La Corte del Trabajo de Santiago tendrá, además, un Relator que deberá ser abogado y un oficial-ayudante".

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Puede usar de ella su señoría.

El señor MEJIAS.— Las únicas modificaciones que se contemplan en este artículo son las que los honorables Diputados pueden ver con "negrita" y que consisten en los dos incisos, en cam-

biar la expresión "Tribunal de Alzada" por "Corte del Trabajo".

Nada más puedo informar a la Cámara respecto de este artículo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Cámara, se aprobaría el artículo 18 en la forma propuesta por la Comisión.

Aprobado.

En discusión el artículo 19.

El señor MEJIAS.— Este artículo también se encuentra en las condiciones que he indicado con respecto al artículo 17. Ya fué aprobado y no ha sido objeto de indicaciones en el segundo informe.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— En discusión el artículo 20.

—Dice el artículo:

"Artículo 20.— Los Ministros de las Cortes del Trabajo gozarán del derecho establecido en el artículo 496 del Código del Trabajo, modificado por el artículo 1.º de la ley 6.974, de 7 de julio de 1941, en la forma determinada en el artículo 3.º de dicha ley".

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra su señoría.

El señor MEJIAS.— En este artículo la modificación que se contempla es también la de cambiar la expresión "Tribunal de Alzada" por "Corte del Trabajo".

Debo hacer presente a la Honorable Cámara que, en la discusión del segundo informe, fué rechazada una indicación del Comité Progresista Nacional, que consistía en agregar la frase: "y a los vocales de las Cortes del Trabajo".

Nada más puedo informar respecto de este artículo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se daría por aprobado el artículo en la forma propuesta en el informe de la Comisión.

Aprobado.

En discusión el artículo 21.

—Dice el artículo:

"Artículo 21.— Suprímese en el inciso 2.º del artículo 497 la frase "del Presidente".

Agrégase al mismo artículo el siguiente inciso:

"Para los efectos del inciso precedente, la Corte del Trabajo funcionará integrada con los solos Ministros y con exclusión de los vocales".

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Puede usar de ella su señoría.

El señor MEJIAS.— La modificación que se ha hecho en este artículo, es la misma introducida en los artículos anteriores; reemplazar la palabra "Tribunales del Trabajo" por "Cortes de Trabajo".

En el seno de la Comisión fué rechazada una indicación del Comité Progresista Nacional para suprimir el inciso segundo.

Nada más puedo informar a la Honorable Cámara respecto de este artículo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobaría el artículo en la forma propuesta en el informe de la Comisión.

Aprobado.

En discusión el artículo veintidós.

—Dice el artículo:

"Artículo 23.— Modifícase en la forma que a continuación se indica la escala de sueldos, fijada en el artículo 14 de la ley número 6.417, de 21 de septiembre de 1938:

"Substitúyese la palabra: "Presidente", por "Ministro".

Suprímese lo siguiente: "Miembros Integrantes de los Tribunales de Alzada; empleador o patrono, empleado u obrero. 12.000 pesos".

Cada uno de los vocales de Cortes del Trabajo, devengará una remuneración de 50 pesos por cada mes, más una remuneración de 400 pesos mensuales, lo que en conjunto, no podrá ser superior a 1.200 pesos mensuales.

Los vocales gozarán del derecho de inamovilidad que el Código del Trabajo otorga a los Directores de Sindicatos y los patronos estarán obligados a conceder permisos a los vocales para concurrir a las sesiones de las Cortes del Trabajo.

Reemplázase "Secretarios-Relatores" por "Secretarios".

Créase un cargo de Oficial-Traductor de la Oficina Internacional del Departamento Jurídico de la Dirección General del Trabajo, con sueldo anual de 18.000 pesos, cargo que, para los efectos de su provisión, estará fuera del escalafón y se llenará por concurso ante el jefe del Departamento respectivo, sin perjuicio del derecho a ascender del funcionario que lo sirva.

Las ternas para proveer cargos de oficial segundo de Juzgados de 1.ª clase incluirán necesariamente a un oficial 2.º de Juzgados de 2.ª o 3.ª clase, si alguno se hubiere presentado al respectivo concurso".

El señor MEJIAS.— Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Tiene la palabra S. S.

El señor MEJIAS.— En el artículo veintidós, señor Presidente, las modificaciones están indicadas en el texto del informe con impresión en "negrita" y consisten en cambiar la frase "Tribunales de Alzada" por "Cortes del Trabajo", y en señalar a los vocales de las Cortes del Trabajo, además de la cantidad de \$ 50 por cada fallo a que concurren, una remuneración de cuatrocientos pesos mensuales, la que, en conjunto, no podrá ser superior a mil doscientos pesos mensuales.

El inciso cuarto establece la inamovilidad que el Código del Trabajo otorga a los directores de sindicatos para estos mismos vocales.

El señor LABBE.— Si me permite el honorable Diputado...

¿En todo caso los vocales tendrán una remuneración mínima de cuatrocientos pesos mensuales?

El señor MEJIAS.— Este artículo les fija, primero, cincuenta pesos por cada fallo a que concurren, y en seguida una remuneración permanente de cuatrocientos pesos mensuales; pero ambas remuneraciones, en conjunto, no pueden exceder de un mil doscientos pesos mensuales.

El señor LABBE.— Yo hago esta pregunta, porque notará su señoría que el artículo está mal redactado.

El señor ATIENZA.— Muy mal.

El señor LABBE.— Supóngase, honorable Diputado, que durante todo un mes un vocal no haya concurrido a ningún fallo. En ese caso, aunque hubiera intervenido activamente, pero en otra forma, en las labores de la Corte, no tendría derecho a remuneración, pues la disposición exige como condición previa para ello la concurrencia a un fallo.

¿Debemos admitir la posibilidad de que esto ocurra, porque la dictación de un fallo, por cualquier circunstancia, puede demorar más de treinta días. En ese caso, repito, de acuerdo con la redacción de este artículo, los vocales no tendrían ninguna remuneración, porque como no han concurrido a ningún fallo, no tienen derecho a los cincuenta pesos correspondientes, y sin haber cobrado esa cantidad, no pueden sumar la remuneración mensual de cuatrocientos pesos.

Esto debió redactarse diciendo que la remuneración mensual mínima sería de cuatrocientos pesos, además de cincuenta pesos por cada fallo.

Me parece, pues, que la Cámara haría bien en cambiar la redacción.

El señor MEJIAS.— Se podría encargar a la Mesa que aclarara la redacción en ese sentido.

El señor RUIZ.— Encuentro muy atinada la idea de cambiar la redacción.

Nosotros, los diputados socialistas, hicimos indicación para establecer una remuneración mí-

nima de \$ 400 mensuales; pero ya que se va a entregar a la Mesa la redacción definitiva, sugiero, además, que se suprima el tope de \$ 1.200 mensuales, lo que se justifica, porque ningún empleado u obrero puede dedicarse a defender juicios del trabajo si no tiene una remuneración suficiente para vivir.

El señor DONOSO.— ¡No actúan como abogados sino como jueces!

El señor MONTT.— Es que, en la práctica, los vocales que representan en estos tribunales a los empleados u obreros, se constituyen en verdaderos abogados de éstos!

El señor RUIZ.— En realidad, son jueces y no abogados; pero mi observación vale de todos modos, porque lo que quiero significar es que estos representantes de los asalariados, llámense vocales o lo que sea, deben tener una remuneración que les permita vivir y compensar los perjuicios que puede ocasionarles el abandono de su propio trabajo.

Por consiguiente, propongo que se suprima el tope de \$ 1.200 mensuales.

El señor DONOSO.— Ruego al honorable señor Mejias que nos flustre sobre un punto relacionado con este artículo.

El inciso final dice: "Las ternas para proveer cargos de oficial segundo de Juzgados de 1.ª clase incluirán necesariamente a un oficial 2.º de Juzgados de 2.ª o 3.ª clase, si alguno se hubiere presentado al respectivo concurso".

Aunque el proyecto se encuentra ya en segundo informe, quisiera que S. S. hiciera el favor de decirme si la Comisión entendió que en este caso pueden entrar personas de fuera del servicio en los otros dos puestos de la terna.

El señor MEJIAS.— No, honorable Diputado, porque en la ley fundamental de los servicios existe el escalafón y necesariamente deben promoverse a los funcionarios de los grados inmediatamente inferiores.

Tanto es así, que por la unanimidad de la Cámara podría suprimirse este inciso, porque existe el escalafón y las promociones se van haciendo automáticamente.

La verdad es que yo no había hecho presente esta circunstancia, porque no se presentó ninguna indicación al respecto.

El señor DONOSO.— Este inciso modificaría el escalafón fundamentalmente.

El señor MEJIAS.— De ahí la conveniencia de suprimirlo.

El señor DONOSO.— Considero muy grave que pudieran ser incluidas en las ternas personas ajenas al servicio, porque significaría cortar la carrera de los oficiales primeros de los Juzgados de provincia, injustamente postergados en el proyecto de aumento de sueldos.

El señor MEJIAS.— No puede entrar nadie de afuera, señor.

Lo que la honorable Comisión ha querido ha sido, simplemente, defender la opción de los oficiales de provincias para que vinieran a Santiago...

El señor DONOSO.— Exactamente.

El señor MEJIAS.— ...pero, en realidad, existe escalafón dentro de los servicios y necesariamente los cargos tendrán que ser llenados conforme a la situación que se produzca dentro del escalafón.

La verdad es que no tiene sentido ni objeto el inciso a que se refiere su señoría, y bien podría ser suprimido por la unanimidad de la Honorable Cámara.

El señor DONOSO.— En vista de los antecedentes que ha dado el honorable Diputado, solicitaría, señor Presidente, que se suprimiera este inciso.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— La indicación del honorable señor Ruiz, para suprimir el tope de \$ 1.200 mensuales necesita el asentimiento de la Sala.

¿Hay asentimiento de la Sala para acceder a la petición formulada por el honorable señor Ruiz?

No hay acuerdo.

En seguida, la indicación del honorable señor Donoso para suprimir el último inciso necesita también el asentimiento de la Cámara.

Se podría dividir la votación.

El señor MEJIAS.— ¿Me permite, señor Presidente?

Tiene la palabra su señoría.

El señor ZEPEDA.— ¿Me permite, honorable Diputado, una pequeña interrupción?

El señor MEJIAS.— Como no, honorable Diputado.

El señor ZEPEDA.— Sabe el honorable Diputado informante que en algunos departamentos los Jueces de Letras desempeñan el cargo de Jueces del Trabajo. Se habla en este artículo de la remuneración que recibirán los vocales de las Cortes de Trabajo.

Quisiera que me informara el honorable Diputado acerca de la remuneración de que gozan los Jueces de Letras que desempeñan las funciones de Jueces del Trabajo.

El señor MEJIAS.— No se consulta ninguna remuneración, porque se ha estimado en este proyecto como en la legislación vigente, que el desempeño de estas funciones es una ampliación de las funciones que les corresponden como Jueces de Letras.

El señor ZEPEDA.— Pero no me parece esto justo, porque si se fija una remuneración especial para los Vocales, y entiendo que también para los Presidentes de estos Tribunales de Alzada (como va a ser posible que a los Jueces de Letras, que tienen ya mucho trabajo con la atención de su jurisdicción, se les obligue a atender todo lo relacionado con los juicios del trabajo, que son numerosos, y que les quitan la mitad del tiempo, sin que se les dé ninguna remuneración especial)?

El señor MEJIAS.— Repito que esto no fué consultado en la Comisión, porque, en realidad, no ha sido la idea de este proyecto modificar la situación existente, sino sólo se ha querido mantener lo que anteriormente estaba establecido. S. S. podría renovar la indicación para que se estudiara este punto, si así deseara hacerlo.

El señor ZEPEDA.— Yo lo creo muy justo.

El señor BORQUEZ.— Yo desearía que el señor Diputado informante me aclarara una idea para que quede bien establecida en la historia digna de la Ley.

Aquí sólo se dice que se crean tales o cuales Juzgados, y yo creo que debería establecerse, por lo menos para la historia de la Ley, que la jurisdicción civil que actualmente tienen los Jueces de Letras va a ser la misma en materia del trabajo, cuando estos Jueces hagan las veces de Jueces del Trabajo.

El señor MEJIAS.— Lo dice el artículo 1.º de la Ley.

El señor BORQUEZ.— Como no hay una disposición expresa.

El señor MEJIAS.— Todo el proyecto en discusión está hecho en la inteligencia de que debe darse la misma interpretación a sus diversas disposiciones que se le da a las similares en el actual Código del Trabajo.

El señor BORQUEZ.— Sólo quisiera que quedara constancia de esto.

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación la supresión del último inciso del artículo.

Si le parece a la Honorable Cámara, se acordaría suprimir el último inciso del artículo.

Acordado.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprobaría el resto del artículo.

Aprobado.

El señor ZEPEDA.— ¿Se podría solicitar el asentimiento de la Sala para someter a votación a los Jueces de Letras que desempeñan funciones como Jueces del Trabajo?

El señor CASTELBLANCO (Presidente).— Debería haber sido formulada oportunamente honorable Diputado.

El señor ZEPEDA.— Justamente por eso fue que a su señoría se sirva solicitar el asentimien-

to unánime de la Sala para que se considere la indicación.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Solicito el asentimiento unánime de la Sala para considerar la indicación a que ha hecho referencia el honorable señor Zepeda.

El señor ESCOBAR (don Andrés). — No hay acuerdo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — No hay acuerdo.

En discusión el artículo 24.

—Dice el artículo:

Suprímese la letra e) del artículo 6.º de la Ley N.º 6.528, de 10 de febrero de 1940.

Los expedientes afianzados o paralizados de los Tribunales del Trabajo se guardarán en el Archivo Judicial del departamento respectivo, y donde no lo haya, en la Secretaría del correspondiente Tribunal.

El señor MEJIAS. — Con respecto a este artículo sólo puedo informar a la Honorable Cámara que fué rechazada en el seno de la Comisión una indicación para suprimir el inciso segundo, a fin de que los expedientes afianzados o paralizados de los Tribunales del Trabajo no quedaran en el Archivo Judicial del departamento respectivo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba este artículo tal como lo propone el informe de la Comisión.

Aprobado.

En discusión el artículo 25.

—Dice el artículo:

Substitúese el artículo 22 de la Ley N.º 6.528, de 10 de febrero de 1940, por el siguiente:

“Establécese a contar desde la vigencia de la presente ley un impuesto adicional de uno y medio por mil (1 1/2 o/o), sobre los sueldos, sobresueldos, comisiones y salarios percibidos por todo empleado particular, obrero o empleado doméstico, impuesto que será de cargo del respectivo empleador o patrón.

Este impuesto se pagará en las respectivas Cajas y organismos auxiliares de Previsión, al efectuarse las imposiciones legales.

Las Cajas y organismos mencionados, de acuerdo con la Tesorería General de la República y la Dirección General del Trabajo, establecerán los sistemas internos de control necesarios para fiscalizar y percibir dicho impuesto y depositarán semestralmente en arcas fiscales los valores correspondientes.

Las Cajas y Organismos Auxiliares de Previsión no podrán compensar, a ningún título, los impuestos que se perciban en conformidad a esta ley con las deudas de cualquiera naturaleza que fueren acreedores del Fisco.

El incumplimiento a lo dispuesto en los incisos 2.º y 3.º de este artículo, se sancionará, en lo que se refiere a los empleados particulares, de conformidad al artículo 178 del Decreto con Fuerza de Ley N.º 178, de 13 de mayo de 1931, y en lo que se refiere a los obreros o empleados domésticos, de acuerdo con lo establecido en el artículo 90 del mismo cuerpo de leyes.

En caso de atraso en los depósitos que ordena el inciso 3.º, éstos devengarán el interés penal del 12 por ciento anual.

La Tesorería General de la República impondrá las multas y liquidará el impuesto y los intereses señalados en los incisos precedentes. La resolución correspondiente tendrá mérito ejecutivo ante los Tribunales del Trabajo, y su producto se destinará a incrementar los ingresos establecidos por la presente ley.”

Para los fines de este artículo no regirá la inembargabilidad legal de los bienes de las Cajas y Organismos Auxiliares de Previsión.”

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra el honorable señor Mejias.

El señor MEJIAS. — Sólo debo informar a la Honorable Cámara que la única modificación que se contempla en este artículo, destinado a guardar debida correlación con los artículos anteriores, se refiere a incluir a los empleados domésticos entre los trabajadores enumerados en el inciso quinto.

Además, fué rechazada una indicación del honorable señor Prieto, para modificar el impuesto adicional del uno y medio por mil sobre los sueldos, sobresueldos, comisiones y salarios de empleados, obreros o empleados domésticos, reduciéndolo al uno por mil.

Esta indicación fué rechazada, porque destinábase el proyecto y así fué considerado tanto en la Comisión de Trabajo como en la de Hacienda.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Le rogaria al honorable Diputado Informante se sirviera decir si no hay una contradicción con la ley aprobada anteriormente, sobre reestructuración de los Servicios del Trabajo.

El señor MEJIAS. — No hay ninguna, señor Presidente; al contrario, se establece una correlación con lo anteriormente establecido. Se mantiene el mismo financiamiento que se dio para el proyecto de reestructuración de los servicios inspectivos, administrativos y subalternos de la Dirección General del Trabajo. No hay pues contradicción de ninguna especie.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba este artículo en la forma en que se propone en el informe de la Comisión.

Aprobado.

En discusión el artículo 1.º transitorio.

—Dice el artículo:

“La primera designación de Presidente de cada Corte del Trabajo, hecha en conformidad a la presente ley, durará hasta el 31 de diciembre del año siguiente al de la publicación de esta ley en el “Diario Oficial”.

El señor MEJIAS. — En el artículo 1.º transitorio hay una modificación única para reemplazar la frase “Tribunales de Alzada” por “Cortes del Trabajo”.

El señor RUIZ. — He formulado una indicación para que se agregue la situación que se ha presentado con respecto al proyecto despatchado anteriormente, agregando un artículo nuevo a continuación del N.º 28.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Oportunamente se leerá su indicación, honorable Diputado.

El señor BORQUEZ. — Yo rogaria a su señoría tuviera la amabilidad de solicitar el asentimiento unánime de la Honorable Cámara para hacer una aclaración respecto al problema jurisdiccional que se presenta en el caso de Puento Alto.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Correspondiente tratarlo a continuación, honorable Diputado.

Si a la Honorable Cámara le parece, se aprueba el artículo 1.º transitorio.

Aprobado.

El artículo 2.º y todos los que siguen han sido modificados en cuanto a la frase “Cortes del Trabajo”.

El señor MEJIAS. — Salvo el artículo 4.º, que es nuevo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — En discusión el artículo 2.º transitorio.

—Dice el artículo:

Artículo 2.º. — “La primera designación de los Ministros de Corte del Trabajo, hecha de acuerdo con la presente ley, se ajustará a las siguientes reglas:

1. — Las Cortes del Trabajo se integrarán en el orden de precedencia que se indica: Santiago, Valparaíso, Concepción y Antofagasta.

2. — Un Ministro de cada Corte del Trabajo se nombrará con sujeción al orden de la lista N.º 1 de los Jueces de primera clase, y los otros dos Ministros se designarán libremente de entre los Jueces de primera clase, incluidos en dicha lista.

3. — Agotados los Jueces de primera clase reerán las designaciones de Ministros en los funcionarios de lista N.º 1 de la categoría inmediatamente inferior, según el orden en la referida lista.”

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Si a la Honorable Cámara le parece, se aprueba

rán las modificaciones al artículo segundo transitorio.

El señor MELEJ. — Deseo hacer una pregunta al señor Diputado Informante.

Me interesa saber la situación que se va a producir, al hablar de modificaciones al Código del Trabajo, frente a la Ley de Emergencia, en lo que se refiere a la provisión de cargos públicos, por que si bien es cierto que en uno de estos artículos transitorios hay una disposición que reglamenta la situación de estos tribunales, tal vez sería conveniente establecer alguna disposición taxativa al respecto, o por lo menos que ello quedara establecido en la historia de esta ley que no regirán las disposiciones de la Ley N.º 7.200, de Emergencia, a fin de que no haya dificultad en el caso de producirse movimientos en el escalafón de este personal.

El señor MEJIAS. — ¿Me permite, honorable Diputado?

En realidad, su señoría ha planteado una situación nueva a la que sólo se podría responder en estos momentos con los principios generales de derecho; que se trata de una ley dictada con posterioridad a la Ley de Emergencia.

El señor MOYANO. — Y que además es una ley especial.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

El señor LABBE. — Pido la palabra.

Después de lo que he dicho, pido el número primero del artículo segundo, cuando dice que las Cortes del Trabajo se integrarán en el orden de precedencia que se indica.

¿Qué alcance tiene este modo de integrar?

El señor MEJIAS. — Se iría haciendo gradualmente la designación de los futuros miembros de las Cortes del Trabajo, empezando por el norte, de acuerdo con las normas establecidas al respecto.

El señor LABBE. — Es decir, empezando por Santiago.

El señor MEJIAS. — Efectivamente, por Santiago.

El señor LABBE. — O sea, se refiere al establecimiento de cada Corte de Trabajo.

El señor MEJIAS. — La designación de sus miembros se va haciendo gradualmente, de acuerdo con las normas que vienen más adelante y que el honorable Diputado puede leer.

El orden que se sigue es Santiago, Valparaíso, Concepción y Antofagasta.

En este sentido, debo hacer presente que no sé si se estima la expresión “Antofagasta” definitivamente incorporada en el texto de este número primero, por cuanto tengo entendido que la Honorable Cámara acordó mantenerla pendiente si no ha sido otra la inteligencia. De manera que, habría que dejar también pendiente la resolución sobre este punto.

El señor RUIZ. — Quedó pendiente.

El señor GARBETON. — No quedó pendiente, sino que quedó establecido que era Iquique.

El señor MEJIAS. — Efectivamente, honorable Diputado.

El señor LABBE. — También habría que dejar el artículo subordinado al acuerdo que se tome sobre la otra indicación pendiente, relativa a la creación de una Corte del Trabajo en Valdivia u Osorno.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueban las modificaciones al artículo 2.º transitorio en la forma propuesta por la Comisión, dejando pendiente la última parte del número 1.º, que se refiere a Antofagasta.

El señor LABBE. — O sea, todo el número primero, porque hay otra indicación referente a creación de una Corte del Trabajo en Valdivia u Osorno.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Queda pendiente el número 1.º del artículo 2.º transitorio y se aprueba el resto del artículo.

Aprobado.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — En discusión el artículo 4.º transitorio.

—Dice el artículo:

“Para la primera designación de vocales, que se haga conforme a la presente ley las ternas se presentarán dentro de los 15 días de la fecha de su vigencia y por el plazo de 30 días contados desde la misma fecha, continuará en funciones los vocales en actual servicio.”

El señor MEJIAS. — Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra su señoría.

El señor MEJIAS. — Sólo tiene este artículo a fijar plazo para la formación de las ternas que se presentarán con el objeto de hacer las designaciones de los miembros de los Tribunales de Alzada.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba el artículo.

Aprobado.

—En discusión el artículo 9.º transitorio.

—Dice el artículo:

“Autorízase al Presidente de la República para que, con cargo a las entradas de la presente ley, destine hasta la suma de 3.300.000 a los gastos que demande la nueva organización, traslado, creación e instalación de los Tribunales, dispuestos en esta ley.”

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

El señor GAETE. — Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra el honorable señor Gaete.

El señor GAETE. — Hay una indicación que yo hice, señor Presidente, al artículo 9.º y que contó con el asentimiento unánime de la Sala en días pasados, cuando hablé sobre ella y que dice: “Autorízase al Presidente de la República...”

Perdone, señor Presidente, fué el artículo 10.

El señor BORQUEZ. — Ya nos hablamos dado cuenta.

El señor MONTE. — ¿Qué le pasó al honorable señor Gaete?

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba este artículo.

Aprobado.

—Dice así:

“Artículo 10.º — Los actuales Presidentes de Tribunales de Alzada, que cesarán en sus cargos en virtud de esta ley, tendrán derecho a un desahucio equivalente a un mes del sueldo que gozan en esos empleos, por cada año de servicios o fracción superior a 6 meses de ellos.”

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — En discusión el artículo 10.

El señor GAETE. — Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra su señoría.

El señor GAETE. — Es aquí donde calzan mis observaciones.

Se trata, señor Presidente, de que cuando se consideró este artículo transitorio en el seno de la Comisión, por un olvido del Diputado que habla, se estableció el desahucio en beneficio sólo de los actuales presidentes de los Tribunales de Alzada.

Yo hice, al respecto, una indicación, en sesión pasada, que necesitó el asentimiento unánime de la Sala para ser aceptada a discusión, por no haberla hecho en forma legislativa en la Comisión.

Sería muy injusto, honorables colegas, que solamente esta indemnización alcanzara a los señores Ministros, y que a los vocales-empleados u obreros, que van a dejar de pertenecer a estos servicios, no los consideráramos incluidos en este beneficio.

Creo que en el ánimo de todos mis honorables

colegas no habrá el deseo de cometer semejante injusticia.

Estimo que, en todo caso, debemos ser justos y reconocer que tanto los vocales empleados como los vocales obreros, necesitan que se les otorgue una pequeña retribución, en vista de que no van a poder ser reelegidos muchos de ellos, debido a la nueva organización que se da a estos Tribunales del Trabajo.

Por esto, quiero rogar a todos mis honorables colegas que tengan la gentileza de aprobar la indicación que he formulado, y rogaria al señor Secretario se sirviera darle lectura.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Oportunamente se dará lectura a la indicación de su señoría.

Está en discusión el artículo 10 transitorio.

Si le parece a la Honorable Cámara, se daría por aprobado.

El señor RUIZ. — Que se vote, señor Presidente.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Está en discusión el artículo 10 transitorio.

—DURANTE LA VOTACION:

El señor COLOMA. — ¿Que no es Diputado Informante el honorable señor Mejias? ¿Cómo está votando, su señoría?

El señor MEJIAS. — Aunque soy Diputado Informante, me abstengo; pero sin sentar un precedente.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — No hay quórum de votación.

Se va a repetir la votación. Ruego a los honorables Diputados que se sirvan no abstenerse.

El señor GAETE. — Permitame, señor Presidente.

Es para aclarar un punto relativo a la indicación que he formulado.

Con la venia de la Sala, podría permitirme en señoría la palabra.

El señor ZEPEDA. — Que hable el honorable señor Gaete.

El señor ATENZA. — ¿Que hable el honorable señor Gaete?

El señor GAETE. — Los Diputados de estos bancos desean, para poder votar favorablemente este artículo, que sea considerada en el momento que yo he formulado, en orden a incluir en el derecho al desahucio que al acuerdo, a los vocales, tanto empleados como obreros, pues estiman injusto conceder tal indemnización sólo a los Ministros, y no a estos vocales.

El señor ATENZA. — Reunión general, votáramos por unanimidad este artículo.

El señor CERDA. — Pido que se acepte la indicación del honorable señor Gaete, señor Presidente.

El señor ESCOBAR (don Andrés). — Por unanimidad se podría aceptar, señor Presidente.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ:

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — La indicación del honorable señor Gaete necesita del asentimiento unánime de la Honorable Cámara para ser admitida a discusión.

El señor MONTE. — Quiero hacer una pregunta al honorable señor Gaete.

Tengo entendido que los actuales vocales a que se ha referido su señoría, no tienen remuneración.

El señor GAETE. — La tienen; es la misma que se establece para los miembros integrantes de Tribunales de Alzada; mil pesos.

El señor ZEPEDA. — Esta bien, entonces.

El señor GAETE. — Son mil pesos, honorable Diputado. Es muy poco.

El señor ATENZA. — ¿Y cuál ha sido el motivo para no considerarlo?

El señor GAETE. — Un olvido, honorable Diputado.

El señor COLOMA. — Hubo mala memoria.

El señor ATENZA. — Me merece plena fé la palabra de su señoría.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — ¿Hay asentimiento?

El señor MONTE. — En la Comisión se consideró este punto y se tuvo presente que estos caballeros podían ser reelegidos, en cambio, los presidentes de estos Tribunales van a quedar cesantes. Por otro lado, la Comisión también consideró una rebaja de la indemnización por desahucio.

Yo no voy a dar mi voto en contra, pero me abstendré de pronunciarme en esta materia.

El señor GAETE. — Muy agradecido por la deferencia del honorable colega.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — ¿Se opone el honorable señor Monte?

El señor MONTE. — Me abstengo.

El señor COLOMA. — Permitame, señor Presidente.

El señor Monte presenta una situación nueva.

El señor GAETE. — En cuanto a los funcionarios a que se ha referido el honorable señor Monte, no hay cuestión, porque no les alcanzan estos beneficios, pues ya gozan de ellos.

MI indicación se refiere a los vocales obreros y empleados que pueden quedar fuera del servicio, y no tendrían desahucio.

Las organizaciones correspondientes van a determinar cuáles serán los vocales obreros y empleados que podrán ser designados para estos cargos; pero el Presidente de la República puede rechazar las proposiciones. Puede ser también que las actuales organizaciones de obreros y empleados no propongan a los que están actualmente en funciones.

El señor COLOMA. — Tiene razón su señoría con respecto a los funcionarios que cesan en sus cargos.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — ¿Habrá asentimiento para aceptar la indicación propuesta por el honorable señor Gaete?

—VARIOS SEÑORES DIPUTADOS HABLAN A LA VEZ:

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — En votación el artículo conjuntamente con la indicación formulada por el honorable señor Gaete.

Si a la Honorable Cámara le parece, se daría por aprobado el artículo en esta forma.

Aprobado.

El señor GAETE. — Dooy mis agradecimientos a los señores Diputados por haber prestado su aprobación a esta indicación.

El señor COLOMA. — Estamos para servir al país, de manera que están de más los agradecimientos.

El señor PROSECRETARIO. — Se ha renovado, con el número reglamentario de firmas, una indicación para agregar un artículo nuevo, que diría:

“Artículo... Substitúese el inciso 3.º del artículo 13 de los transitorios de la ley 6.417, de 21 de septiembre de 1939, por el siguiente:

“Los sueldos de los actuales Jueces del Trabajo, que desempeñan cargos en la Justicia ordinaria, serán compatibles hasta el 50 por ciento del sueldo superior.”

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

El señor MEJIAS. — Pido la palabra.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra su señoría.

El señor MEJIAS. — La verdad es que esta indicación fué rechazada en el seno de la Comisión, principalmente porque se hizo presente que ella se refería a castidísimos casos, y aun a uno solo, si no me equivoco por lo que la Comisión estimó que vulneraría el espíritu general del sistema que contempla el proyecto, que crea en forma específica la justicia del trabajo y tiende a evitar que donde haya dualidad de tribunales, no se pueda producir el caso de designación de jueces ordinarios para los efectos del desempeño de las funciones de jueces del trabajo. Es claro que la indicación se refiere a los casos de jueces que “actualmente” desempeñan sus funciones, según entiendo, pero aun así, la Comisión estimó del caso rechazar la indicación por considerar que iba contra el sistema general que con el proyecto se persigue.

Cumplo, pues, con el deber de informar a la Honorable Cámara respecto a la indicación que ha sido renovada.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación la indicación.

Si le parece a la Honorable Cámara, se rechazaría la indicación.

Rechazada.

El señor PROSECRETARIO. — El honorable señor Ruiz, apoyado por el Comité Socialista, formula indicación para que se agregue a continuación del artículo 26, el siguiente artículo nuevo:

“Modifícase la parte pertinente de la escala de sueldos del artículo 14 de la ley 6.417, de 21 de septiembre de 1939, en la siguiente forma:

“Oficiales 1.ºs de Juzgados de 2.ª clase y Ofici. dactilógrafo del Departamento Jurídico, \$ 21.800.

Oficiales 2.ºs de Juzgado de la clase, \$ 19.200.”

El señor ATENZA. — No me parece bien...

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Esta indicación sería impropio, porque no tiene financiamiento, y para ser tratada requiere el asentimiento unánime de la Sala.

El señor RUIZ. — ¿Quiere permitirme, señor Presidente?

El señor ATENZA. — No hay acuerdo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Hay oposición para tratarla, honorable Diputado.

El señor RUIZ. — Pero desearía previamente explicar una situación que se ha presentado...

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra su señoría.

El señor RUIZ. — Se trata de lo siguiente, señor Presidente. En el proyecto que en primer y segundo informe despatché anteriormente la Honorable Cámara, sobre mejoramiento de los sueldos del personal de los tribunales del trabajo, por un error involuntario, sin duda, se cambió la denominación de los oficiales segundos de los Juzgados de primera clase y la de los oficiales primeros de los Juzgados de segunda clase.

La indicación nuestra tiende a dejar a estos funcionarios en la misma situación que tenían antes, porque si no, se produciría el caso de que los actuales oficiales segundos de los Juzgados de primera clase van a ganar más que los actuales oficiales primeros de los Juzgados de segunda clase. De manera que arreglar esta situación no va a significar un nuevo gasto, sino que simplemente, dar en justicia lo que le corresponde a cada uno y dejar el escalafón en debida forma.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — ¿Habrá asentimiento para tratar el artículo nuevo propuesto por el honorable señor Ruiz?

El señor GAETE. — Hay asentimiento, señor Presidente.

El señor ATENZA. — En vista de las explicaciones del honorable señor Ruiz, retiro mi oposición.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Acordado.

En discusión el artículo nuevo propuesto.

Ofrezco la palabra.

Cerrado el debate.

En votación la indicación.

Si le parece a la Honorable Cámara, se daría por aprobada.

Aprobado.

El señor BORQUEZ. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Tiene la palabra su señoría.

El señor BORQUEZ. — Señor Presidente. Yo creo que se ha incurrido en un error al fijar las resoluciones de carácter general, sin reparar en lo que establece el artículo 16.º.

Dice uno de los incisos del artículo 16.º:

Cada Juzgado tendrá como distrito jurisdiccional el del departamento en que funcione.

Por el artículo 16.º se crea un Juzgado en Puento Alto, donde no hay Juzgado de Letras y, por consiguiente, no se le ha fijado radio jurisdiccional. En consecuencia, se crea, por una parte, un juzgado donde no hay Juzgado de Letras y, por otra se le fija como radio jurisdiccional el que corresponde al Juzgado de Letras.

El señor LABBE. — ¿Tampoco hay Juzgado de Letras de Menor Cuantía?

El señor BORQUEZ. — Tampoco.

Entonces, creo que sería indispensable darle jurisdicción a este tribunal, y lo lógico sería establecerla en las Comunas de San José de Malpo, Pirque, La Granja y La Florida, porque todas ellas quedan adyacentes a Puento Alto, dejando las demás comunas para el Juzgado de San Bernardo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — La indicación del honorable señor Borquez necesita el asentimiento unánime de la Sala para ser tratada.

Si le parece a la Honorable Cámara, se aprueba la indicación del honorable señor Borquez.

El señor COLOMA. — No hay acuerdo.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — Hay oposición.

El señor BORQUEZ. — No sería justo dejar la discusión así, honorable Diputado...

El señor COLOMA. — No se puede legislar tan apresuradamente. Es necesario que los parlamentarios de estos bancos que representan esa zona, conozcan esta cuestión.

Lamento mucho tener que oponerme, honorable Diputado.

El señor BORQUEZ. — Si le parece al honorable señor Coloma, podría adoptarse un temperamento distinto, pero no tengo interés especial en que sean las comunas que he nombrado las que formen esa jurisdicción.

El señor COLOMA. — En la Comisión podría haberse formulado esta indicación, donde se habría podido estudiar con detenimiento. No es posible que, al terminar la discusión de un proyecto, se hagan indicaciones de esta naturaleza.

El señor ACEVEDO. — Si me permite el señor Borquez decir solamente dos palabras al honorable señor Coloma. El señor Gardeweg, honorable colega, está ampliamente de acuerdo con esta situación.

El señor COLOMA. — Como queda otros artículos que hay que discutir, en el momento oportuno puede renovarse esa indicación, y tal vez no tendría ningún inconveniente en aceptarla.

El señor GAETE. — Entonces queda establecido que después la podremos tratar nuevamente.

El señor CASTELBLANCO (Presidente). — La discusión del proyecto queda pendiente.

Como va a llegar a hora, se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 12.57 horas.

ENRIQUE DARROU P. Jefe de la Redacción.

ACTIVIDADES GREMIALES

ASAMBLEAS DE TRABAJO EN LAS SOCIEDADES Y SINDIC. OBREROS

NOMINA DE LOS LLAMADOS A REUNION

CONF. DEL RODADO A TRACCIÓN ANIMAL. — Reunión hoy a las 13 horas, en el local social de calle Constantino N.º 2.

FED. OBRERA DE CALZADO. — Ampliado de dirigentes hoy a las 21 horas, en el local de calle San Francisco 364.

JUNTA PROV. DE LA MADERA. — Ampliado de directivos, hoy a las 19 horas en el local de calle San D.º 283.

FEDERACION MUTUALISTA. — Reunión de delegados, hoy a las 19 horas, en el local de calle Riquelme 851.

SINDICATO DE GARZONES. — Reunión general, hoy a las 14.30 horas en el local de calle Matucana 38.

SINDICATO OASDO. — Reunión general, hoy a las 20 horas, en el local de calle Lord Cochran 323.

SINDICATO INDUSTRIAL "PACIFICOO". — Esta institución, llevará a efecto un baile, mañana a las 21 horas, en calle Lord Cochran 323.

ASOC. FERROVIARIOS. JUBILADOS. — Reunión general, mañana a las 14.30 horas en el local social de calle Bascuñan 632.

UNION DE POBLADORES DE "CONCHALI". — Reunión general, el próximo domingo a las 10 horas en calle Huérfanos, local del Partido Radical.

CENTRO "JORGE MIVERA VICUNA". — Reunión general, mañana a las 19 horas, en el local de calle León Prado 190.

SOCS. MUTUALISTA Y EL DIPUTADO POR STGO. D. PEDRO CORDENAS

Con motivo de su enfermedad, el diputado por Santiago don Pedro Córdenas Núñez, fue sustituido por generales simpatizantes en las instituciones mutualistas, recibió la visita de numerosas delegaciones de sociedades y organismos benéficos como asimismo de diversas personalidades del Gobierno Provincial de Santiago y de la Municipalidad de Puento Alto.

En el día de ayer el señor Córdenas fué trasladado desde la Clínica en que se operó y atendido especialmente por los doctores señores César Donoso y Arturo Lira, a su casa habitacional de Puento Alto, el régimen prescrito para el completo restablecimiento de su salud.

DELEGADO DEL PERSONAL DE LA FIRMA GARCIA Y CIA.

Recientemente se llevó a efecto, en el Sindicato de la firma García y Cia., la elección de Delegado del personal ante la elección, ante la presencia de los inspectores del Trabajo, quedó con la más alta mayoría el señor Humberto Pardo Sotomayor, el mismo ha sido reelegido por quinta vez Delegado del personal de la firma.

Después de verificada la elección, ante la presencia de los inspectores del Trabajo, quedó con la más alta mayoría el señor Humberto Pardo Sotomayor, el mismo ha sido reelegido por quinta vez Delegado del personal de la firma.

SOCIEDAD MUTUALISTA DE AFICIONADOS TEATRALES

La Sociedad Mutualista de Aficionados Teatrales, en su sesión del día de ayer, llevó a efecto una reunión general con el objeto de elegir el Directorio que ha de regir los destinos de la colectividad por el período 1942-43.

Después de efectuado la votación, la Mesa Directiva quedó constituida por las siguientes personas: Presidente, señor José Arjona; vicepresidente, señor Atilio Vergara; secretario, señor Pablo Hurtado; tesorero, señor Carlos Díaz; y miembros, señores Marcos Acevedo; prosecretario Sr. Adolfo Martínez; y directores, los señores Humberto Pardo Sotomayor, Fernando Ribot, Francisco Puyol, Enrique Álvarez, Carlos Soto, Raquel Medina y Estelinda Sot.

REUNION DE LA FED. OBRERA DEL CALZADO

La Federación Obrera del Calzado, adherida a la C. G. T., llevará a efecto hoy, a las 21 horas, una reunión de dirigentes, en el local social ubicado en calle San Francisco 864, con el fin de tratar diversos puntos de interés para los sindicatos zapateros adheridos a esta Federación.

En esta reunión se tratará en forma extensa el pliego de peticiones presentado a los industriales, y que son: la creación de un Consejo Técnico de la Industria del Calzado y Cuertimeros, y diversas otras medidas benéficas para los obreros que trabajan en el ramo.

ACTIVIDADES DEL CONSEJO PROVINC. DE LA CONFEDER. DE TRABAJADORES

ACORDO DEFENDER LA SITUACION DE UN PERSONAL OBRERO. — CONFLICTOS

El Provincial de la Confederación de Trabajadores de Chile, Consejo Provincial de Santiago, ha acordado tratar diversos puntos que afectan directamente la buena marcha de las instituciones sindicales adheridas a esta Central obrera.

En esta reunión se tomó conocimiento del conflicto de la Tintorería "La Grand Chic", donde la firma está tomando represalias en contra de varios obreros despedidos a paralizar labores, conandándose entre ellas a una directiva del Sindicato.

El Consejo señor Gerardo Gardeweg, dió cuenta en esta ocasión del estado de los conflictos pendientes en Las Condes, expresando la preocupación de la Comisión, que fueron dadas a conocer a los respectivos sindicatos, las cuales se darán a conocer hoy en una reunión que se celebrará en la sede de este Consejo, dió cuenta de los conflictos metalúrgicos, manifestando que en la Junta de Conciliación Metalúrgica fueron declarados ilegales los 21 puntos que se piden por los obreros, en el cual se está negociando con la Gerencia de la coleccion y de la media hierro. También se dió cuenta del estado del conflicto de la fábrica de telas "Victoria" de Puento Alto.

TRABAJAN COMISIONES Y DIRECTORIO DE CONFEDERACION NAC. CAMPESINA

LABORES RECOMENDADAS A LOS CONSEJOS PROVINCIALES Y DEPARTAMENTALES

La Confederación Nacional Campesina, celebró reunión del Consejo Directivo Nacional, acordando: nombrar una comisión para que redacte el Reglamento interno del organismo; sesionar los días martes a las 18 horas, para la lista detallada de los socios, con el objeto de confeccionar la nómina de militantes campesinos para la entrega de los carnets sociales y otros puntos de interés para la colectividad.

COOPERATIVA ARTESANOS LA UNION

El domingo 2 de agosto, a las 11 horas, se llevará a efecto la lista general ordinaria en la Tercera Frase de la Población Chacabuco.

También el mismo día, a las 13 horas, se celebrará un almuerzo en honor de la Mesa Directiva de la Sociedad Artesanos "La Unión" y del Director de la Caja de Habitación.

Se invita a este acto a todos los cooperados.

Se nombró una comisión compuesta de los señores Carlos Acosta, Velasco, Damián Ramírez, Luis Caroca y Ramón González para organizar y dirigir esta manifestación.

HA FALLECIDO EL SR. LORENZO RAMIREZ S.

La Asociación Nacional de Cooperantes de Antofagasta tiene el sentimiento de comunicar al fundador y socio jubilado de la institución, señor Lorenzo Ramírez Sepúlveda.

Sus funerales se efectuarán hoy, a las 14.30 horas, en el local de la Iglesia Santa Teresita, ubicada al final de la calle Inglaterra, al Cementerio General.

HOY SE REUNIRA EL SINDIC. DE GARZONES

El Sindicato Profesional de Garzones y Ayudantes de Santiago, llevará a efecto hoy, a las 14.30 horas, una reunión general de socios en el local de la colectividad, ubicado en Matucana 38.

En esta reunión la institución tratará importantes problemas que afectan en la actividad de los que trabajan en el ramo de zapateros en Santiago.

AMPLIADO DE DIRIGENTES

El próximo martes, a las 19 horas, se llevará a efecto en el local de la CTOH, calle Huérfanos, un ampliado de todas las directivas de los sindicatos de la Provincia, con el objeto de tratar los conflictos obreros que hay pendientes.

Para este objeto el Provincial de Santiago de la CTOH, hace presente a las Federaciones, que dedican para la fecha antes indicada el objeto de que asistan todas las directivas a esta reunión de dirigentes.

INAUGURACION DEL CLUB SOCIAL DE ASOCIACION "HIJOS DEL SUR"

El directorio de la Progresista "Asociación de Hijos del Sur", ha preparado la inauguración del Club Social que la institución tendrá en Puente Alto el próximo día de mañana, a las 18 horas.

La Asociación ha invitado a directivos parlamentarios y otras personalidades.

Segura Cano, en el torneo Meadow Club

SOUTHAMPTON 30.—(U. P.)— Ted Schroeder tiene virtualmente asegurado el título en el grupo "uno" del Meadow Club...

MAGALLANES Y SANTIAGO ESTÁN MUY INTERESADOS EN IMPONERSE EL DOMINGO

PARA MANTENER SU ACTUAL UBICACION EN EL COMPUTO.— BADMINTON CON COLO COLO. UN MATCH DE ATRACCION.— EN EL ESTADIO NACIONAL EL "CLASICO" DE LAS COLONIAS

ESTADIO MILITAR. Por último, en el Estadio Militar alternará Colo Colo y Badminton. El principal atractivo de este encuentro reside en la resistencia que los albineos han opuesto generalmente a los albos...

ESTADIO NACIONAL. En esta cancha jugarán en primer término Colo Colo y Universidad de Chile con Green Cross, que seguramente se presentarán interesados por...

Actividades de los infantiles del Magallanes RESIONAN HOY. Esta noche habrá sesión a las 19.30 horas. Los siguientes compromisos oficiales...

ACTIVIDADES QUE DESPLEGARON TEAMS DEL CLUB IBERIA. Los elencos superiores de football del Club de Deportes Iberia cumplirán el domingo sus compromisos oficiales...

La U. Católica mantuvo anoche su puesto de puntero en basketball

EN UN PARTIDO QUE DESTACÓ PASAJES DE EVIDENTE INTERES, DERROTÓ AL STADE FRANCAIS POR 60 PUNTOS CONTRA 45.— DAVIDSON FUE UN FACTOR DECISIVO EN EL TRIUNFO DE LOS ESTUDIANTES.— NIADA SOBRESALIO EN EL QUINTETO VENCIDO

Y. M. C. A. (rojo obscuro). E. H. Kasten (14), Kasten (2), Duncan (5), Krugger (2), Lizarzaburu (13), Hernández (2), Cornejo (2). Total: 38 puntos.

OLEA (amarillo) con negro: Cerda (5), Carrasco (2), Haug (0), Sánchez (13), Andraeg (2) y Hurtado (2). Total: 24 puntos.

U. CATOLICA (60) — STADE FRANCAIS (45). La rapidez con que se inició el juego en el partido de fondo...

POSICION ACTUAL. Después de los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar...

PROGRAMA QUE FIJO LA ASOCIACION JUVENIL DE FOOTBALL DE Q. NORMAL. En dos canchas se jugará desahogado el domingo en la mañana...

CITACIONES. CLUB DE LA SOC. BOLERA DEPORTIVA ALTO. Jugadores de football el domingo en su cancha...

COMITE PRO DEPORTE POPULAR. Sesión de la Directiva Provincial hoy a las 19 horas en Compañía 1373.

UNIVERSIDAD DE CHILE. (Sección infantil) Jugadores de los tres equipos infantiles y juveniles el domingo...

DEP. AMERICOANO. Asambleas de la U. Católica y la U. Católica de Chile el domingo...

En este match, que fue el principal de la velada, el marcador experimentó las siguientes variaciones: Empesó con ventaja para la Universidad Católica y siguieron: 2-0, 4-0, 6-0, 6-1, 6-3, 8-3, 10-3, 10-4, 10-5, 11-5, 12-5, 13-5, 13-7, 13-8, 15-10, 15-12, 15-13, 17-13, 17-14, 19-14, 19-16, 19-17, 20-17 y 20-19.

EL MARCADOR. En este match, que fue el principal de la velada, el marcador experimentó las siguientes variaciones: Empesó con ventaja para la Universidad Católica y siguieron: 2-0, 4-0, 6-0, 6-1, 6-3, 8-3, 10-3, 10-4, 10-5, 11-5, 12-5, 13-5, 13-7, 13-8, 15-10, 15-12, 15-13, 17-13, 17-14, 19-14, 19-16, 19-17, 20-17 y 20-19.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

En los partidos de esta noche, la U. Católica se encuentra en primer lugar con 60 puntos, seguida por el Stade Français con 45 puntos.

Falta de un teatro adecuado impide mayor difusión de obras nacionales

Nos dice nuestro 1.º actor Alejandro Flores.—Su apoyo a iniciativas de la Dirección del Teatro Chileno.— Formación de una Cia. de Alta Comedia

DECLARACIONES PARA "LA NACION". Con motivo de las gestiones de la Dirección General del Teatro Nacional y Extensión Cultural en pro de la formación de elencos nacionales, para difundir ampliamente nuestro teatro y en conocimiento de que su jefe, don Tomás Gatica Martínez, había invitado a nuestro primer actor Alejandro Flores para confiarle la organización de una Compañía de alta comedia...

Extensión Cultural, sería un esfuerzo valioso, agrega a continuación nuestro gentil...

NOTICIAS DEL CINE EXTRANJERO. Tras una ausencia de casi dos años el gran actor cinematográfico Paul Muni ha regresado a los estudios de Hollywood el 10 de junio pasado...

Se hará un film sobre la Isla del Corregidor. La 20.ª Century Fox prepara el rodaje de una película sobre la heroica gesta de los defensores de la Isla del Corregidor, en la bahía de Manila...

En Argentina se ha comenzado la filmación de la cinta "La guerra gaucha", tomándose ya algunas escenas en una quebrada de Salta...

El estreno de la película "Fantasmas de Buenos Aires" que protagoniza Pepe Arias, posiblemente origine una demanda contra la compañía productora...

La primera producción que Arthur Horneyow producirá para la Metro-Goldwyn-Mayer será "Que Viva", nueva versión del aquel exitoso film que antes protagonizará el astro Ramón Novarro...

Columbia ha contratado a "Los Tres Chiflados" por dos años para que intervengan en películas de corto y largo metraje.

"SALUDOS" DE WALT DISNEY. Walt Disney ofreció una recepción en honor de 188 inspectores de escuelas que están celebrando en Hollywood una conferencia que durará tres semanas...

"UNO QUE HA SIDO MINISTRO", EN POPULARES DEL IMPERIO. La chistosa comedia del célebre autor nacional José Fernández Blanco "Uno que ha sido Ministro", irá hoy nuevamente en el escenario del Teatro Miraflores...

"SU PROPIA OBRA", POR EGLANTINA SOUR. Motivo de interés ha sido la noticia de que el próximo martes, a las 10 y 12, se presentará en el escenario del Teatro Miraflores...

"CUANDO UN POBRE SE DIVIERTE ESTRENARA EL BALMACEDA. Mañana sábado en ambas funciones del Teatro Caupolicán se verificará sus dos primeras y únicas presentaciones...

Escuche! Todos los días a las 10 P. M. la audición «FRENTE AL CONFLICTO» y los Domingos «El Editorial de la Semana» por Radio Sociedad Nacional de Agricultura C B 57 C P 1180

BADMINTON B. C. PELEA MAÑANA EN VALPARAISO. Un fuerte equipo del Badminton B. C. de Valparaíso, donde se enfrentará a un equipo de la Asociación Naval...

HOY EL EXAMEN MEDICO. Esta tarde, a las 19.30 horas, se efectuará en la secretaría de la Asociación de Box de Santiago, el examen médico y pesaje de los aficionados que actúan mañana en el ring del México B. C. cuyo requisito no podrán actuar.

RUEDA FINAL DE UN TRIOFE. Se preparan con todo entusiasmo los aficionados del México B. C. y Deportivo Recoleta del Grupo Movil de la Defensa de la Raza, para definir el sábado 8...

Durbán, Espinoza, Silva, Méndez, pelean mañana en el ring del Cia. de Gas

UN INTERESANTE FESTIVAL EN COMPETENCIA CON EL RACHA B. C. Un programa que, sin duda, llamará la atención de los aficionados al box es el que se anuncia para mañana a las 21 horas en el ring del Cia. de Gas B. C., calle Romero 2511...

PRISIONES ACTUARÁ MAÑANA EN EL TRANVIARIO. Mañana sábado a las seis y media de la tarde, se efectuará en el local de la Asociación Tranviaria, ubicado en la calle Cañal, un festival donde se darán a conocer los resultados de las "Prisiones y Tranviario"...

LOS AMATEURS de ALAS B. C. ACTUARÁN MAÑANA EN EL MEXICO B. C. Existe interés por presenciar los combates que se realizarán mañana en el ring de la calle S. Pablo 1617, programa en el que participarán los amateurs del México B. C. y el Club Alas...

NUMEROSAS ADHESIONES SE HAN RECIBIDO PARA LA COMIDA a ALEJANDRO RIVERA. Durante el día de ayer continuaron recibiendo adhesiones en la Federación de Box de Chile, para la comida que mañana se ofrecerá al presidente de esta entidad, señor Alejandro Rivera Bascur, en el Hotel Carrera...

Actividades de los infantiles del Magallanes RESIONAN HOY. Esta noche habrá sesión a las 19.30 horas. Los siguientes compromisos oficiales...

ACTIVIDADES QUE DESPLEGARON TEAMS DEL CLUB IBERIA. Los elencos superiores de football del Club de Deportes Iberia cumplirán el domingo sus compromisos oficiales...

Actividades de los infantiles del Magallanes RESIONAN HOY. Esta noche habrá sesión a las 19.30 horas. Los siguientes compromisos oficiales...

ACTIVIDADES QUE DESPLEGARON TEAMS DEL CLUB IBERIA. Los elencos superiores de football del Club de Deportes Iberia cumplirán el domingo sus compromisos oficiales...

Actividades de los infantiles del Magallanes RESIONAN HOY. Esta noche habrá sesión a las 19.30 horas. Los siguientes compromisos oficiales...

TEATRO MUNICIPAL

HOY VIERNES 31 DE JULIO — 6 P. M.

Concierto extraordinario de la gran soprano chilena:

RAYEN QUITRAL

CON LA PARTICIPACION DEL CELEBRADO PIANISTA Y COMPOSITOR

FEDERICO LONGAS

POESIAS Y PALABRAS DE DESPEDIDA A LA GRAN CANTANTE POR NUESTRO GRAN PRIMER ACTOR

ALEJANDRO FLORES

LOCALIDADES EN VENTA, DESDE LAS 10 A. M.: FONOS 31407

REAL SANTIAGO

TELÉFONO 45566 — TELÉFONO 55514

Matinée a las 2.45 P. M.
Tarde 5.30 Noche 9.15

El espectáculo film ar-
gentino de películas:
"CON EL DEDO EN
EL GATILLO"
Complemento: Sinopsis
de nuestros próximos
espectáculos y Noti-
ciario Paramount.

El martes estreno:
"Sucedio en Carnaval"
Entradas en venta

Matinée tarde y noche
(Mayores)
El espectáculo film ar-
gentino de películas:
"CON EL DEDO EN
EL GATILLO"
Complemento: Sinopsis
de nuestros próximos
espectáculos y Noti-
ciario Paramount.

Domingo matinee:
La maestría de los
obreros.

VICTORIA

"EL TEATRO QUE LO ESPERA A TODA HORA"
ESPECTACULO COMPLETO DE DOS HORAS DE DURACION
DESDE LA 1 PM HASTA LAS 11 P M

PLATEA BAJA \$ 6.-
PLATEA ALTA \$ 4.-

PRECIOS PERMANENTES
HORAS QUE COMIENZA EL ESPECTACULO 1-3-5-7-9 P M

LA LINDA PELICULA FRANCESA, POR
FERNAND CRAVEY Y ELVIRA POPESCU

HOY PARAISO PERDIDO

T. CLUB SEÑORAS

Monjitas 743 — Tel. 33550

TARDE 5 P. M. NOCHE 9 P. M.
ANGELILLO en
Bajo el cielo de Andalucía

(Mayores)
Y GLEN FORD CLAIRE
TREVOR en

LAS AVENTURAS DE MARTIN EDEN

PLATEA \$ 4.60 BALCON \$ 3.60

Mañana: PARIS LLAMA Y LA
PRINCESA TARAKANOVA.

AIRE ACONDICIONADO

Teatro de las Estrellas

METRO

Matinee 2.30
PRECIO UNICO \$ 4.-
Vermouth 5.15
Noche 9 P. M.
PLATEA \$ 8.-
BALCON \$ 5.-

Solo para mayores

¡TODOS SUS ANHELOS...
TODOS SUS SECRETOS DE SUS
ALMAS, SURGEN ANTE
NUESTROS OJOS!

LOCALIDADES
EN VENTA

Riase con las
picarrescas aventuras de
este matrimonio que usaba
este matrimonio que usaba

CAMAS SEPARADAS

John BENNETT
George BRENT
Música de Copland

Martes CENTRAL

En el Patio Andaluz

En el escenario del Patio An-
daluz se ha logrado reunir un
grupo de artistas que puede
presentar un programa selecto
y variado. Como figura princi-
pal, tenemos que nombrar a
Blanca Negri. Está entrenando
los últimos cuplés madrileños,
y ha logrado éxitos brillantes.
Julita Pou, ha renovado total-
mente su repertorio, con los
nuevos números brasileños. La
Desideria, Anita González, con-
tinúa ofreciendo el personalí-
simo humorismo de sus monó-
logos. La Orquesta de Bernardo
Lacasia, completa el espléndido
elenco.

Una nueva transmi- sion de "Bohemios"

Recientemente ofreció Carlos
Justiniano por Radio La Ame-
ricana, una transmisión de la
zarzuela de Perrin y Palacios,
con música del maestro Amadeo
Vives, "Bohemios".

La transmisión constituyó un
éxito artístico, hasta el extre-
mo de haber llegado a Radio La
Americana numerosas cartas de
todo el país, instando a Carlos
Justiniano, para que repita esta
hermosa obra.

Y Radio La Americana, que
siempre está dispuesta a satis-
facer a sus numerosos audien-
tes, volverá a transmitir "Bo-
hemios", con el mismo reparto,
esta noche a las 21.30 horas.

T. PRINCIPAL

LA VUELTA
AL MUNDO
EN 60 MINUTOS

Hoy, cambio de programa a las
16 horas

GUERNICA

La Ciudad Santa de los Vascos
destruida por los aviones nazis

ADEMAS:
NOTICARIOS INGLES
Y PARAMOUNT

"SERENATA INVERNAL"
CON LA FAMOSA CANTANTE JANE DEAN.

ENTRADA PERMANENTE DE 11 A
23.30 HORAS

Curso de Historia del Teatro

En la clase de hoy, de su Cur-
so de Historia del Teatro, el
escritor y crítico teatral, don
Nathaniel Yáñez Silva, tratará
sobre el teatro español de esa épo-
ca.

"Síntesis de la vida y obra de
Pedro Calderón de la Barca, y
algunos otros comentarios so-
bre el teatro español de esa épo-
ca".

La reunión se realizará a las
18 horas en el salón de confe-
rencias de la Dirección de Te-
atro Nacional y Extensión Cul-
tural, calle Compañía 1488, y
está dedicada principalmente al
alumnado de la Escuela de Arte
Teatral de dicho Servicio.

Homenaje a Italo Martinez

Se puede ya decir que la fun-
ción de homenaje a Italo Mar-
tínez, tendrá un merecido éxito,
pues son numerosas las fami-
lias que han solicitado entradas,
y que se realizará el diez del
próximo mes de agosto en el
Teatro Santiago.

Como ya lo hemos dicho, ac-
tuarán en este homenaje, más
de un centenar de artistas ra-
diales, teatrales y circenses, to-
dos los cuales se han apresura-
do a prestar gratuitamente su
colaboración para esta función,
dedicada a un viejo actor chile-
no, como lo es Italo Martínez,
hastamente conocido y aplau-
dido por el público.

Compañía Cordaloff, en Puente Alto

El sábado próximo, en las fun-
ciones de vermouth y noche, se
presentará en el Teatro de
Puente Alto, la Compañía Inter-
nacional de Variedades, que di-
rige el aplaudido actor ruso Al-
fredo Cordaloff, artista de re-
levantes méritos, y un destacado
músico de la pasada guerra.

Esta compañía ha sido con-
tratada para actuar en Puente
Alto, en homenaje al distingui-
do poeta Campolindo Montalón,
del Bicenenario de la Compañía
Papelera de Puente Alto, con
motivo de haber obtenido el
gran premio literario en el re-
ciente concurso de la Municipal-
idad de San Fernando.

ANN
SHERIDAN
ROBERT
CUMMINGS
RONALD
REAGAN
BETTY
FIELD

CUMBRES DE PASION

(KINGS ROW)

No volverá a exhibirse en
Santiago hasta después de
60 días de abandonar el
METRO

LOS MEJORES ESPECTACULOS EN LOS MEJORES TEATROS

CENTRAL SANTA LUCIA

CONTINENTAL CERVANTES

2.45 P. M. — 5.30 P. M. — 9.15 P. M.

EL MAYOR ACONTECIMIENTO DEL AÑO!
La superproducción chilena

'UN HOMBRE DE LA CALLE'

por el amo de la risa

LUCHO CORDOBA

con Olvido Leguía y Blanca Negri
(Para TODO espectador)

Mariza Cobian en el Tap Room

Hoy a la hora del té, y a la
medianoche, en el escenario del
Tap Room Ritz, hace su debut
la intérprete de balles españoles,
Mariza Cobian, presentándose
también Dorita de Cornova,
ballarina gitana; los concertis-
tas polacos Terzi - Schaff Car-
men Mayer, Miss Helen Olgun-
ta Núñez, y el chansonnier Efra-
im Capdevila.

También actúan las dos or-
questas, los Jazz-Swinger con
el cantor inglés Jack Brown; la
Orquesta Argentina, y además la
cantante andaluza Elena de
Santiago.

EL BAQUEDANO, FESTIVAL DEL "MR. FERDINAND PONTAC", HOY EN HUASO DE AUQUINCO Y DE NICANOR MOLINARE

Radio "La Americana" está
preparando con entusiasmo el
programa para el festival con
que celebrará el éxito alcanzado
por dos de sus más populares
números, Nicanor Molinare y el
Huaso de Auquínco, la serie de
Carola que interpretan María
Cifuentes, Rosita Muñoz, Toya
Aguña, Ernesto Oyarún, Ale-
jandro Lira, Yanguilevicio y otros.

Hasta el momento se sabe que
intervendrán en este festival:
Blanca Negri, Laila López, Ester
Soré, Buddy Day, Thelma la
Maravillosa, Luisita Darios, Los
Quincheros, Sonia y Myriam, el
recitador gitano Ollas, la popu-
larísima Desideria, Rolando Cal-
cedo, Alejandro Lira Tertz

Schaff (Orquesta), Nicanor Mo-
linare con sus guitarras, y un
episodio de El Huaso de Auquín-
co, que será interpretado a la
vista del público el que verá
cómo se hacen los ruidos de ra-
dio.

En esta velada serán dados a
conocer los premios del concurso
Phillips.

En esta velada serán dados a
conocer los premios del concur-
so Phillips, consistentes en un
espléndido receptor de esta mar-
ca y una máquina eléctrica de
afeitarse.

Las Entradas están a la ven-
ta en el Teatro Baquedano, y la
función será a las 21.30 horas
del lunes próximo.

EL BALLET DE VIGNY EN LA BOITE "EL REFUGIO"

Continúan realizando una exitosa temporada en la elegante sala
de la Boite "EL REFUGIO", las siete bellísimas estrellas del Ba-
llet de Vigny, uno de los conjuntos de mayor atracción que han
visitado esta capital. — El Ballet de Vigny fue contratado en
Buenos Aires después de haber actuado en las principales metró-
polis sudamericanas, y con tal acierto de parte de la dirección
de esta boite, que noche a noche se ve este recinto realizado con lo
más selecto de nuestro mundo social.

ORIENTE ALCAZAR

5.20 P. M. — 9 P. M. — 5.20 P. M. — 9 P. M.

LAS AVENTURAS DE UN HOMBRE DE LA CALLE

MARTIN EDEN

(Mayores y menores) (Mayores y menores)

ALAMEDA PORTUGAL

4.30 P. M. — 8.30 P. M. — 4.30 P. M. — 8.30 P. M.

Fantástico programa!
¡Monumentales dobles!

BAJO EL CIELO DE ANDALUCIA

por ANGELILLO y EL JOROBADO DE NOTRE DAME (Sólo para mayores)

LAS AVENTURAS DE MARTIN EDEN

y la terrorífica cinta de emoción "LA ISLA DE LA VENGANZA" (Sólo para mayores)

IMPERIO ESTADO 239 FONOS AGUSTINAS 867 32 627

4.45 P. M. — 9.30 P. M.

POPULARES!
UNO QUE HA SIDO MINISTRO

La chistosísima comedia de Jo-
sé Fernández Blanco.

HOY ¡¡¡ GRAN SEMANA COMICA !!!

TODO SANTIAGO A REIR

Con LAUREL y WILLIAM TRACY y JOE SAWYER en HARDY en

PESCANDO EN SECO

Rotativo MAMI teatro SPLENDID HUERFANOS 1048 PARODIA de un EJERCITO MODERNO (PARA MAYORES Y MENORES)

lará el martes un film musical
en colores. Trata de una obra
que el teatro obtuvo éxitos
ruidosos, porque su música posee
cantos irresistibles y durade-
ros, como que pertenece al re-
putado autor Irving Berlin.
Esta película, titulada "Sucedio
en Carnaval" con factura de
comedia humorística despi-
ga aspectos de gran revista, y
es aún, precisamente, donde la
música expresada adquiere ex-
cepcional importancia.

"Sucedio en carnaval" lujosa,
magnífica y alegre, se destaca
en forma especialísima por no-
velosos y brillantes números mu-
sicales.

La interpretación de Bob Ho-
pe, la hermosa ballarina Vera
Zarina, Víctor Moore e Irene
Bordoni, junto a cien coristas
elegidas entre las 800 más her-
mosas de Broadway, hacen un
espectáculo digno de admira-
ción.

GUIA DEL ESPECTADOR .. TEATROS, CINES Y VARIEDADES ..

TEATROS

IMPERIO. — Estado número 239. — Teléfono N.º 80130. — Compañía Leguía-Córdoba. — Vermouth y noche: Uno que ha sido Ministro.

MIRAFLORES. — Miraflores N.º 378. — Teléfono 66989. — Compañía Nacional de Comedias Juan Carlos Crotare. — Vermouth y noche: "Teatro chileno: "Ferdinand Pontac".

CINES

ALAMEDA. — Delicias N.º 2987. — Teléfono número 81254. — Vermouth y noche: Bajo el cielo de Andalucía y El jorobado de Notre Dame.

ANDES. — Avda. Irarrázaval N.º 435. — Teléfono N.º 43811. — Vermouth y noche: Loca caravana y La serenata del gaucho.

ALCAZAR. — Brasil número 373. — Teléfono número 80122. — Vermouth y noche: Un hombre de la calle.

ALMAGRO. — Plaza Almagro. — Teléfono número 83425. — Vermouth y noche: Las minas del Rey Salomón. La rubia de Singapur y Rivalta hasta la muerte.

AV. MATTA. — Avenida Matía N.º 618. — Teléfono N.º 51455.

Vermouth y noche: El médico asereno o el doctor Cleopse, Calles de Londres y Despojadores del mar, 5 a.

AMERICA. — Ruble número 390. — Teléfono número 52443. — Vermouth y noche: Yo conocí a esa mujer y Citas en la noche.

APOLO. — Victoria número 753. — Teléfono número 61746. — Vermouth y noche: El primer rebelde e Imperio submarino.

BALMACEA. — Artesanos N.º 841. — Teléfono N.º 88768. — Vermouth y noche: El huésped inesperado; Bajo el cielo de Andalucía y Agregados.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono número 65050. — Matinée, vermouth y noche: El soldado de chocolate y La maestría de los obreros.

CAUPLICAN. — San Diego N.º 858. — Teléfono N.º 3912. — Vermouth y noche: Mis dos amores, Shanghai y Agregados.

CENTRAL. — Huérfanos N.º 890. — Teléfono N.º 66960. — Matinée, vermouth y noche: Un hombre de la calle.

CAUPLICAN. — San Diego N.º 858. — Teléfono N.º 3912. — Vermouth y noche: Mis dos amores, Shanghai y Agregados.

CENTRAL. — Huérfanos N.º 890. — Teléfono N.º 66960. — Matinée, vermouth y noche: Un hombre de la calle.

CONTINENTAL. — Plaza Bulnes N.º 41. — Teléfono N.º 81523. — Matinée, vermouth y noche: Un hombre de la calle.

CHILE. — Recoleta número 2104. — Teléfono N.º 60728. — Vermouth y noche: Vicio verde y El carnaval de la vida.

COLON. — San Pablo esquina Maipú. — Teléfono N.º 90577. — Vermouth y noche: Bajo el cielo de Andalucía y Piratas a bordo.

CLUB DE SEÑORAS. — Monjitas 734. — Teléfono N.º 85020. — Vermouth y noche: Las aventuras de Martín Eden y Bajo el cielo de Andalucía.

DELICIAS. — Avenida Bernardo O'Higgins esq. S. Alfonso. Rotativo de 13.30 a 23.30 horas: Hasta que la muerte nos separe; Aventuras tropicales y Selección de noticiarios y Agregados.

DIEZ DE JULIO. — 10 de Julio 319. — Teléfono N.º 80836. — Cine rotativo.

LA pluma envenenada: Noticiario inglés; Estrellas en la intimidad; Píodura de serpiente; Imperio submarino, y Cámaras y camarones.

ESMERALDA. — San Diego N.º 1035. — Teléfono N.º 52153. — Vermouth y noche: Carne tentadora y El profesor cero.

FRANKLIN. — San Diego N.º 2117. — Teléfono N.º 50754. — Vermouth y noche: Paris llama. El tesoro de Tarzán y El rey del ázoe.

EXCELSION. — Independencia 1070. — Teléfono número 64631. — Vermouth y noche: Novio para las muchachas y El mozo N.º 13.

HOLLYWOOD. — Av. Irarrázaval 2900. — Teléfono 42389. — Vermouth y noche: Paris llama y El rey de las nubes, 3 a función.

IDEAL CINEMA. — Mapocho N.º 4117. — Teléfono 92188. — Vermouth y noche: Yo robé un millón y La mujer manda.

IMPERIAL. — San Diego N.º 1344. — Teléfono N.º 51112. — Vermouth y noche: Madre yo lo maté; Pasión salvaje e Imperio perdido.

INDEPENDENCIA. — Independencia 373. — Tel. 62702. — Vermouth y noche: Carne tentadora y Una hora de vida.

IRIS. — Castro número 130. — Teléfono número 80336. — Vermouth y noche: Calles de Londres y La doncella de Salsán.

ITALIA. — Av. Bilbao esquina Av. Italia. — Teléfono 41883. — Vermouth y noche: Paris llama y Las minas del Rey Salomón.

METRO. — Bandera con Unión Central. — Teléfono N.º 83861. — Matinée, vermouth y noche: Cumbres de pasión.

MANUEL RODRIGUEZ. — Plaza Manuel Rodríguez. — Vermouth y noche: El tesoro de Tarzán y Carne tentadora.

MINERVA. — Chacabuco N.º 78. — Teléfono N.º 91464. — Cine rotativo.

VIJO verde: El avaro; Noticiarios chilenos, panamericano RKO e Imperio perdido.

NOVEDADES. — Gral. Kornes esq. Av. Portales. — Tel. 90290. — Vermouth y noche: El espía submarino y Demasiados maridos.

NACIONAL. — Independencia 801. — Teléfono N.º 63565. — Vermouth y noche: Naufragio humano y Alma necrola.

SUSO. — Irarrázaval número 2708. — Teléfono N.º 43132. — Vermouth y noche: Novio para las muchachas y Catita milonaria.

O'HIGGINS. — San Pablo esq. de Cuming. — Tel. 86929. — Vermouth y noche: Detective a pesar suyo y Razón y fuerza.

ORIENTE. — Providencia esq. P. de Valdivia. — Tel. 41345. — Vermouth y noche: Las aventuras de Martín Eden.

PRINCESA. — Recoleta N.º 243. — Teléfono N.º 85205. — Vermouth y noche: Dioses de barro y Vidas robadas.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 82. — Teléfono 46973. — Vermouth y noche: Orquesta de señoritas y Joven, vida y estanciera.

PRINCIPAL. — Ahumada N.º 162. — Teléfono N.º 82572. — Cine rotativo. Entrada permanente de 11 a 23.30 horas. Hoy cambio de programa a las 16 horas: Actualidades de la guerra.

REAL. — Compañía número 1040. — Teléfono N.º 65555. — Matinée, vermouth y noche: Fuga en la noche.

RADIO CITY. — Huérfanos número 1055. — Teléfono 66421. — Rotativo. El eterno deseo y Reunión alpina.

RECOLETA. — Recoleta N.º 597. — Teléfono N.º 63874. — Vermouth y noche: Naufragio humano y Almas en lucha.

REPUBLICA. — Av. República N.º 339. — Teléfono N.º 93613. — Vermouth y noche: La casa de los cuervos, Fortín alto y Novio para las muchachas.

RIALTO. — Pedro de Valdivia N.º 3346. — Teléfono 41687. — Vermouth y noche: El tesoro de Tarzán y Colegiales musicales.

SANTIAGO. — Mercedes número 839. — Teléfono N.º 66444. — Matinée, vermouth y noche: Con el dedo en el gatillo.

SAN MIGUEL. — Av. Central N.º 1202. — Teléfono N.º 53275. — Vermouth y noche: Salud, dinero y amor y La tiranía.

SELETA. — Chacabuco N.º 1178. — Teléfono N.º 92194. — Vermouth y noche: Questa abajo y El embrujo del trópico.

SPLENDID. — Huérfanos N.º 1048. — Teléfono N.º 85815. — Rotativo Miami. — Entrada permanente de 11 a 23 horas. Pescando en seco. Más balas que tanques y Agregados.

VALENCIA. — Plaza Chacabuco. — Teléfono N.º 61587. — Vermouth y noche: Abnegación de madre; Espías de Shanghai y El arquero verde, 7 a función.

VICTORIA. — Huérfanos esq. San Antonio. — Tel. 60193. — Rotativo de 13 a 23 horas. — Entrada permanente. Matinée, vermouth y noche: Paraíso perdido.

AGUSTINAS 1269 - CASILLA 81 D.

SANTIAGO DE CHILE, VIERNES 31 DE JULIO DE 1942

PRECIO EN TODO EL PAIS: UN PESO

EL MERCADO DE VALORES

Variado y de mucha importancia fue el movimiento del mercado durante el día de ayer. Entre los diversos títulos de Sociedades negociadas, sobresalen los conformes en: Tocopillas, Disputadas, Amigos, Copec, Cervezas, Pa- peles y Cartones, Vapores, Pizarreno, Electro Me- talúrgica, Tejidos El Salto, Loza de Penco y Lamifun.

OPERACIONES EFECTUADAS AYER

PRIMERA RUEDA 9000 Deuda 7-1, 83; 200000 Deu- da 7-1, 84 3/4; 22000 Deuda 7-1, 75; 130000 Pavimentación 7-1, 83 3/4; 120000 Caja 6-3/4, 74; 10000 Hip. Valp. 6-1, 76 3/4; 300 Debetures, 63 1/2; 300 Banco Chile, 318 c.; 300 Puntacuqui, Art. 13, 42; 1200 Tocopilla, Art. 27, 79; 1200 Fuegos, Art. 13, 289; 3150 Car- tones, 39 3/4; 300 C. Melón, Art. 27, 104; 1700 Cervezas, Art. 27, 104; 200 Cervezas, 103 1/2; 200 Cervezas, Art. 13, 42; 1200 Cervezas, 35; 100 Gas, Art. 13, 55; 120 Gas 55; 1500 Loza de Penco, Art. 13, 84; 100 Pizarreno, Art. 27, 48; 1200 Vapores, Art. 13, 45; 100 Vapores, Art. 27, 119.

OPERACIONES EN VALPARAISO

PRIMERA RUEDA 10000 Garantía 7-1, 83; 3000 Am- ros, 1 3/8; 300 Puntacuqui, 42 3/4; 200000 Deuda 7-1, 83 3/4; 200000 Deuda 7-1, 84 3/4; 22000 Deuda 7-1, 75; 130000 Pavimentación 7-1, 83 3/4; 120000 Caja 6-3/4, 74; 10000 Hip. Valp. 6-1, 76 3/4; 300 Debetures, 63 1/2; 300 Banco Chile, 318 c.; 300 Puntacuqui, Art. 13, 42; 1200 Tocopilla, Art. 27, 79; 1200 Fuegos, Art. 13, 289; 3150 Car- tones, 39 3/4; 300 C. Melón, Art. 27, 104; 1700 Cervezas, Art. 27, 104; 200 Cervezas, 103 1/2; 200 Cervezas, Art. 13, 42; 1200 Cervezas, 35; 100 Gas, Art. 13, 55; 120 Gas 55; 1500 Loza de Penco, Art. 13, 84; 100 Pizarreno, Art. 27, 48; 1200 Vapores, Art. 13, 45; 100 Vapores, Art. 27, 119.

CAMBIOS FIJADOS POR EL BANCO CENTRAL

Table with columns: País, Valor, Cambio. Includes entries for Dólar, Franco francés, Libra, Florín hol., Oro chileno.

DETERMINACIONES DE PRECIOS CON RELACION A LOS DEL DIA ANTERIOR

De 43 títulos, subieron 23 y bajaron 20

Table with columns: Subieron, Bajaron. Lists various securities and their price changes.

COMPANIA MANUFACTURERA DE PAPELES Y CARTONES

DIVIDENDO N.º 66 - CIERRE DEL REGISTRO. Por acuerdo del Directorio se pagará a los señores accio- nistas a contar del 21 de Agosto proximo el dividendo N.º 66 en las oficinas de la Compañía, Central 40, tercer piso.

EQUIPAJES Y ENCOMIENDAS DESPACHADOS CONTRA REEMBOLSO POR FERROCARRIL

Table with columns: DESTINO, REMITENTE, CONSIGNATARIO. Lists destinations like Condeell, Los Angeles, Rancagua, etc.

PRECIOS DE CIERRE DE LOS VALORES COTIZADOS EN EL MERCADO DE AYER

Table with columns: BONOS, INDUSTRIALES, MINERAS, GANADERAS. Lists various securities and their closing prices.

INFORMACIONES COMERCIALES E INDUSTRIALES DEL EXTERIOR

LA BOLSA DE VALORES (DE THE UNITED PRESS ASSOCIATIONS Y DE NUESTROS CORRESPONSALES EN EL EXTRANJERO) Nueva York, 30 (U. P.) - En la apertura de la Bolsa de Valores, las acciones y los bonos abrieron con precios irregulares y mercado tranquilo.

MATADERO MUNICIPAL

Table with columns: Ganado mayor, Ganado menor, Vaca, Vaca, Vaca. Lists livestock prices.

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Table with columns: Buey 1.ª clase, Buey 2.ª clase, Novillo 1.ª clase, etc. Lists meat prices per kilo.

REMATE SEMANAL DE SEGURO, JUDICIAL Y VOLUNTARIO

DE MUEBLES Y MENAJES DE CASA, SANITARIOS, PIA- NOS, RADIOS, CAJAS DE FONDO, MOBILIARIO OFICIA- LES, 2 APARATOS ULTRATERMIA "CHITER", 1 MA- QUINA COPIADORA ELECTRICA "ROTAPRINT", CAL- ZADO GENEROS, INSTALACIONES, ETC., POR ORDEN DE: WARRAN, S.º, ALIZADO TRABAJO, JUICIO CA- JA EE. PP. CON MORENO, A. MORENO, J. FARFAN Y VARIOS CONSIGNATARIOS

TARZAN



INFORMACIONES DE INTERES SOBRE SOCIEDADES ANONIMAS

Títulos, cierre registro, dividendos y citaciones. Enlazados, julio 28 a agosto 3. J. Ord. agosto 4, en sus oficinas.

CAMBIO BUENO SAIRES 30 (U. P.)

BUENO SAIRES 30 (U. P.) - Cotizaciones del cambio libre: Dólar, no se cotizó; libra esterlina, 11,75; cien francos franceses, 4,60.

PLATA EN BARRAS

LONDRES, 30 (U. P.) - La plata en barras se cotizó en este mercado a los siguientes precios: Al contado, 212 peniques por onza; a dos meses, 23 1/2 peniques por onza.

CHILEANOS METALES

CHILEANOS METALES (U. P.) - Al cierre de las operaciones en el mercado de los metales los precios quedaron como sigue en cen- tавos por libra: Tungsteno, 260; Bismuto, 125; zinc, 66; plomo, 63; cobre por toneladas, 118; Plata (Blind Connecticut Valley), Interior, firme y su coti- zación final fue de 12; Exterior, también firme y su cotización final fue de 11,75; plata, 35 1/8 centavos por onza.

CHICAGO, 30 (U. P.)

CHICAGO, 30 (U. P.) - Cotiza- ciones de los cereales en dóla- res por bushel: Trigo, septiembre, 1,18 3/4; ma- yor 1,17 1/8; cerrando 1,17 1/4. Dólar, 1,20 3/4.

AGUSTINAS 715

AGUSTINAS 715. Remate Semanal de Seguro, Judicial y Voluntario. DE MUEBLES Y MENAJES DE CASA, SANITARIOS, PIA- NOS, RADIOS, CAJAS DE FONDO, MOBILIARIO OFICIA- LES, 2 APARATOS ULTRATERMIA "CHITER", 1 MA- QUINA COPIADORA ELECTRICA "ROTAPRINT", CAL- ZADO GENEROS, INSTALACIONES, ETC., POR ORDEN DE: WARRAN, S.º, ALIZADO TRABAJO, JUICIO CA- JA EE. PP. CON MORENO, A. MORENO, J. FARFAN Y VARIOS CONSIGNATARIOS

CONCURSO

Llámanse a concurso para proveer una vacante de am- plificador de planta en el Instituto Geográfico Militar, Bases y antecedentes, en Castro N.º 851.

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

FERIA EL MATADERO

Table with columns: Transacciones efectuadas a la vista en el remate de hoy jueves 30 de julio de 1942. Lists various livestock and commodity transactions.

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican:

LA CASA DE CONSIGNACIONES

Se ha trasladado a las 11 horas en el mercado del algodón se registraron los siguientes precios en centavos por libra para entrega en las fechas que se indican: